



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Wrocław, dnia 26 kwietnia 2010 r.

Nr 78

TREŚĆ:

Poz.:

UCHWAŁY RAD MIEJSKICH

- 1196** – Rady Miejskiej w Polkowicach nr XXX/316/10 z dnia 23 marca 2010 r. w sprawie nadania nazw dróg położonych w obrębie 1 Polkowice i Sobin oraz nazwy ronda w Polkowicach. 8248
- 1197** – Rady Miejskiej w Szklarskiej Porębie nr XLVI/552/2010 z dnia 26 lutego 2010 r. w sprawie zasad wynajmowania lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba 8252
- 1198** – Rady Miejskiej Wałbrzycha nr XLVIII/429/10 z dnia 26 marca 2010 r. w sprawie zmiany uchwały nr IX/85/2007 Rady Miejskiej Wałbrzycha z dnia 6 czerwca 2007 r. w sprawie ogólnych zasad gospodarowania lokalami użytkowymi i garażami oraz ustalania stawek czynszu za lokale użytkowe znajdujące się w zasobie Gminy Wałbrzych (z późniejszymi zmianami) 8257

UCHWAŁA RADY MIASTA I GMINY

- 1199** – Rady Miasta i Gminy Wleń nr 183/XXXVII/10 z dnia 17 marca 2010 r. w sprawie sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń w granicach administracyjnych 8258

UCHWAŁY RAD GMIN

- 1200** – Rady Gminy Lubań nr XXXIV/281/2010 z dnia 11 marca 2010 r. w sprawie podwyższenia kryterium dochodowego oraz ustalenia warunków odpłatności za pomoc udzieloną w zakresie dożywiania dla osób i rodzin, których dochód przekracza kryterium dochodowe na lata 2010–2013 8279
- 1201** – Rady Gminy Platerówka nr XXVI/154/10 z dnia 26 marca 2010 r. w sprawie zgody na udzielenie bonifikaty od opłat za przekształcenie prawa użytkowania wieczystego nieruchomości w prawo własności, zabudowanych na cele mieszkaniowe 8280

UCHWAŁY BUDŻETOWE

- 1202** – Rady Miejskiej w Chocianowie nr XLV/257/2009 z dnia 22 grudnia 2009 r. w sprawie budżetu Miasta i Gminy Chocianów na 2010 rok 8280
- 1203** – Rady Miejskiej w Kamiennej Górze nr XLIV/289/09 z dnia 21 grudnia 2009 r. w sprawie budżetu miasta Kamienna Góra na 2010 rok 8300
- 1204** – Rady Miejskiej w Oławie nr XLI/303/09 z dnia 21 grudnia 2009 r. w sprawie uchwalenia budżetu gminy na 2010 rok 8319

ROZSTRZYgniĘCIĘ NADZORCZE

- 1205** – Wojewody Dolnośląskiego nr NK.II.MF.0911-9/10 z dnia 19 kwietnia 2010 r. stwierdzające nieważność w części uchwały Rady Gminy Lubań nr XXXIV/281/2010 z dnia 11 marca 2010 r. w sprawie podwyższenia kryterium dochodowego oraz ustalenia warunków odpłatności za pomoc udzieloną w zakresie dożywiania dla osób i rodzin, których dochód przekracza kryterium dochodowe na lata 2010–2013 8372

OBWIESZCZENIE

- 1206** – Komisarza Wyborczego w Legnicy z dnia 19 kwietnia 2010 r. o wynikach wyborów uzupełniających do Rady Gminy Lubin przeprowadzonych w dniu 18 kwietnia 2010 r. 8375

OGŁOSZENIE

- 1207** – Burmistrza Strzegomia nr 126/10 z dnia 29 marca 2010 r. w sprawie zestawienia danych dotyczących czynszów najmu lokali mieszkalnych nienależących do publicznego zasobu mieszkaniowego za 2009 rok położonych na obszarze Gminy Strzegom 8376

1196

**UCHWAŁA NR XXX/316/10
RADY MIEJSKIEJ W POLKOWICACH**

z dnia 23 marca 2010 r.

**w sprawie nadania nazw dróg położonych w obrębie 1 Polkowice i Sobin oraz nazwy ronda
w Polkowicach**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 13 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214, poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568, z 2004 r. Nr 102, poz. 1055 i Nr 116, poz. 1203, z 2005 r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457, z 2006 r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337, z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218, z 2008 r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458, z 2009 r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz art. 8 ust. 1a ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (Dz. U. z 2007 r. Nr 19, poz. 115, Nr 23, poz. 136 i Nr 192, poz. 1381, z 2008 r. Nr 54, poz. 326, Nr 218, poz. 1391 i Nr 227, poz. 1505, z 2009 r. Nr 19, poz. 100 i 101, Nr 86, poz. 720 i Nr 168, poz. 1323) uchwała się, co następuje:

§ 1. Rada Miejska w Polkowicach nadaje następujące nazwy:

- 1) drogom położonym we wsi Sobin: Bazaltowa, Bażancia, Błękitna, Brylantowa, Diamentowa, Grafitowa, Karmelowa, Orzechowa i Żurawia zgodnie z załącznikiem nr 1 przedstawiającym w sposób graficzny przebieg dróg;
- 2) drodze położonej w obrębie 1 miasta Polkowice – św. Sebastiana zgodnie z załącznikiem nr 2 przedstawiającym w sposób graficzny przebieg drogi;
- 3) rondu położonemu w obrębie 1 miasta Polkowice na skrzyżowaniu ulic 3 Maja i Henryka Dąbrowskiego – Rondo Polskiej Niezapominajki zgodnie z załącznikiem nr 3 przedstawiającym w sposób graficzny lokalizację ronda.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Polkowic.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Przewodniczący Rady:
Stefan Ciżmar

Załącznik nr 1 do uchwały nr XXX/316/
/10 Rady Miejskiej w Polkowicach
z dnia 23 marca 2010 r.



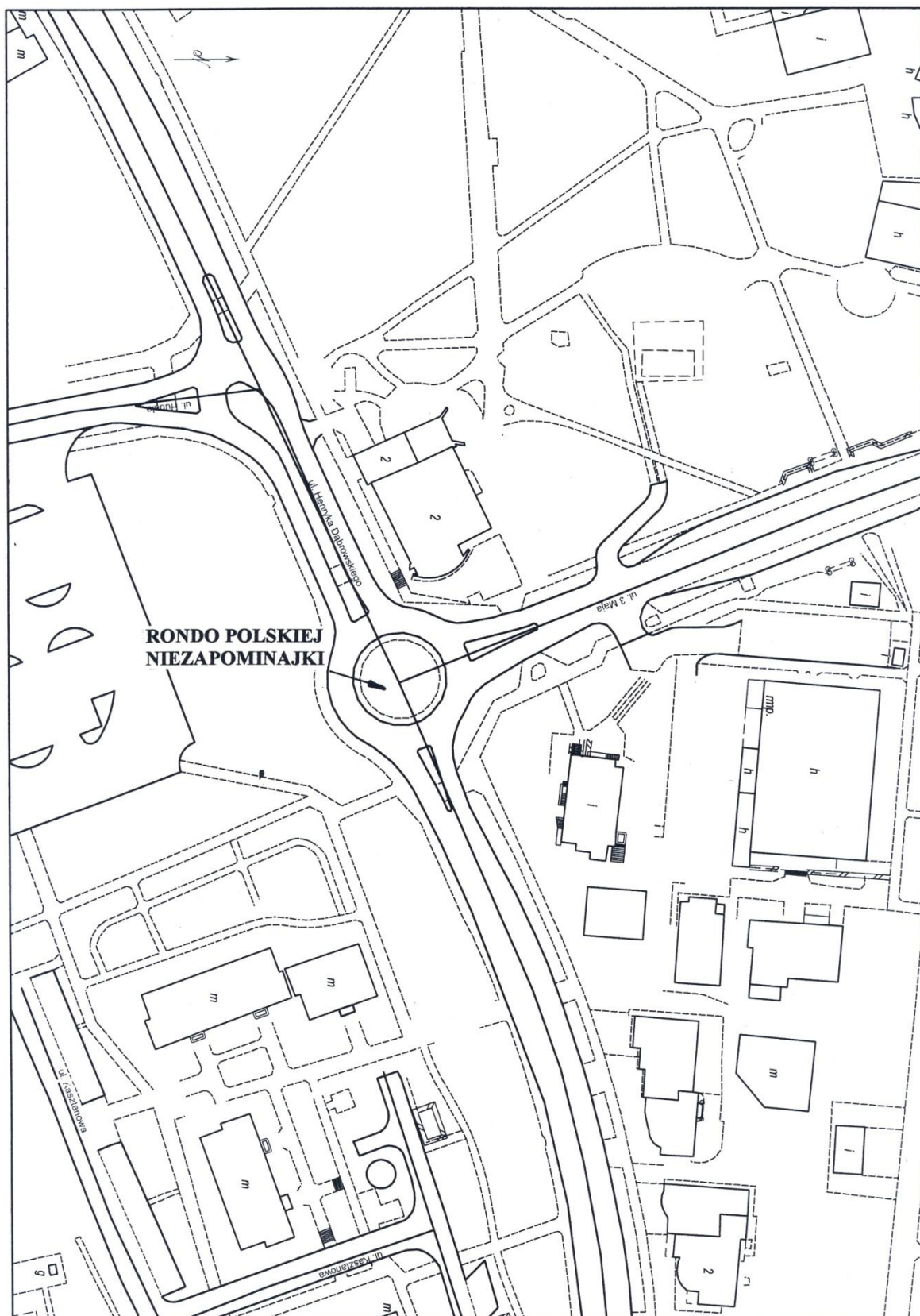
Lokalizacja dróg we wsi Sobin

Załącznik nr 2 do uchwały nr XXX/316/
/10 Rady Miejskiej w Polkowicach
z dnia 23 marca 2010 r.



Lokalizacja drogi w obrębie 1 miasta Polkowice

Załącznik nr 3 do uchwały nr XXX/316/
/10 Rady Miejskiej w Polkowicach
z dnia 23 marca 2010 r.



Lokalizacja ronda w obrębie 1 miasta Polkowice

1197

**UCHWAŁA NR XLVI/552/2010
RADY MIEJSKIEJ W SZKLARSKIEJ PORĘBIE**

z dnia 26 lutego 2010 r.

**w sprawie zasad wynajmowania lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu miasta
Szklarska Poręba**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 i art. 40 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591, ze zm.) oraz art. 21 ust. 1 pkt 2 i ust. 3 ustawy z dnia 21 czerwca 2001 r. o ochronie praw lokatorów, mieszkaniowym zasobie gminy i o zmianie Kodeksu cywilnego (Dz. U. z 2005 r. Nr 31, poz. 266, ze zm.) uchwała się, co następuje:

Rozdział I

Postanowienia ogólne

§ 1. 1. Niniejsza uchwała reguluje zasady wynajmowania lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba.

2. Mieszkaniowy zasób miasta Szklarska Poręba tworzą lokale mieszkalne i lokale socjalne stanowiące własność lub będące w posiadaniu miasta, gminnych osób prawnych, spółek prawa handlowego utworzonych z udziałem miasta, z wyjątkiem towarzystw budownictwa społecznego oraz wynajmowane od innych właścicieli.

§ 2. Ilekroć w uchwale mowa o:

- 1) osobach znajdujących się w trudnych warunkach mieszkaniowych – rozumie się przez to osoby i ich rodziny wspólnie ubiegające się o najem lokalu mieszkalnego:
 - a) zamieszkujące w lokalu o powierzchni niższej od normy minimalnej, to jest takim lokalu, w którym na 1 osobę spośród wszystkich osób stale zameldowanych w tym lokalu w okresie nie krótszym niż 5 lat przed datą złożenia wniosku przypada:
 - mniej niż 5 m² powierzchni pokoi, w przypadku gospodarstwa wieloosobowego,
 - mniej niż 10 m² powierzchni pokoi, w przypadku gospodarstwa jednoosobowego,
 - b) zamieszkujące w lokalu, który według opinii właściwego organu nadzoru budowlanego, nie nadaje się na stały pobyt ludzi,
 - c) zajmujące lokale na podstawie umów cywilnoprawnych będących następstwem decyzji administracyjnych o ich przydziale, bądź też samych decyzji administracyjnych, w budynkach nieobjętych mieszkaniowym zasobem miasta, którym upłynął termin wypowiedzenia umowy najmu, o którym mowa w art. 11 ust. 5 ustawy,
 - d) zajmujące lokale bez tytułu prawnego, z których orzeczono ich eksmisję ze wskazaniem prawa do lokalu zamiennego lub socjalnego,
 - e) opuszczające dom dziecka, inną placówkę opiekuńczo-wychowawczą lub rodzinę zastępczą w związku z uzyskaniem pełnoletniości i są pełnymi sierotami, bądź nie mają możliwości powrotu do rodziny, a przed umieszczeniem w placówce były zameldowane na terenie miasta Szklarska Poręba,
 - f) które utraciły mieszkanie w wyniku zdarzenia losowego w szczególności klęski żywiołowej, katastrofy lub pożaru,
- 2) dochódzie – rozumie się przez to dochód, którego definicja została określona w art. 3 ust. 3 i 4 ustawy z dnia 21 czerwca 2001 r. o dodatkach mieszkaniowych (Dz. U. Nr 71, poz. 734, ze zm.), wykazany ze wszystkich źródeł jego uzyskiwania i udokumentowany w szczególności przez pracodawcę, Zakład Ubezpieczeń Społecznych, Urząd Pracy, Urząd Skarbowy, Ośrodek Pomocy Społecznej itp. W przypadku braku możliwości uzyskania zaświadczenia z właściwego miejscowo Urzędu Skarbowego, dochód ustala się na podstawie innych dokumentów lub oświadczenia, pod warunkiem przedstawienia odmownego orzeczenia Urzędu Skarbowego w tej sprawie,
 - 3) najniższej emeryturze – rozumie się przez to kwotę ogłoszoną przez Prezesa Zakładu Ubezpieczeń Społecznych,
 - 4) tytule prawnym do nieruchomości – rozumie się przez to prawo własności lokalu (budynku), spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu, spółdzielcze prawo do lokalu, umowę najmu, podnajmu lub dzierżawy lokalu, decyzję administracyjną przydziału lokalu, umowę dożywocia, użytkowania lub służebności gruntowej i osobistej dotyczącej nieruchomości. Warunek ten dotyczy wszystkich osób zgłoszonych do wspólnego zamieszkania w lokalu,
 - 5) ustawie – rozumie się przez to ustawę z dnia 21 czerwca 2001 r. o ochronie praw lokatorów, mieszkaniowym zasobie gminy i o zmianie Kodeksu cywilnego (tekst jednolity Dz. U. z 2005 r. Nr 31, poz. 266, ze zm.),
 - 6) lokalu – rozumie się przez to lokal, o którym mowa w art. 2 ust. 1 pkt 4 ustawy,
 - 7) lokalu socjalnym – rozumie się przez to lokal, o którym mowa w art. 2 ust. 1 pkt 5 ustawy,
 - 8) lokalu zamiennym – rozumie się przez to lokal, o którym mowa w art. 2 ust. 1 pkt 6 ustawy,
 - 9) gospodarstwie domowym – rozumie się przez to gospodarstwo domowe w rozumieniu przepisów ustawy o dodatkach mieszkaniowych.

Rozdział II

Zasady i warunki oddania w najem lokalu mieszkalnego, lokalu socjalnego oraz stosowania obniżek czynszu

§ 3. 1. Lokale stanowiące mieszkaniowy zasób miasta Szklarska Poręba są przeznaczane na wynajem jako lokale mieszkalne, socjalne i zamienne na zasadach i w przypadkach przewidzianych ustawą oraz niniejszą uchwałą.

2. Umowy najmu lokalu z zasobu mieszkaniowego miasta mogą być zawierane z osobami pełnoletnimi, które spełniają łącznie następujące warunki:

- 1) nie posiadają tytułu prawnego do innej nieruchomości,
- 2) posiadają zameldowanie na pobyt stały na terenie miasta Szklarska Poręba, a w przypadku jego braku, potwierdzenie, że ostatnie zameldowanie na pobyt stały było w Szklarskiej Porębie.

3. Osoby, które w okresie 10 lat przed złożeniem wniosku o wydanie skierowania do zawarcia umowy najmu lokalu z zasobu mieszkaniowego miasta zbyły lokal mieszkalny będący ich własnością, nie uznaje się za osoby znajdujące się w trudnych warunkach mieszkaniowych, bez względu na wysokość osiąganego dochodu.

4. Zawarcie umowy najmu lokalu następuje na podstawie:

- 1) skierowania do zawarcia umowy najmu lokalu wydanego przez Burmistrza Szklarskiej Poręby,
- 2) wyroku sądowego ustalającego wstąpienie w stosunek najmu lokalu,
- 3) wyroku sądowego ustalającego istnienie stosunku najmu lokalu,
- 4) ugody sądowej.

5. Skierowanie wskazuje osobę lub osoby będące stronami umowy najmu lokalu oraz osoby uprawnione do wspólnego z nimi zamieszkania w tym lokalu.

6. W przypadku gdy jeden z małżonków jest wnioskodawcą, oboje małżonkowie objęci skierowaniem jako najemcy lokalu.

7. Umowę najmu lokalu zawiera się w terminie 14 dni od dnia doręczenia skierowania. Jeżeli umowa najmu nie zostanie zawarta we wskazanym wyżej terminie z przyczyn leżących po stronie osoby uprawnionej do zawarcia umowy najmu, skierowanie traci ważność.

8. Utrata ważności skierowania nie dotyczy:

- 1) skierowań uprawniających do zawarcia umowy najmu lokalu socjalnego lub zamiennego wydanych w związku z realizacją prawomocnych orzeczeń sądowych,
- 2) skierowań do zawarcia umowy najmu lokali uzyskanych w wyniku potwierdzenia tytułu prawnego prawomocnym wyrokiem sądu lub ugodą.

§ 4. Lokale mieszkalne oraz zasady ich przyznawania

1. Najemcami lokalu mieszkalnego mogą zostać wyłącznie osoby spełniające warunki, o których mowa w § 3, które znajdują się trudnych wa-

runkach mieszkaniowych oraz osiągają niski dochód.

2. Przez osoby o niskich dochodach rozumie się osoby, których średni miesięczny dochód na jednego członka gospodarstwa domowego w okresie ostatnich 12 miesięcy poprzedzających złożenie wniosku nie przekracza 175% najniższej emerytury w gospodarstwie jednoosobowym lub 100% najniższej emerytury w gospodarstwie wieloosobowym.

§ 5. Lokale socjalne oraz zasady ich przyznawania

1. Najemcami lokalu socjalnego mogą zostać wyłącznie osoby, które są członkami wspólnoty samorządowej miasta Szklarska Poręba, pozostające w niedostatku i których potrzeby mieszkaniowe nie zostały zaspokojone.

2. Przez osoby, których potrzeby mieszkaniowe nie zostały zaspokojone, rozumie się za wyjątkiem osób, o których mowa w § 3 ust. 3, osoby spełniające jeden z poniższych warunków:

- 1) bezdomne lub przebywające w schroniskach dla bezdomnych lub innych placówkach tego typu, niewskazujące żadnego adresu zamieszkania, jeżeli nie posiadają tytułu prawnego do innej nieruchomości,
- 2) opuszczające zakłady karne, jeżeli posiadają zameldowanie na pobyt stały na terenie miasta Szklarska Poręba, a w przypadku jego braku potwierdzenie, że ostatnie zameldowanie na pobyt stały było w Szklarskiej Porębie.

3. Przez osoby pozostające w niedostatku rozumie się osoby, których średni miesięczny dochód na jednego członka gospodarstwa domowego w okresie ostatnich 12 miesięcy poprzedzających złożenie wniosku nie przekracza 75 % najniższej emerytury w gospodarstwie jednoosobowym lub 50% najniższej emerytury w gospodarstwie wieloosobowym.

4. Umowy najmu lokalu socjalnego zawiera się na czas nie dłuższy niż 3 lata z zastrzeżeniem ust. 5.

5. Z osobami:

- 1) które nabyły prawo do lokalu socjalnego na podstawie orzeczenia sądowego,
- 2) które utraciły lokal w wyniku klęski żywiołowej, katastrofy, pożaru,
- 3) wymienionymi w § 5 ust. 2 pkt 1 i 2 – umowę najmu lokalu socjalnego zawiera się na okres 1 roku.

§ 6. Lokale zamienne oraz zasady ich przyznawania

1. Uprawnionymi do zawarcia umowy lokalu zamiennego są:

- 1) osoby posiadające prawo do najmu lokalu zamiennego na podstawie przepisów art. 32 w związku z art. 11 ust. 2 pkt 4 ustawy,
- 2) osoby zobowiązane do opróżnienia lokali, którym sąd w wyroku przyznał prawo do lokalu zamiennego z mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba,
- 3) najemcy lokali stanowiących własność miasta Szklarska Poręba, którym wypowiedziano umowę najmu lokalu w oparciu o art. 11 ust. 2 pkt 4 ustawy, z uwagi na konieczność rozbiórki

lub remontu budynku lub jego części wynikającą z decyzji organu nadzoru budowlanego, a także udokumentowaną celowość rozbiórki bądź konieczność remontu budynku lub jego części,

4) najemcy lokali stanowiących mieszkaniowy zasób miasta Szklarska Poręba przekwaterowani z budynków, które zostały przeznaczone przez Gminę do opróżnienia z uwagi na planowaną inwestycję bądź inne zamierzenia w zakresie ich zagospodarowania.

2. Miasto Szklarska Poręba pokrywa koszty przeprowadzki do lokalu zamiennego w przypadkach określonych w ust. 1.

3. Osoby uprawnione do otrzymania lokalu zamiennego nie muszą znajdować się na liście mieszkaniowej.

§ 7. Lokale służbowe oraz zasady ich przyznawania

1. Burmistrz Szklarskiej Poręby może skierować do zawarcia umowy najmu lokalu służbowego osoby, których zatrudnienie wynika z realizacji zadań miasta Szklarska Poręba i są niezbędne dla miasta z uwagi na rodzaj wykonywanej przez nie pracy zawodowej lub posiadane kwalifikacje, a nieposiadające tytułu prawnego do lokalu w Szklarskiej Porębie.

2. Z osobami, o których mowa w ust. 1, umowy najmu powinny być zawierane na czas oznaczony – ściśle związany ze stosunkiem pracy. W tym okresie lokale te nie podlegają sprzedaży.

3. Z chwilą wygaśnięcia lub rozwiązania umowy o pracę następuje rozwiązanie umowy najmu.

4. Osoba uprawniona do otrzymania lokalu związanego ze stosunkiem pracy nie musi znajdować się na liście mieszkaniowej.

5. Po upływie co najmniej 5-letniego nieprzerwanego okresu zatrudnienia i zamieszkania osoby, o której mowa w ust. 1, Burmistrz Miasta może podjąć decyzję w sprawie zawarcia umowy najmu na czas nieokreślony. W takim przypadku przepis ust. 2 nie ma zastosowania.

§ 8. Najem lokali i pomieszczeń niesamodzielnych

1. W celu likwidacji lokali lub pomieszczeń niesamodzielnych dopuszcza się możliwość zawarcia umowy najmu na ten lokal lub pomieszczenie, na czas nieoznaczony:

1) z najemcą lokalu pozostającego w bezpośrednim sąsiedztwie lokalu lub pomieszczenia niespełniającego warunków technicznych do wynajęcia jako lokal samodzielny. Koszty przebudowy takiego lokalu lub pomieszczenia obciążają najemcę i nie przysługują mu roszczenie o ich zwrot,

2) ze współnajemcami lokalu, którzy za uprzednią zgodą Burmistrza Szklarskiej Poręby dokonali podziału zajmowanego lokalu na dwa samodzielne lokale mieszkalne – na podstawie dokumentów dopuszczających techniczną możliwość podziału. Koszty przebudowy obciążają najemców tych lokali i nie przysługują im roszczenie o ich zwrot.

§ 9. Obniżki czynszu

1. W przypadku gdy stawka czynszu najmu za 1 m² powierzchni użytkowej lokalu miesięcznie przekroczy 3% wskaźnika przeliczeniowego kosztu odtworzenia 1 m² powierzchni użytkowej budynków mieszkalnych, o którym mowa w art. 2 ust. 1 pkt 12 ustawy, stosuje się progi dochodowe, uprawniające do obniżki czynszu najmu:

- 1) dla gospodarstw domowych, w których średni miesięczny dochód na jedną osobę nie przekracza 50% wysokości najniższej emerytury – 50% obniżki,
- 2) dla gospodarstw domowych, w których średni miesięczny dochód na jedną osobę nie przekracza 75% wysokości najniższej emerytury – 25% obniżki.

2. Obniżka udzielana jest na uzasadniony i udokumentowany wniosek najemcy na okres dwunastu miesięcy.

3. Obniżki nie stosuje się w przypadku najmu lokali o powierzchni przekraczającej górne granice kryteriów określonych w § 19 ust. 2.

Rozdział III

Kryteria pierwszeństwa do zawarcia umowy najmu lokalu na czas nieoznaczony i do zawarcia umowy najmu lokalu socjalnego

§ 10. 1. Pierwszeństwo do zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego i zamiennego przysługuje osobom lub rodzinom:

- 1) uprawnionym do zawarcia umowy najmu lokalu zamiennego w przypadkach przewidzianych w ustawie i § 6 niniejszej uchwały,
- 2) które utraciły lokal w wyniku klęski żywiołowej, katastrofy, pożaru i spełniają kryteria uzasadniające zawarcie umowy najmu lokalu mieszkalnego.

2. Osoby wymienione w ust. 1 w momencie otrzymania skierowania nie muszą znajdować się na liście mieszkaniowej.

§ 11. 1. Pierwszeństwo do zawarcia umowy najmu lokalu socjalnego przysługuje osobom lub rodzinom:

- 1) które nabyły prawo do takiego lokalu na podstawie orzeczenia sądowego,
- 2) które utraciły lokal w wyniku klęski żywiołowej, katastrofy, pożaru i spełniają kryteria uzasadniające zawarcie umowy najmu lokalu socjalnego,
- 3) którym wygasła umowa najmu lokalu socjalnego, jeżeli nadal znajdują się w sytuacji uzasadniającej zawarcie takiej umowy.

2. Osoby wymienione w ust. 1 w momencie otrzymania skierowania nie muszą znajdować się na liście mieszkaniowej.

Rozdział IV

Warunki zamiany lokali mieszkalnych

§ 12. 1. Dopuszcza się możliwość zawarcia umowy najmu wolnego lokalu mieszkalnego z osobą ubiegającą się o zamianę dotychczas zajmowanego lokalu:

- 1) na lokal o większej powierzchni pokoi – ze względu na nadmierne zaludnienie (§ 2 ust. 1 pkt a),

- 2) na lokal o mniejszej powierzchni użytkowej lub strukturze – ze względu na sytuację ekonomiczną i rodzinną,
- 3) na lokal położony na niższej kondygnacji – ze względu na poruszanie się na wózku inwalidzkim lub inne schorzenia uzasadniające zamianę, udokumentowane zaświadczeniem lekarskim potwierdzającym potrzebę dokonania zamiany lub opinię o potrzebie zamiany sporządzoną przez Ośrodek Pomocy Społecznej,
- 4) na lokal o wyższym standardzie – z uwagi na niski standard obecnie zajmowanego lokalu.

2. Pierwszeństwo do zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego w drodze zamiany przysługują osobom lub rodzinom, które:

- 1) posiadają umowy najmu lokalu należącego do zasobu mieszkaniowego miasta zawarte na czas nieoznaczony, które z przyczyn ekonomicznych występują o najem innego lokalu mieszkalnego lub lokalu socjalnego i spełniają kryteria określone w § 5, ust. 5, a do dyspozycji miasta przekazują lokal dotychczas zajmowany,
- 2) przekazały do dyspozycji miasta lokal o powierzchni użytkowej większej o co najmniej 20% od powierzchni użytkowej lokalu, który będzie stanowił przedmiot najmu.

§ 13. 1. Na dokonanie zamiany lokali pomiędzy zainteresowanymi najemcami/właścicielami wymagana jest zgoda Burmistrza Szklarskiej Poręby, jeżeli co najmniej jeden z lokali stanowiących przedmiot zamiany jest lokalem wchodzącym w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba.

2. Warunkiem dokonania zamiany jest uregulowana sytuacja prawna lokali stanowiących przedmiot zamiany oraz brak zaległości czynszowych w stosunku do lokalu wchodzącego w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba, z zastrzeżeniem § 13 ust. 3.

3. Burmistrz Szklarskiej Poręby może wyrazić zgodę na zamianę lokali w przypadku występowania zaległości czynszowych związanych z zajmowanym lokalem, jeżeli osoba otrzymująca w wyniku zamiany lokal dłużnika dokona spłaty częściowego lub całego zadłużenia wraz z odsetkami, poprzez jednorazową wpłatę lub rozłożenie na raty.

4. Nie dopuszcza się zamiany, gdy jedna z osób jest właścicielem lub współwłaścicielem innej nieruchomości mieszkalnej lub posiada własnościowe lub spółdzielcze własnościowe prawo do innego lokalu mieszkalnego.

§ 14. 1. Właściwy w sprawach mieszkaniowych referat Urzędu Miejskiego Szklarskiej Poręby prowadzi rejestr wniosków o zamianę lokalu.

2. Rejestr udostępniany jest każdej zainteresowanej zamianą osobie.

3. Rejestr zawiera dane osób, które są zainteresowane zamianą obecnie zajmowanego lokalu i zgodziły się na udostępnienie swoich danych poprzez wypełnienie i złożenie wniosku o zamianę.

4. Wzór formularza wniosku o zamianę ustali Burmistrz w drodze zarządzenia.

5. Wzór rejestru wniosków o zamianę ustali Burmistrz w drodze zarządzenia.

Rozdział V

Tryb rozpatrywania i załatwiania wniosków o najem lokali mieszkalnych zawieranych na czas nieoznaczony i o najem lokali socjalnych oraz kontroli społecznej

§ 15. 1. Wynajmowanie lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba poddane jest kontroli społecznej sprawowanej przez Społeczną Komisję Mieszkaniową.

2. Powołanie członków Społecznej Komisji Mieszkaniowej następuje w drodze zarządzenia Burmistrza Szklarskiej Poręby.

3. Regulamin określający tryb pracy Społecznej Komisji Mieszkaniowej określa w drodze zarządzenia Burmistrz Szklarskiej Poręby.

§ 16. 1. Sprawy związane z zawarciem umowy najmu lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba załatwiane są na wniosek osoby lub osób zainteresowanych.

2. Wniosek powinien zostać złożony na stosownym formularzu. Wzór formularza wniosku ustali Burmistrz w drodze zarządzenia.

3. Do wniosku powinna być załączona stosowna dokumentacja potwierdzająca spełnienie przez wnioskodawcę warunków i kryteriów określonych niniejszą uchwałą.

4. Wnioski, po ich wstępnej weryfikacji przez właściwy w sprawach mieszkaniowych referat Urzędu Miejskiego mającej na celu ustalenie ich kompletności i oceny spełniania kryteriów określonych niniejszą uchwałą, są przedstawiane do zaopiniowania Społecznej Komisji Mieszkaniowej.

5. Społeczna Komisja Mieszkaniowa wyda opinię negatywną, gdy wnioskodawca nie spełnia kryteriów określonych niniejszą uchwałą lub wnioski są niekompletne albo nie zostały uzupełnione w wyznaczonym terminie. Negatywnie zaopiniowanym wnioskowi nie nadaje się dalszego biegu, o czym właściwy w sprawach mieszkaniowych referat Urzędu Miejskiego w Szklarskiej Porębie niezwłocznie pisemnie informuje wnioskodawcę.

§ 17. 1. W terminie do końca miesiąca lutego każdego roku wnioskodawcy zobowiązani są do złożenia wniosku aktualizacyjnego.

2. Niezłożenie wniosku aktualizacyjnego w określonym terminie, w przypadku skutecznego dostarczenia wezwania, uznane będzie za rezygnację z ubiegania się o przydział lokalu mieszkalnego z zasobów miasta.

3. Społeczna Komisja Mieszkaniowa dokonuje weryfikacji wniosków aktualizacyjnych.

4. Wzór formularza wniosku aktualizacyjnego ustali Burmistrz w drodze zarządzenia.

§ 18. 1. W terminie do dnia 30 kwietnia każdego roku kalendarzowego Burmistrz Szklarskiej Poręby sporządza i podaje do publicznej wiadomości projekt listy mieszkaniowej zaopiniowany przez Społeczną Komisję Mieszkaniową.

2. Projekt listy mieszkaniowej jest jawny i podlega wywieszeniu na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miejskiego na okres 30 dni. W tym czasie każdy zainteresowany może złożyć do Burmistrza Szklarskiej Poręby odwołanie zawierające uwagi,

wnioski i zastrzeżenia do projektu listy mieszkaniowej.

3. Po upływie terminu określonego w ust. 2 Społeczna Komisja Mieszkaniowa wraz z przedstawicielami właściwego w sprawach mieszkaniowych referatu Urzędu Miejskiego w Szklarskiej Porębie rozpatrują odwołania, a następnie Społeczna Komisja Mieszkaniowa sporządza ostateczną listę mieszkaniową, którą zatwierdza Burmistrz w terminie do dnia 31 maja każdego roku.

4. Ostateczna lista mieszkaniowa jest jawna i podlega publicznemu wywieszeniu w siedzibie Urzędu Miejskiego w Szklarskiej Porębie.

§ 19. Burmistrz Szklarskiej Poręby wydaje skierowanie do zawarcia umowy najmu lokalu, po zasięgnięciu opinii Społecznej Komisji Mieszkaniowej, osobie znajdującej się na ostatecznej liście mieszkaniowej.

§ 20. 1. Realizacja wniosku o najem lokalu mieszkalnego następuje wyłącznie na nazwisko wnioskodawcy i współmałżonka, chyba że wnioskodawca i jego współmałżonek zmarli, a wspólnie o mieszkanie ubiegają się dzieci, które osiągnęły pełnoletniość w chwili śmierci ostatnio zmarłego rodzica.

2. Dwukrotne nieprzyjęcie propozycji zawarcia umowy najmu lokalu skutkuje skreśleniem wnioskodawcy z ostatecznej listy mieszkaniowej. W przypadkach określonych w § 11 ust. 1 pkt 1 przedstawia się jedną propozycję zawarcia umowy najmu lokalu.

§ 21. 1. Odmowa przyjęcia propozycji najmu lokalu następuje poprzez:

- 1) złożenie stosownego, pisemnego oświadczenia przez wnioskodawcę lub jego małżonka,
- 2) notatkę służbową spisana przez co najmniej dwóch pracowników właściwego w sprawach mieszkaniowych referatu Urzędu Miejskiego w Szklarskiej Porębie znajdujących się w obecności wnioskodawcy lub jego małżonka – w przypadku odmowy złożenia oświadczenia na piśmie,
- 3) upływu terminu ważności skierowania.

2. Przed przedstawieniem drugiej propozycji zawarcia umowy najmu należy pouczyć wnioskodawcę o konsekwencjach odmowy, określonych w § 20 ust. 2.

3. Przyjęcie propozycji następuje poprzez złożenie stosownego oświadczenia przez wnioskodawcę lub małżonka.

4. W przypadku gdy lokal wymaga przeprowadzenia remontu, dopuszcza się możliwość zawarcia umowy adaptacyjnej określającej warunki i zasady najmu takiego lokalu.

Rozdział VI

Zasady postępowania w stosunku do osób, które pozostały w lokalu opuszczonym przez najemcę, lub w lokalu, w którego najem nie wstąpiły po śmierci najemcy

§ 22. 1. W razie śmierci najemcy umowa najmu może być zawarta z jego wstępnymi, pełnoletnim rodzeństwem, wnukami, dziadkami, osobami przysposobionymi lub przysposabiającymi, oso-

bami pozostającymi w rodzinie zastępczej na zasadach określonych w art. 31 ustawy.

2. W przypadku określonym w ust. 1 warunkiem zawarcia umowy najmu lokalu jest dokonanie spłaty całego zadłużenia czynszowego wraz z odsetkami albo spłaty częściowej poprzez rozłożenie zadłużenia na raty oraz nieposiadanie tytułu prawnego do innej nieruchomości.

Rozdział VII

Kryteria oddawania w najem lokali o powierzchni użytkowej przekraczającej 80 m²

§ 23. 1. Lokale o powierzchni użytkowej przekraczającej 80 m² mogą być oddawane w najem do celów zaspokojenia potrzeb mieszkaniowych rodzin wielodzietnych, uprawnionych do najmu lokalu z mieszkaniowego zasobu miasta, spełniających kryteria określone w niniejszej uchwale albo w drodze pisemnego przetargu nieograniczonego.

2. Decyzje w tych sprawach Burmistrz Szklarskiej Poręby podejmuje po uprzednim zasięgnięciu opinii Społecznej Komisji Mieszkaniowej.

3. W przetargu, o którym mowa w ust. 1, przyjmuje się za stawkę wyjściową wyliczony czynsz odpowiadający w stosunku rocznym 3% wartości odtworzeniowej lokalu.

4. Lokale oddane w najem w drodze przetargu nie mogą być wykorzystywane przez najemcę na cele inne niż mieszkalne oraz nie mogą być przedmiotem zamiany.

5. Regulamin przetargu, o którym mowa w ust. 1, określa Burmistrz Szklarskiej Poręby w drodze zarządzenia.

Rozdział VIII

Kaucje mieszkaniowe

§ 24. 1. Przydział lokalu oraz zawarcie umowy najmu lokalu mieszkalnego uzależnione jest od wpłacenia przez najemcę kaucji zabezpieczającej pokrycie należności z tytułu najmu lokalu, przysługujących wynajmującemu w dniu opróżnienia lokalu.

2. Wysokość kaucji stanowi sześciokrotność miesięcznego czynszu za dany lokal, obliczonego według stawki czynszu obowiązującej w dniu zawarcia umowy najmu.

3. Na wniosek najemcy lokalu, Burmistrz Szklarskiej Poręby może rozłożyć zapłatę kaucji mieszkaniowej na maksymalnie 6 miesięcznych rat.

4. W indywidualnych przypadkach, uzasadnionej sytuacją materialną wnioskodawcy, Burmistrz może, po uprzednim zaopiniowaniu przez Społeczna Komisję Mieszkaniową oraz Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, obniżyć wysokość kaucji do trzykrotności miesięcznego czynszu lub odstąpić od jej pobierania.

Rozdział IX

Przepisy końcowe i przejściowe

§ 25. 1. Osoby objęte ostateczną listą mieszkaniową, zakwalifikowane do zawarcia umowy najmu lokalu, sporządzoną według dotychczasowych przepisów, zachowują uprawnienie do za-

warcia umowy najmu lokalu. Skierowanie do zawarcia umowy najmu lokalu w oparciu o listę mieszkaniową odbywa się zgodnie z zasadami wprowadzonymi niniejszą uchwałą, z zastrzeżeniem ust. 2.

2. W stosunku do osób uprawnionych do zawarcia umowy najmu lokali zgodnie z dotychczasowymi przepisami, wobec których nie istniało ograniczenie ilości przedstawionych propozycji lokalowych, stosuje się przepisy niniejszej uchwały. Liczba propozycji liczona jest od dnia wejścia w życie niniejszej uchwały.

3. Wnioski osób, które nie zostały objęte ostatecznymi listami osób zakwalifikowanych do zawarcia umowy najmu lokalu, są rozpatrywane według zasad wprowadzonych niniejszą uchwałą.

§ 26. 1. Tracą moc:

- 1) uchwała nr XL/502/02 Rady Miejskiej w Szklarskiej Porębie z dnia 26 kwietnia 2002 r. w sprawie zasad wynajmowania lokali wchodzących

w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba,

- 2) uchwała nr LI/572/06 Rady Miejskiej w Szklarskiej Porębie z dnia 26 września 2006 r. w sprawie zmiany uchwały nr XL/502/02 Rady Miejskiej w Szklarskiej Porębie z dnia 26 kwietnia 2002 r. w sprawie zasad wynajmowania lokali wchodzących w skład mieszkaniowego zasobu miasta Szklarska Poręba.

§ 27. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Szklarskiej Poręby.

§ 28. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od daty ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Wiceprzewodniczący Rady:
Zbigniew Kubiela

1198

UCHWAŁA NR XLVIII/429/10 RADY MIEJSKIEJ WAŁBRZYCHA

z dnia 26 marca 2010 r.

w sprawie zmiany uchwały nr IX/85/2007 Rady Miejskiej Wałbrzycha z dnia 6 czerwca 2007 r. w sprawie ogólnych zasad gospodarowania lokalami użytkowymi i garażami oraz ustalania stawek czynszu za lokale użytkowe znajdujące się w zasobie Gminy Wałbrzych (z późniejszymi zmianami)

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, art. 40 ust. 2 pkt 3 ustawy z dnia 8 marca 1990 o samorządzie gminnym z późniejszymi zmianami (tekst jednolity Dz. U. Nr 142 z 2001r. z późniejszymi zmianami) w związku z art. 13 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity Dz. U. Nr 261 z 2004 r. z późniejszymi zmianami) z art. 659 Kodeksu Cywilnego, Rada Miejska Wałbrzycha uchwała, co następuje:

§ 1. § 5 uchwały otrzymuje brzmienie:

- 1) Wolne lokale użytkowe mogą być przekazane do użytkowania w drodze umowy użyczenia dla organizacji pożytku publicznego, prowadzących działalność wynikającą z ustawy o działalności pożytku publicznego i wolontariacie.
- 2) Wolne lokale użytkowe mogą być przekazane do użytkowania w drodze użyczenia bądź negocjacji stawki czynszu dla państwowych jednostek budżetowych, organów samorządu terytorialnego, podmiotów użyteczności publicznej

oraz kancelarii sejmu i senatu na czas rozliczenia biur parlamentarnych.

- 3) Wolne lokale użytkowe mogą być oddane w użyczenie organizacjom pozarządowym do prowadzenia działalności statutowej z zakresu pomocy społecznej po zasięgnięciu przez Prezydenta Miasta Wałbrzycha opinii właściwej przedmiotowo Komisji Rady Miejskiej Wałbrzycha.

§ 2. Pozostałe paragrafy uchwały nie ulegają zmianie.

§ 3. Wykonanie Uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Wałbrzycha.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Przewodnicząca Rady Miejskiej:
Agnieszka Kołacz-Leszczyńska

1199

**UCHWAŁA NR 183/XXXVII/10
RADY MIASTA I GMINY WLEŃ**

z dnia 17 marca 2010 r.

w sprawie sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń w granicach administracyjnych

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 z późniejszymi zmianami) oraz art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80 z 2003 r., poz. 717 z późn. zmianami) oraz uchwały nr 130/XXVII/09 Rady Miasta i Gminy Wleń z dnia 23 lutego 2009 r. o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń w granicach administracyjnych, a także po stwierdzeniu zgodności z ustaleniami studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń, zatwierdzonym uchwałą nr XXXIII/163/01 Rady Miasta i Gminy Wleń z dnia 29 marca 2001 r. oraz zmianą studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń, zatwierdzone uchwałą nr 233/LIII/06 Rady Miasta i Gminy Wleń z dnia 26 października 2006 r. uchwala się, co następuje:

Rozdział 1

Przedmiot i zakres ustaleń planu

§ 1. 1. Uchwala się zmianę miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń dla części obrębów Klecza, Łupki, Marczów, Pilchowice, Radomice, Strzyżowiec, Tarczyn i miasto Wleń, zwaną dalej „planem”, w granicach określonych na rysunkach planu, stanowiących załączniki graficzne do niniejszej uchwały.

2. Załącznikami do uchwały są:

- 1) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 1 do uchwały (dz. nr 73/1, obręb Klecza);
- 2) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 2 do uchwały (dz. nr: 244/14 i 244/15, obręb Łupki);
- 3) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 3 do uchwały (dz. nr 614, 617 i cz. 41dr, obręb Marczów);
- 4) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 4 do uchwały (dz. nr: cz. 724/3, obręb Marczów);
- 5) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 5 do uchwały (dz. nr cz. 123, obręb Marczów);
- 6) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 6 do uchwały (dz. nr: cz. 18/1 i cz. 18/2, obręb Pilchowice);
- 7) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 7 do uchwały (dz. nr 124/6, cz. 162/2, 163/2 i cz. 163/3dr, obręb Pilchowice);

- 8) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 8 do uchwały (cz. dz. nr 307/5, 307/3 i cz. 318dr, obręb Radomice);
- 9) rysunku planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 9 do uchwały (dz. nr 187, cz. 188 i cz. 133/2, obręb Strzyżowiec);
- 10) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 10 do uchwały (dz. nr cz. 39, obręb Tarczyn);
- 11) rysunek planu w skali 1:1000, stanowiący załącznik graficzny nr 11 do uchwały (cz. dz. nr cz. 56, obręb Wleń);
- 12) rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia wniesionych uwag do projektu planu – załącznik nr 12;
- 13) rozstrzygnięcie o sposobie realizacji zapisanych w planie inwestycji z zakresu infrastruktury technicznej, które należą do zadań własnych gminy oraz źródeł ich finansowania – załącznik nr 13

3. Załączniki od nr 1 do nr 11 stanowią integralną część niniejszej uchwały.

4. Plan określa:

- 1) przeznaczenie terenów oraz linie rozgraniczające tereny o różnym przeznaczeniu lub różnych zasadach zagospodarowania;
- 2) zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego;
- 3) zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego;
- 4) zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej;
- 5) wymagania wynikające z potrzeb kształtowania przestrzeni publicznych;
- 6) parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy;
- 7) granice i sposoby zagospodarowania terenów lub obiektów podlegających ochronie, ustalonych na podstawie odrębnych przepisów, w tym terenów górniczych, a także narażonych na niebezpieczeństwo powodzi oraz zagrożonych osuwaniem się mas ziemnych;
- 8) szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym;
- 9) szczególne warunki zagospodarowania terenów oraz ograniczenia w ich użytkowaniu, w tym zakaz zabudowy;
- 10) zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji i infrastruktury technicznej;
- 11) sposób i termin tymczasowego zagospodarowania, urządzania i użytkowania terenów;

12) stawki procentowe, na podstawie których ustala się opłatę, o której mowa w art. 36 ust. 4. ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym z dnia 27 marca 2003 r.

§ 2. Ilekróć w planie używa się określeń takich jak:

- 1) „plan” – należy przez to rozumieć zmiany w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń dla części obrębu Klecza, Łupki, Marczów, Pilchowice, Radomice, Strzyżowiec, Tarczyn i miasto Wleń;
- 2) „podstawowe przeznaczenie terenu” – należy przez to rozumieć przeznaczenie, które w ramach realizacji planu winno stać się dominującą formą wykorzystania terenu;
- 3) „uzupełniające przeznaczenie terenu” – należy przez to rozumieć przeznaczenie, które może być realizowane jako uzupełnienie przeznaczenia podstawowego i które nie zmienia generalnego charakteru zagospodarowania terenu;
- 4) „gabaryt obiektu” – należy przez to rozumieć zasadnicze wymiary obiektu budowlanego, określające jego wysokość i wymiary ścian zewnętrznych;
- 5) „obowiązująca linia rozgraniczająca” – należy przez to rozumieć linią rozgraniczającą tereny o różnym przeznaczeniu i różnych zasadach zagospodarowania, której przebieg określony na rysunku planu ma charakter wiążący;
- 6) „nieprzekraczalna linia zabudowy” – należy przez to rozumieć linię, której nie może przekroczyć żadna z części budowanego lub rozbudowanego budynku; dopuszcza się możliwość przekroczenia ww. linii elementami nie kubaturowymi i nie zadaszonymi, wykonanymi na gruncie, jak: schody, rampy, tarasy;
- 7) „teren” – należy przez to rozumieć wydzielony liniami rozgraniczającymi obszar o określonym w planie przeznaczeniu podstawowym, oznaczony odpowiednim symbolem użytkowania;
- 8) „tymczasowe zagospodarowanie” – należy przez to rozumieć dotychczasowy sposób korzystania z terenu do momentu docelowego za-inwestowania zgodnego z przeznaczeniem terenu określonym zapisami planu;
- 9) „uciążliwości” – należy przez to rozumieć zjawiska o negatywnym wpływie na warunki życia mieszkańców, stan środowiska przyrodniczego, w tym m.in.: zanieczyszczenia powietrza wód i gleby, hałas, wibracje, promieniowanie jonizujące i in.;
- 10) „wskaźnik zabudowy” – należy przez to rozumieć wskaźnik wyrażający stosunek powierzchni zabudowy budynku do powierzchni odpowiadających im działek lub terenów;
- 11) „zabudowa” – należy przez to rozumieć budynki lub zespoły budynków wraz z dojazdami, parkingami i innymi urządzeniami związanymi z ich obsługą;
- 12) „wysokość kalenicy” – należy przez to rozumieć parametr pionowego gabarytu budynku mierzony w metrach od poziomu głównego wejścia do budynku do poziomu kalenicy;
- 13) „usługi” – należy przez to rozumieć następujące rodzaje zabudowy usługowej:

- handel detaliczny i hurtowy (o powierzchni sprzedaży nie większej niż 400 m²);
- administrację i obsługę działalności gospodarczej (biura, banki, pośrednictwo finansowe i prawne, wynajem nieruchomości);
- hotelarstwo, gastronomię i turystykę;
- sport i rekreację;
- kulturę i rozrywkę;
- edukację i oświatę.

Rozdział 2

Przeznaczenie terenów oraz linie rozgraniczające tereny o różnym przeznaczeniu lub różnych zasadach zagospodarowania

§ 3. 1. Wyznacza się tereny o następującym przeznaczeniu podstawowym:

- 1) MN1 – tereny zabudowy mieszkaniowej istniejące;
- 2) MN2 – tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane;
- 3) UP – tereny usług publicznych;
- 4) ZC – tereny cmentarza;
- 5) R – tereny rolnicze;
- 6) KS – tereny obsługi komunikacji samochodowej – parkingi i place;
- 7) KD – tereny dróg publicznych: KDL – lokalnych, KDD – dojazdowych, KDp – pieszo-jezdnych.

2. Oznaczenia na rysunku planu sieci infrastruktury technicznej, dróg publicznych, położone poza obszarem opracowania planu nie są ustaleniami obowiązującymi i stanowią jedynie informację.

3. Tereny o różnym przeznaczeniu i różnych zasadach zagospodarowania wydzielają na rysunku planu linie rozgraniczające obowiązujące.

Rozdział 3

Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego

§ 4. 1. Ustala się następujące ogólne zasady kształtowania zabudowy:

- 1) realizacja zabudowy jednorodzinnej w formie wolno stojącej;
- 2) zakaz zabudowy szeregowej;
- 3) ogólne zalecenia pokrycia dachu: dachówka, blachodachówka w kolorze ceglastym, czerwonym lub brązowym;
- 4) ściany tynkowane w kolorze stonowanym, pasującym do otoczenia;
- 5) bryłę projektowanych obiektów należy dostosować do rzeźby terenu i architektury otoczenia;
- 6) maksymalna wysokość ogrodzenia 1,0 m.

2. Ustalenia szczegółowe dla poszczególnych terenów określone zostały w rozdziale 13 „szczegółowe ustalenia planu”.

Rozdział 4

Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego

§ 5. 1. Obszary objęte zmianą planu przedstawione na załącznikach graficznych nr 2, 3, 4, 5, 6, 7,

11 położone są w granicach Parku Krajobrazowego „Doliny Bobru”. Obszary objęte zmianą planu przedstawione na załącznikach graficznych nr 1, 8, 9, 10 położone są w granicach otuliny Parku Krajobrazowego „Doliny Bobru”. Na terenie Parku obowiązują zakazy zawarte w rozporządzeniu Wojewody Dolnośląskiego nr 38 z dnia 28 listopada 2008 r. w sprawie Parku Krajobrazowego Doliny Bobru (Dz. Urz. Woj. Dolnośląskiego Nr 317, poz. 3937).

2. Obszary objęte zmianą planu przedstawione na załącznikach graficznych nr od 1 do 11 położone są w granicach Specjalnego Obszaru Ochrony Siedlisk Natura 2000 „Ostoja nad Bobrem” w odniesieniu do którego zgodnie z art. 33 ust. 1 ustawy o ochronie przyrody, zabrania się podejmowania działań mogących w znaczący sposób pogorszyć stan siedlisk przyrodniczych oraz siedlisk gatunków roślin i zwierząt, a także w znaczący sposób wpłynąć negatywnie na gatunki, dla których został wyznaczony obszar Natura 2000.

3. Dla terenów objętych zmianą planu ustala się:

- 1) odpady komunalne powinny być gromadzone w zamykanych kubłach, a następnie wywożone na składowisko odpadów komunalnych; dopuszcza się gromadzenie odpadów biodegradowalnych zgodnie z przepisami odrębnymi; nie przewiduje się wytwarzania i gromadzenia odpadów niebezpiecznych dla środowiska i zdrowia ludzi;
- 2) preferowanie wprowadzania jako paliw gazu i oleju opałowego oraz innych ekologicznych nośników energii i paliw, dla wyeliminowania tzw. „niskiej” emisji zanieczyszczeń powietrza;
- 3) zakaz przechowywania na wolnym powietrzu lub w obiektach nie zadaszonych materiałów powodujących pylenie;
- 4) ustala się obowiązek dotrzymania dopuszczalnego poziomu hałasu 40 dB w porze nocy i 50 dB w porze dnia dla zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej oraz 45 dB w porze nocy i 55 dB w porze dnia dla zabudowy zagrodowej, zabudowy mieszkaniowo-usługowej i terenów rekreacyjno-wypoczynkowych;
- 5) ustala się zakaz lokalizacji inwestycji mogących znacząco oddziaływać na środowisko;
- 6) prowadzona działalność usługowa nie może powodować uciążliwości dla środowiska i zdrowia ludności, a jej ewentualne oddziaływanie nie może wykraczać poza granicę działki, do której inwestor posiada tytuł prawny;
- 7) należy dążyć do zachowania zieleni wysokiej;
- 8) Na terenach publicznych – parkingach zapewnić odprowadzanie wód opadowych poprzez łapacz substancji ropopochodnych; parkingi powinny mieć powierzchnię cieczoszczelną;
- 9) lokalizacja cmentarza musi być oparta o określenie przydatności wyznaczonego w planie terenu na ww. cele zgodnie z przepisami szczegółowymi w sprawie określenia, jakie te-

reny pod względem sanitarnym są odpowiednie na cmentarze;

- 10) na terenach zabudowy mieszkaniowej należy uwzględnić strefę ochronną dla linii energetycznych średniego napięcia 20 kV.

Rozdział 5

Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej

§ 6. 1. Wyznacza się strefę „A” ścisłej ochrony konserwatorskiej dla terenu przedstawionego na załączniku graficznym nr 2, położonego przy zespole pałacowo-parkowym Lenno Gródek w Łupkach. W obrębie strefy „A” ochrony konserwatorskiej ustala się następujące zasady ochrony środowiska kulturowego i kształtowania zabudowy:

- 1) nową zabudowę należy dostosować do historycznej kompozycji przestrzennej w zakresie sytuacji, skali i bryły oraz nawiązać formami współczesnymi do lokalnej tradycji architektonicznej; nowa zabudowa nie może dominować nad zabudową historyczną;
- 2) ogólne zalecenia dotyczące nowej zabudowy oraz zagospodarowania terenu: wysokość zabudowy do 2 kondygnacji, w tym poddasze użytkowe, zaleca się szalowanie szczytów drewnem oraz wykonanie części ścian o konstrukcji ryglowej, przystupowej, bryła prosta na rzucie prostokąta;
- 3) obowiązuje zakaz lokalizacji konstrukcji wieżowych (np. związanych z urządzeniami przekaźnikowymi telekomunikacji), lokalizacji masztów, dużych urządzeń technicznych, kolidujących z krajobrazem kulturowym;
- 4) należy podtrzymać funkcje historyczne utrwalone oraz dostosować funkcje współczesne do wartości zabytkowych zespołu i jego poszczególnych obiektów;
- 5) określa się wymóg nawiązania gabarytami nowej zabudowy i sposobami kształtowania bryły do miejscowej tradycji architektonicznej, a w szczególności technologii budowania, systemów budowania, stosowania gabarytów i proporcji stolarki okiennej i drzwiowej, stosowania materiałów naturalnych tj. drewna, kamienia tynków naturalnych i dachówki ceramicznej, dopuszcza się sztuczny łupek;
- 6) zabrania się prowadzenia przewodów wentylacyjno-spalinowych po elewacji budynku;
- 7) zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach na wysokości kalenicy oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci;
- 8) umieszczanie reklam lub innych tablic nie związanych bezpośrednio z danym obiektem i stanowiących na obiekcie lub obszarze element obcy, jest bezwzględnie zabronione; dopuszczalne jest umiejscawianie tablic informacyjnych instytucji lub sztyldów sklepów w miejscach na to wyznaczonych, we właściwej nie agresywnej formie.

2. Wyznacza się strefę „B” ochrony podstawowych wartości kulturowych dla terenów przedstawionych na załącznikach graficznych nr 3, 6, 8, 10, położonych w obrębie układów urbanistycznych Marczowa, Pilchowic, Radomic i Tarczyna. W strefie „B” ustala się następujące zasady ochrony środowiska kulturowego i kształtowania zabudowy:

- 1) zaleca się zachowanie zasadniczych elementów historycznego rozplanowania, w tym przede wszystkim układu dróg, podziału działek i sposobu zagospodarowania działek;
- 2) ogólne zalecenia dotyczące nowej zabudowy oraz zagospodarowania terenu: wysokość zabudowy do 2 kondygnacji, w tym poddasze użytkowe, zaleca się szalowanie szczytów drewnem oraz wykonanie części ścian o konstrukcji ryglowej, przysłupowej, bryła prosta na rzucie prostokąta;
- 3) zaleca się restaurację i modernizację techniczną obiektów o wartościach kulturowych z dostosowaniem współczesnej funkcji do wartości obiektów;
- 4) obowiązuje zakaz lokalizacji konstrukcji wieżowych (np. związanych z urządzeniami przekątnikowymi telekomunikacji), lokalizacji masztów, dużych urządzeń technicznych, kolidujących z krajobrazem kulturowym;
- 5) zaleca się dostosowanie nowej zabudowy do historycznej kompozycji przestrzennej w zakresie skali, formy bryły i zastosowanych naturalnych materiałów, przy założeniu harmonijnego współlistnienia elementów kompozycji historycznej i współczesnej;
- 6) określa się konieczność stosowania tradycyjnych technik i materiałów przy remontach obiektów zabytkowych, zachowania jednolitej bryły, formy i elewacji budynków;
- 7) określa się wymóg nawiązania gabarytami nowej zabudowy i sposobów kształtowania bryły do miejscowej tradycji architektonicznej, a w szczególności technologii budowania, systemów budowania, stosowania gabarytów i proporcji stolarki okiennej i drzwiowej, stosowania materiałów naturalnych tj. drewna, kamienia tynków naturalnych i dachówki ceramicznej, dopuszcza się sztuczny łupek;
- 8) zabrania się stosowania okładzin na elewacji z pcv, ocieplania z zewnątrz budynków istniejących o konstrukcji drewnianej, szachulcowej, przysłupowej itp.;
- 9) zabrania się prowadzenia przewodów wentylacyjno-spalinowych po elewacji budynku;
- 10) zaleca się przystosowanie nowych budynków do wysokości budynków sąsiadujących;
- 11) zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach na wysokości kalenicy oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci;
- 12) obszary objęte strefą podlegają rygorom konserwatorskim w zakresie utrzymania zasadniczych

elementów struktury przestrzennej, utrzymania zasadniczej substancji zabytkowej;

13) nowa zabudowa wprowadzona w obszar strefy winna współgrać z zabudową historyczną, zwłaszcza w zakresie skali, gabarytów i linii zabudowy.

3. Na obszarach objętych strefami ochrony konserwatorskiej, wszelkie działania inwestycyjne należy uzgodnić z odpowiednimi służbami ochrony konserwatorskiej.

4. Wyznacza się strefę „K” ochrony zabytkowego krajobrazu dla Lenna Gródek w Łupkach, dla terenu przedstawionego na załączniku graficznym nr 2, stanowiącą granicę obszaru będącego zabezpieczeniem właściwej ekspozycji zespołu zabytkowego i podlegającą rygorom w zakresie sposobu zagospodarowania. W strefie „K” ustala się następujące zasady ochrony środowiska kulturowego i kształtowania zabudowy:

- 1) zakaz sytuowania dominant przestrzennych takich jak: maszty, przekaźniki telekomunikacji, konstrukcje wieżowe i wiatraki;
- 2) zakaz umieszczania reklam lub innych tablic, niezwiązanych bezpośrednio z danym obiektem i stanowiących element obcy w tym obszarze.

5. Wyznacza się strefę „OW” obserwacji archeologicznej dla terenów przedstawionych na załącznikach graficznych nr 2, 3, 6, 8, 10, położonych w obrębie układów urbanistycznych Marczowa, Pilchowic, Radomic i Tarczyna. W strefie „OW” ustala się następujące zasady ochrony środowiska kulturowego i kształtowania zabudowy:

- 1) wszelkie zamierzenia inwestycyjne (także zakładanie infrastruktury technicznej oraz inne wykopy ziemne) na tym obszarze winny być uzgodnione z Urzędem Ochrony Zabytków we Wrocławiu – Delegaturą w Jeleniej Górze, a prace ziemne prowadzone pod nadzorem archeologiczno-konserwatorskim. Ze względu na możliwość stwierdzenia w trakcie prac reliktywów archeologicznych inwestor winien liczyć się z koniecznością zmiany technologii prowadzenia robót;
- 2) w przypadku dokonania znalezisk archeologicznych prace budowlane winny być przerwane, a teren udostępniony do ratowniczych badań archeologicznych. Wyniki tych badań decydującą będą o możliwości kontynuowania prac budowlanych, konieczności zmiany technologii lub ewentualnie o ich zaniechaniu i zmianie przeznaczenia terenu;
- 3) bez uzgodnienia dopuszcza się jedynie prowadzenie prac porządkowych, nie wnikać w głąb gruntu oraz prac rolniczych.

6. W przypadku odkrycia stanowisk archeologicznych tzn. zabytków nieruchomych, będących powierzchnią, podziemną lub podwodną pozostałością egzystencji i działalności człowieka, złożoną z nawarstwień kulturowych i znajdujących się w nich wytworów bądź ich śladów, albo zabytków ruchomych, będących tymi wytworami (np. naczy-

nia ceramiczne lub ich fragmenty, narzędzia kamienne lub metalowe, mury kamienne lub ceglane, konstrukcje drewniane, monety i inne precjoza) należy:

- 1) wstrzymać wszelkie roboty mogące uszkodzić lub zniszczyć odkryty zabytek archeologiczny;
- 2) zabezpieczyć, przy użyciu dostępnych środków, zabytek archeologiczny i miejsce jego odkrycia;
- 3) niezwłocznie zawiadomić o fakcie Wojewódzki Urząd Ochrony Zabytków we Wrocławiu – Delegaturę w Jeleniej Górze.

Rozdział 6

Wymagania wynikające z potrzeb kształtowania przestrzeni publicznych

§ 7. Dla terenów o symbolach: 1.UP, 1.ZC i 1.KS ustala się:

- 1) wykonanie nawierzchni chodników i placów z trwałych materiałów o ujednocionej formie i kolorystyce – dla danego „terenu”;
- 2) zastosowanie ujednoczonego zestawu latarni i innych obiektów małej architektury – dla danego „terenu”.

Rozdział 7

Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy

§ 8. 1. Ustalenia dla poszczególnych terenów określone zostały w rozdziale 13 „szczegółowe ustalenia planu”.

2. Dla usytuowania urządzeń elektroenergetycznych i zaopatrzenia w gaz nie jest wymagane zachowanie linii zabudowy oraz parametrów dotyczących konstrukcji i kształtu dachów.

Rozdział 8

Granice i sposoby zagospodarowania terenów lub obiektów podlegających ochronie, ustalonych na podstawie odrębnych przepisów, w tym terenów górniczych, a także narażonych na niebezpieczeństwo powodzi oraz zagrożonych osuwaniem się mas ziemnych

§ 9. W obszarze objętym zmianą planu nie występują obiekty podlegające ochronie, ustalone na podstawie odrębnych przepisów, w tym tereny górnicze, a także narażone na niebezpieczeństwo powodzi oraz zagrożone osuwaniem się mas ziemnych.

Rozdział 9

Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym

§ 10. 1. Ustala się niżej wymienione zasady i warunki podziału nieruchomości:

- 1) obowiązek wykonywania podziałów działek budowlanych w sposób zapewniający dostęp do drogi publicznej;

- 2) dopuszcza się wyznaczenie drogi wewnętrznej o szerokości minimum 5,0 m, łączącej nowe działki z drogami publicznymi.

2. Ustalenia dla poszczególnych terenów określone zostały w rozdziale 13 „szczegółowe ustalenia planu”.

Rozdział 10

Szczegółne warunki zagospodarowania terenów oraz ograniczenia w ich użytkowaniu, w tym zakaz zabudowy

§ 11. Dla terenów objętych ustaleniami planu ustala się:

- 1) zakaz zabudowy, w tym zabudowy zagrodowej na terenach oznaczonych symbolem R;
- 2) zakaz wznoszenia pełnych i ażurowych ogrodzeń posesji lokalizowanych od strony przestrzeni publicznej, w tym dróg, z prefabrykowanych elementów betonowych;
- 3) dopuszczenie stosowania elementów prefabrykowanych do budowy słupów i podmurówek w ogrodzeniach posesji.

Rozdział 11

Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji i infrastruktury technicznej

§ 12. 1. Podstawowy układ komunikacji drogowej w obszarze objętym planem tworzą drogi:

- 1) lokalna KDL w liniach rozgraniczających według granic ewidencji gruntów (załącznik graficzny nr 3);
- 2) dojazdowa KDD w liniach rozgraniczających o szerokości 8,0 m (załącznik graficzny nr 7);
- 3) dojazdowa KDD w liniach rozgraniczających według granic ewidencji gruntów (załącznik graficzny nr 8);
- 4) pieszo-jezdna w liniach rozgraniczających według granic ewidencji gruntów (załącznik graficzny nr 6).

2. Obsługa terenów z dróg publicznych na warunkach określonych przez administratora drogi.

§ 13. 1. Zaopatrzenie w wodę z sieci wodociągowej, według warunków przyłączenia wydanymi przez administratora sieci lub we własnym zakresie ze studni.

2. Odprowadzanie ścieków – do kanalizacji miejskiej, zgodnie z warunkami wydanymi przez administratora sieci lub we własnym zakresie do szczelnego zbiornika bezodpływowego lub przydomowej oczyszczalni ścieków.

3. Odprowadzanie wód opadowych na teren własny nieutwardzony. Dla terenu 1.UP i 1.KS zgodnie z przepisami odrębnymi.

4. Zaopatrzenie w ciepło z indywidualnych źródeł ciepła z zastosowaniem urządzeń o wysokiej wydajności i małej emisji zanieczyszczeń. Ewentualna budowa rozdzielczej sieci gazowej na terenach objętych opracowaniem następować będzie w oparciu o obowiązującą ustawę Prawo energe-

tyczne oraz rozporządzenia wykonawcze, jeżeli zaistnieją techniczne i ekonomiczne warunki dostarczenia paliwa gazowego.

5. Dla zaopatrzenie w energię elektryczną przyjmuje się następujące ustalenia:

- 1) zaopatrzenie w energię elektryczną – z istniejącej sieci elektroenergetycznej, zgodnie z technicznymi warunkami przyłączenia do sieci energetycznej wydanymi przez operatora sieci; w przypadku wystąpienia zwiększonego zapotrzebowania w zakresie zasilania w energię elektryczną, a zasilanie z istniejącej sieci nie będzie możliwe, dopuszcza się budowę stacji transformatorowych i sieci zasilających średniego napięcia oraz niskiego napięcia odpowiednio do zbilansowanych potrzeb i zgodnie z warunkami wydanymi przez operatora sieci; określenie ostatecznej rozbudowy sieci i ilości stacji transformatorowych będzie możliwe po określeniu zaopatrzenia na moc; w przypadku konieczności budowy stacji transformatorowych na terenie objętym niniejszym planem, operator sieci wskaże miejsca pod ich budowę; jeżeli operator sieci nie będzie mógł pozyskać wskazanego gruntu dla potrzeb budowy stacji transformatorowych istnieje możliwość innej lokalizacji;
- 2) dla usytuowania urządzeń elektroenergetycznych (w tym stacji transformatorowych) nie jest wymagane zachowanie linii zabudowy;
- 3) dopuszcza się przebudowę sieci elektroenergetycznych z kolidującym planowanym zagospodarowaniem terenu i układem komunikacyjnym; sposób i warunki przebudowy sieci elektroenergetycznej określi operator sieci;
- 4) wszystkie istniejące na obszarze opracowania urządzenia elektroenergetyczne należy wkomponować w projektowane zagospodarowanie terenu, zachowując bezpieczne odległości zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami.

6. Środki łączności – przyłączy z sieci wg technicznych warunków przyłączenia, uzgodnionych przez zakład telekomunikacji.

7. Rozbudowa i wszelkie zmiany w układzie sieci infrastruktury technicznej (w tym przełożenie lub budowa uzupełniającego układu sieci) jest możliwa w uzgodnieniu z zarządcą sieci.

8. Gospodarowanie odpadami – odpady komunalne powinny być gromadzone w zamkniętych kubłach, a następnie wywożone na składowisko odpadów komunalnych.

Rozdział 12

Sposób i termin tymczasowego zagospodarowania, urządzania i użytkowania terenów

§ 14. Dopuszcza się utrzymanie istniejącego sposobu użytkowania lub możliwość czasowego wykorzystania terenu na inne przeznaczenie niż

wskazane w planie, pod warunkiem nie powodowania zanieczyszczeń środowiska oraz nie stwarzania utrudnień w funkcjonowaniu i zagospodarowaniu terenów i obiektów sąsiadujących.

Rozdział 13

Szczegółowe ustalenia planu

§ 15. Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 1.MN1; 2.MN1.

I. Przeznaczenie terenu:

- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej istniejącej.
- uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, rekreacja i zieleni urządzona, obiekty i sieci infrastruktury technicznej.

II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: przebudowa, rozbudowa, nadbudowa i remonty budynków istniejących; budowa budynków uzupełniających układ zabudowy; dopuszcza się realizację obiektów na granicy działki.

III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.

IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 2, 3, 5 i 6.

V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:

- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu:
 - jako linia nieprzekraczalna w odległości 6,0 m od pasa drogowego drogi zbiorczej KDZ;
 - jako linia nieprzekraczalna w odległości 6,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
- maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,35;
- maksymalna wysokość kalenicy i geometria dachów: istniejąca z tolerancją zmian do 10%;
- zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.

VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: nie ustala się.

VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna terenu zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.

§ 16. Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 1.MN2.

- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; objekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu:
 - jako linia nieprzekraczalna w odległości 8,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
 - należy zachować odległość minimum 12,0 m od granicy lasu;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: nie ustala się.
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna terenu zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.
- § 17.** Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 2.MN2.
- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; objekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 7,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu:
 - jako linia nieprzekraczalna w odległości 10,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDL;
 - jako linia nieprzekraczalna w odległości 12,0 od granicy lasu;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe o nachyleniu połaci 40–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: minimalna powierzchnia nowo wydzielonych działek budowlanych: 1500 m².
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna terenu zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.
- § 18.** Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 3.MN2.
- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; objekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 7,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach

oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.

- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: minimalna powierzchnia nowo wydzielonych działek budowlanych: 1500 m².
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna na terenie zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.

§ 19. Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 4.MN2.

- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; obiekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej (jeden budynek mieszkalny z zabudową gospodarczą).
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 2, 3, 5 i 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 5,0 m od pasa drogowego drogi pieszo-jezdnej KDpj;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: minimalna powierzchnia działki: nie ustala się.
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna na terenie zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.

§ 20. Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 5.MN2; 6.MN2.

- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych

i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; obiekty i sieci infrastruktury technicznej.

- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 6,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: minimalna powierzchnia nowo wydzielonych działek budowlanych: 1000 m² (dla terenu 5.MN2) i 1300 m² (dla terenu 6.MN2).
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna na terenie zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.

§ 21. Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 7.MN2.

- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; obiekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej (jeden budynek mieszkalny z zabudową gospodarczą).
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:

- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 8,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: minimalna powierzchnia działki: nie ustala się.
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna na terenie zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.
- § 22.** Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 8.MN2.
- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; obiekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 8,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: minimalna powierzchnia nowo wydzielonych działek budowlanych: 1400 m².
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna na terenie zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.
- § 23.** Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 9.MN2.
- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej projektowane.
 - uzupełniające: usługi wbudowane lub dobudowane do max 50% powierzchni całkowitej budynku nie licząc części gospodarczych i garażowych; budynki gospodarcze wolno stojące lub dobudowane, w tym garaże; rekreacja i zieleń urządzona; obiekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 8,0 m od pasa drogowego drogi dojazdowej KDD;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,25;
 - wysokość do kalenicy: od 7,0 do 9,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połaci 35–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połaciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połaci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: minimalna powierzchnia nowo wydzielonych działek budowlanych: 1500 m²; dopuszcza się wydzielenie mniejszych działek dla polepszenia warunków zagospodarowania dla działek w sąsiedztwie.
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna na terenie zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.
- § 24.** Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 1.UP.
- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny usług publicznych.
 - uzupełniające: usługi, parkingi i place, rekreacja i zieleń urządzona, obiekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: ustala się realizację zabudowy w formie wolno stojącej lub zwartej; dopuszcza się stosowanie łączników pomiędzy budynkami.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 2, 3, 5 i 6.

- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- linia zabudowy zgodnie z rysunkiem planu: jako linia nieprzekraczalna w odległości 5,0 od krawędzi jezdni drogi lokalnej KDL;
 - maksymalny wskaźnik zabudowy: 0,30;
 - wysokość do kalenicy: do 13,0 m;
 - dachy dwuspadowe lub wielospadowe o nachyleniu połąci 20–450; zakazuje się stosowania dachów o mijających się połąciach oraz dachów o asymetrycznym nachyleniu połąci.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: nie ustala się.
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna terenu zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.
- § 25.** Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 1.ZC.
- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny cmentarza.
 - uzupełniające: usługi, parkingi i place, obiekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: zagospodarowanie terenu, w tym rozplanowanie kwater zgodnie z przepisami odrębnymi.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6.
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy: nie ustala się.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: nie ustala się.
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna terenu zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.
- § 26.** Ustalenia dla terenów oznaczonych symbolem: 1.R; 2.R; 3.R; 4.R; 5.R; 6.R; 7.R.
- I. Przeznaczenie terenu:
- podstawowe: tereny rolnicze.
 - uzupełniające: stawy rybno-rekreacyjne i zbiorniki małej retencji; zadrzewienia i zakrzewienia, za wyjątkiem terenu 1.R i 6.R; obiekty i sieci infrastruktury technicznej.
- II. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego: zakaz lokalizacji zabudowy za wyjątkiem obiektów infrastruktury technicznej.
- III. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego: zgodnie z ustaleniami § 5 ust.
- IV. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej: zgodnie z ustaleniami § 6 ust. 6 oraz dla terenu 1R, 2.R, 3.R i 7.R zgodnie z § 6 ust. 5 .
- V. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy: linia zabudowy: nie ustala się; pod urządzenia infrastruktury dopuszcza się wydzielenie działek o wielkościach i na warunkach wynikających z przepisów odrębnych.
- VI. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: nie ustala się.
- VII. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji: obsługa komunikacyjna terenu zgodnie z ustaleniami § 12; obsługa w zakresie infrastruktury technicznej zgodnie z ustaleniami § 13.

Rozdział 14

Stawki procentowe, na podstawie których ustala się opłatę, o której mowa w art. 36 ust. 4. ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym z dnia 27 marca 2003 r.

§ 27. Plan ustala stawkę procentową o wysokości 30%, służącą naliczaniu opłaty, o której mowa w art. 36 ust. 4. ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym z dnia 27 marca 2003 r. (Dz. U. Nr 80 z 2003 r. poz. 717 z póź. zmianami).

Rozdział 15

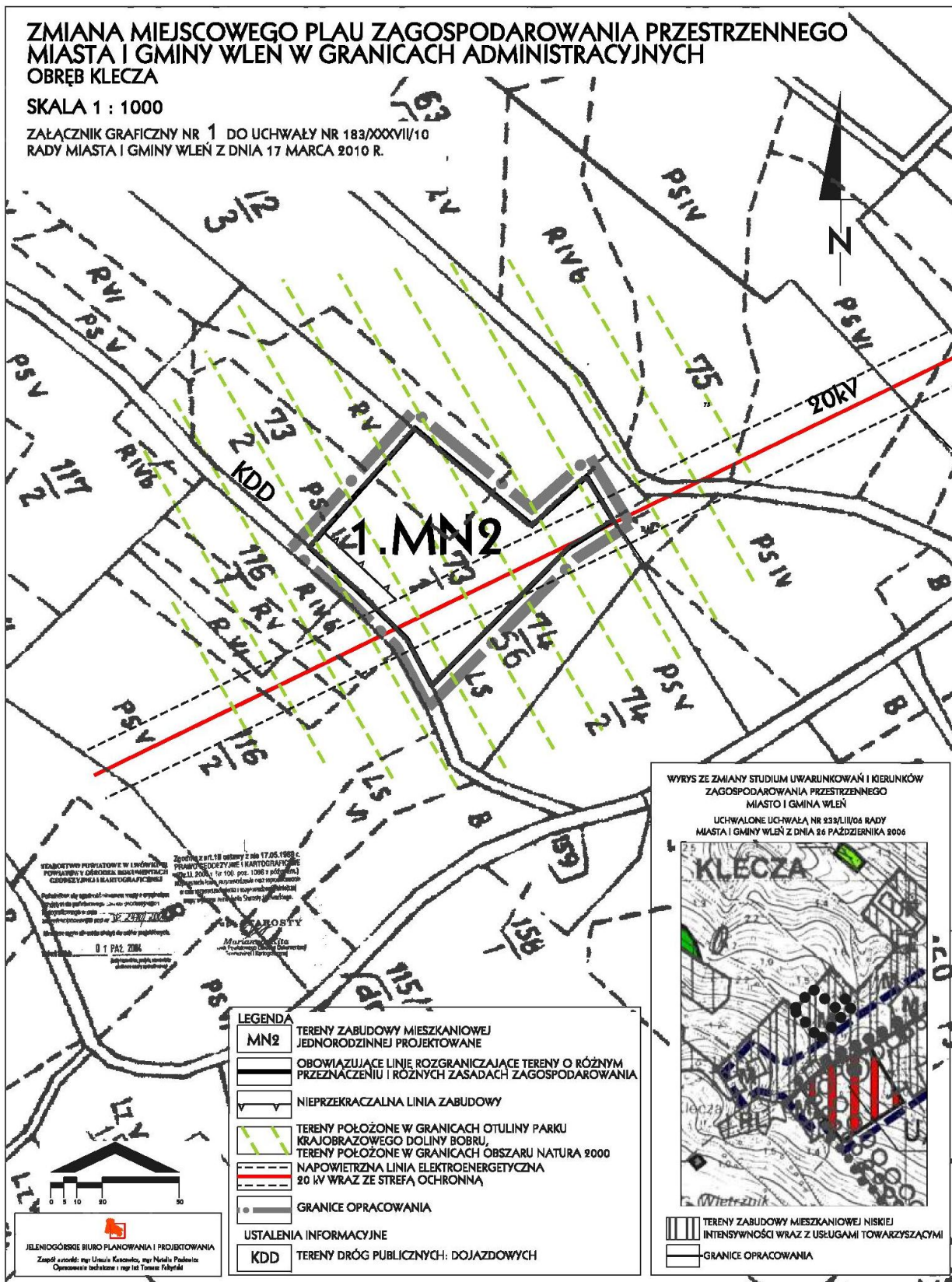
Przepisy końcowe

§ 28. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Wleń.

§ 29. Uchwała wchodzi w życie po upływie 30 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Przewodnicząca Rady Miasta i Gminy:
Katarzyna Kotołowska

Załącznik nr 1 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.



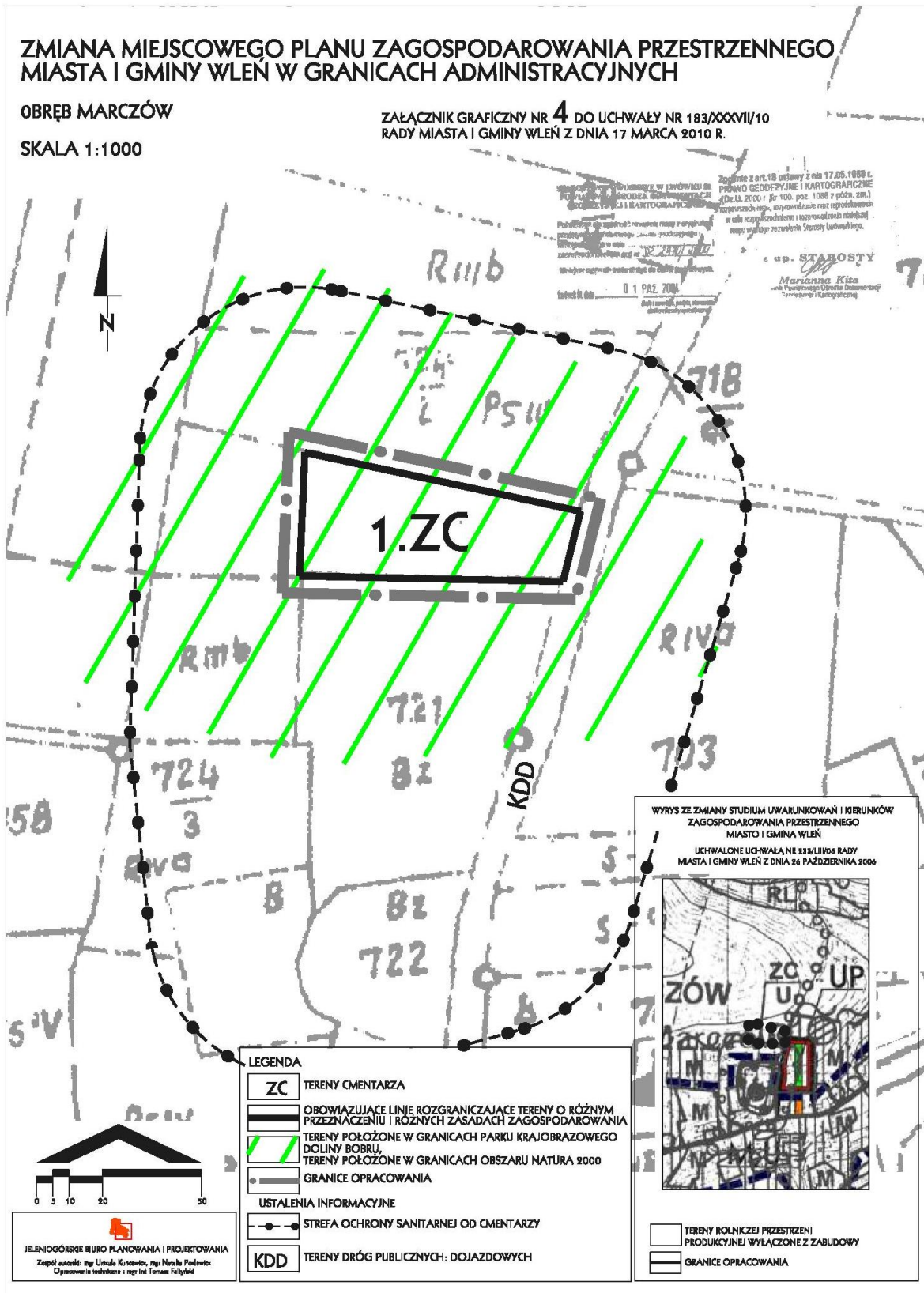
Załącznik nr 2 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.



Załącznik nr 3 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.



Załącznik nr 4 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.

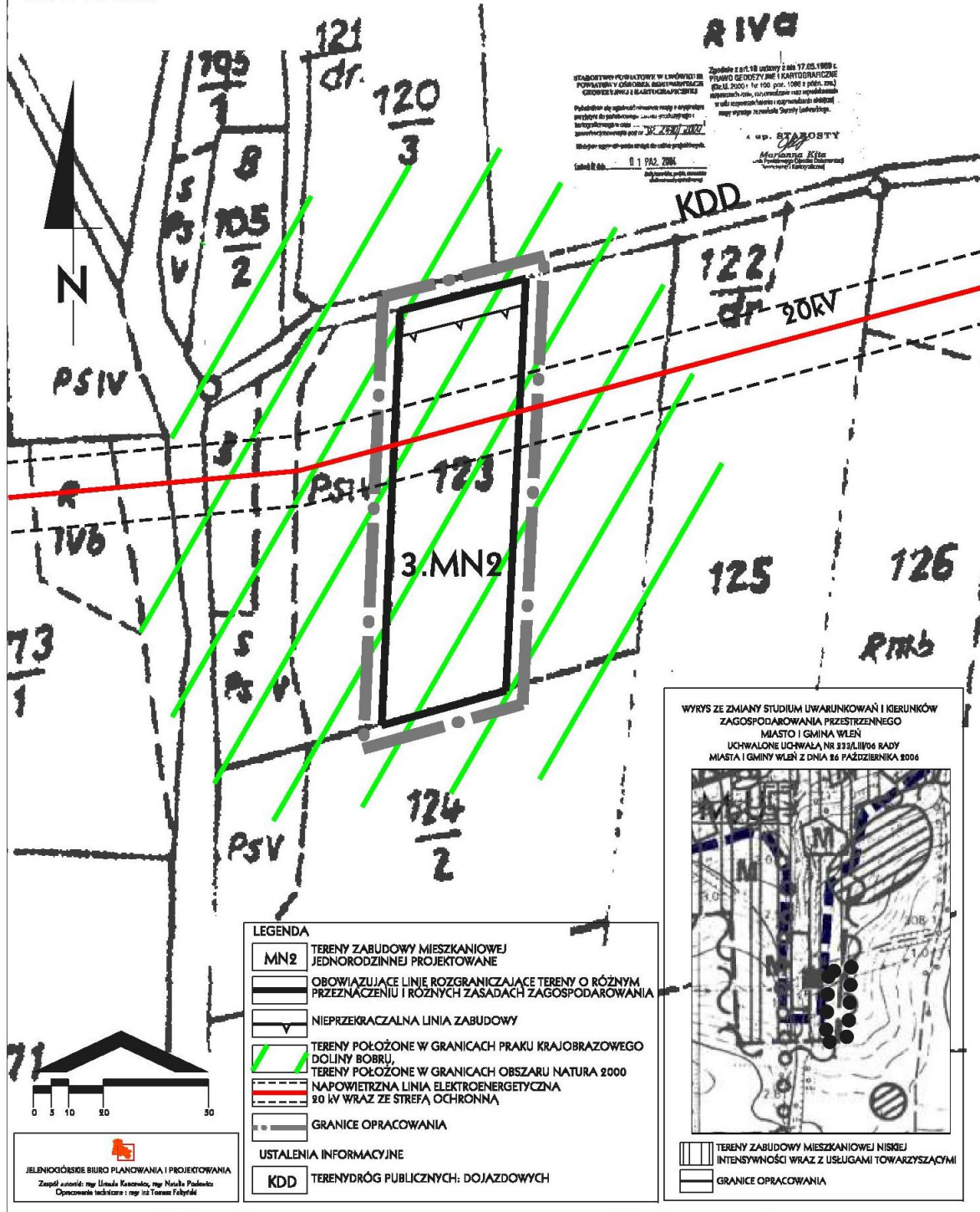


ZMIANA MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO MIASTA I GMINY WLEŃ W GRANICACH ADMINISTRACYJNYCH

OBRĘB MARCZÓW

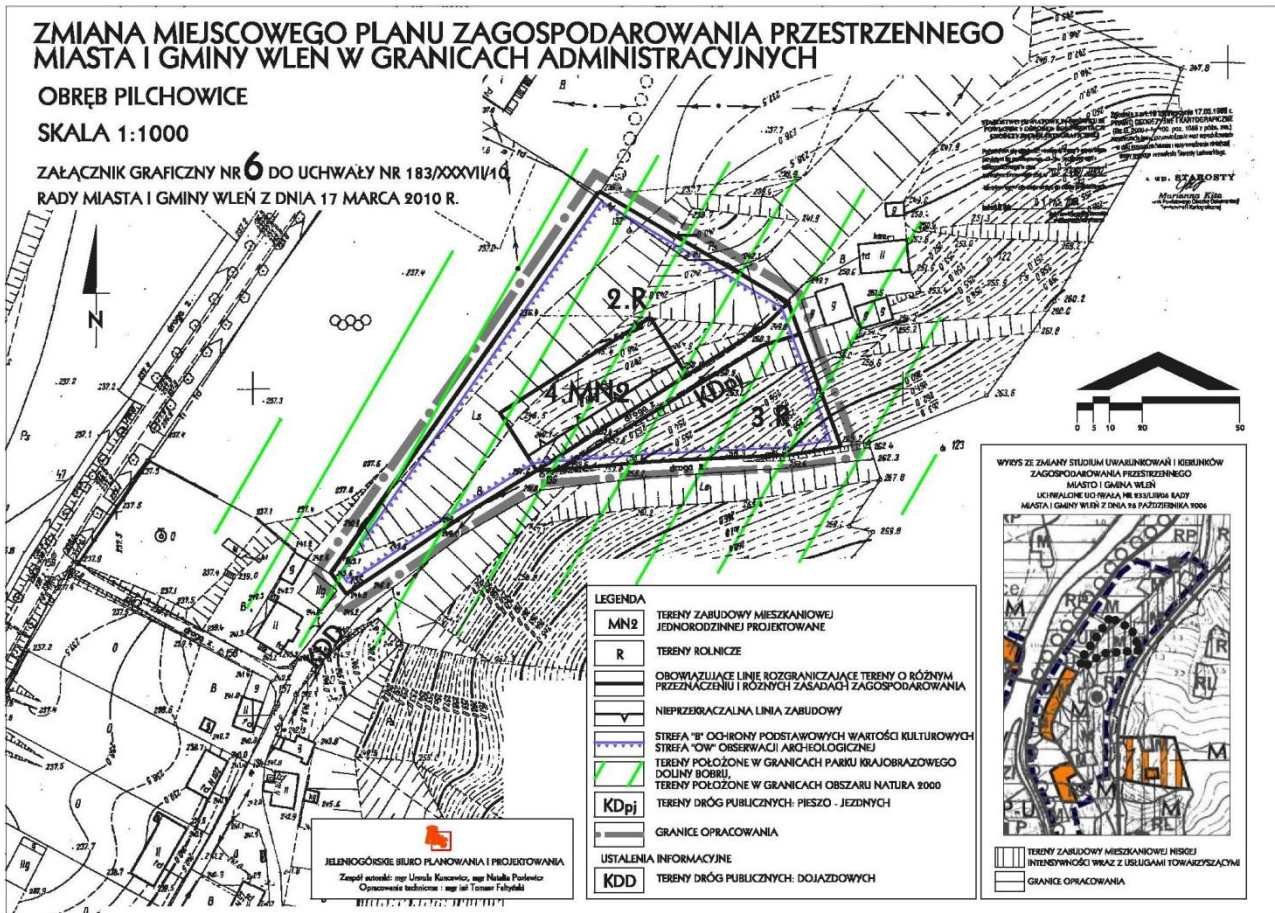
ZAAŁĄCZNIK GRAFICZNY NR 5 DO UCHWAŁY NR NR 183/XXXVII/10
RADY MIASTA I GMINY WLEŃ Z DNIA 17 MARCA 2010 R.

SKALA 1:1000

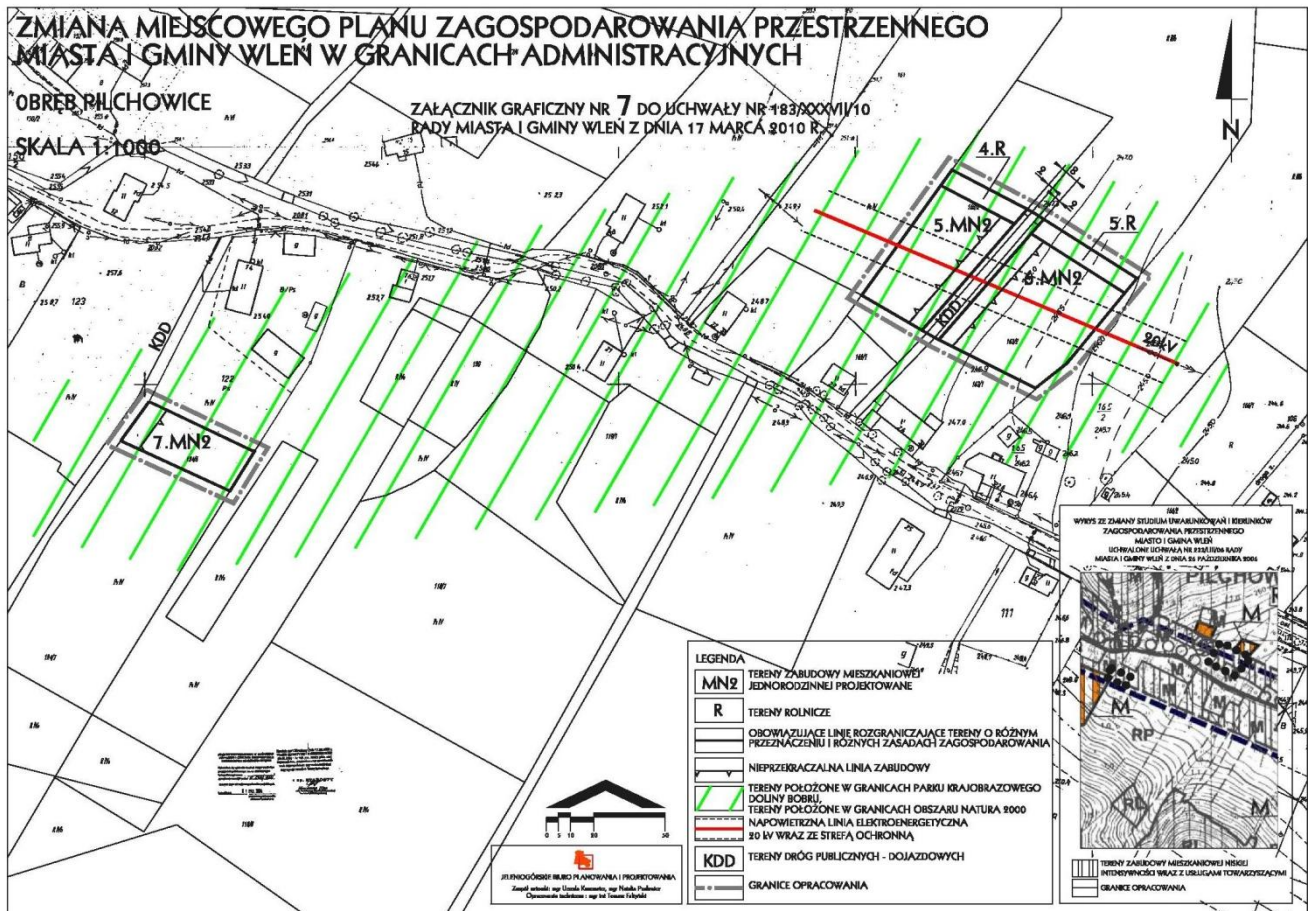


JELNIOGÓRSKIE BIURO PLANOWANIA I PROJEKTOWANIA
Zespół czyni: mgr Lidia Koceniak, mgr Nilsa Palczak
Doposażenie techniczne: mgr Izabela Falek

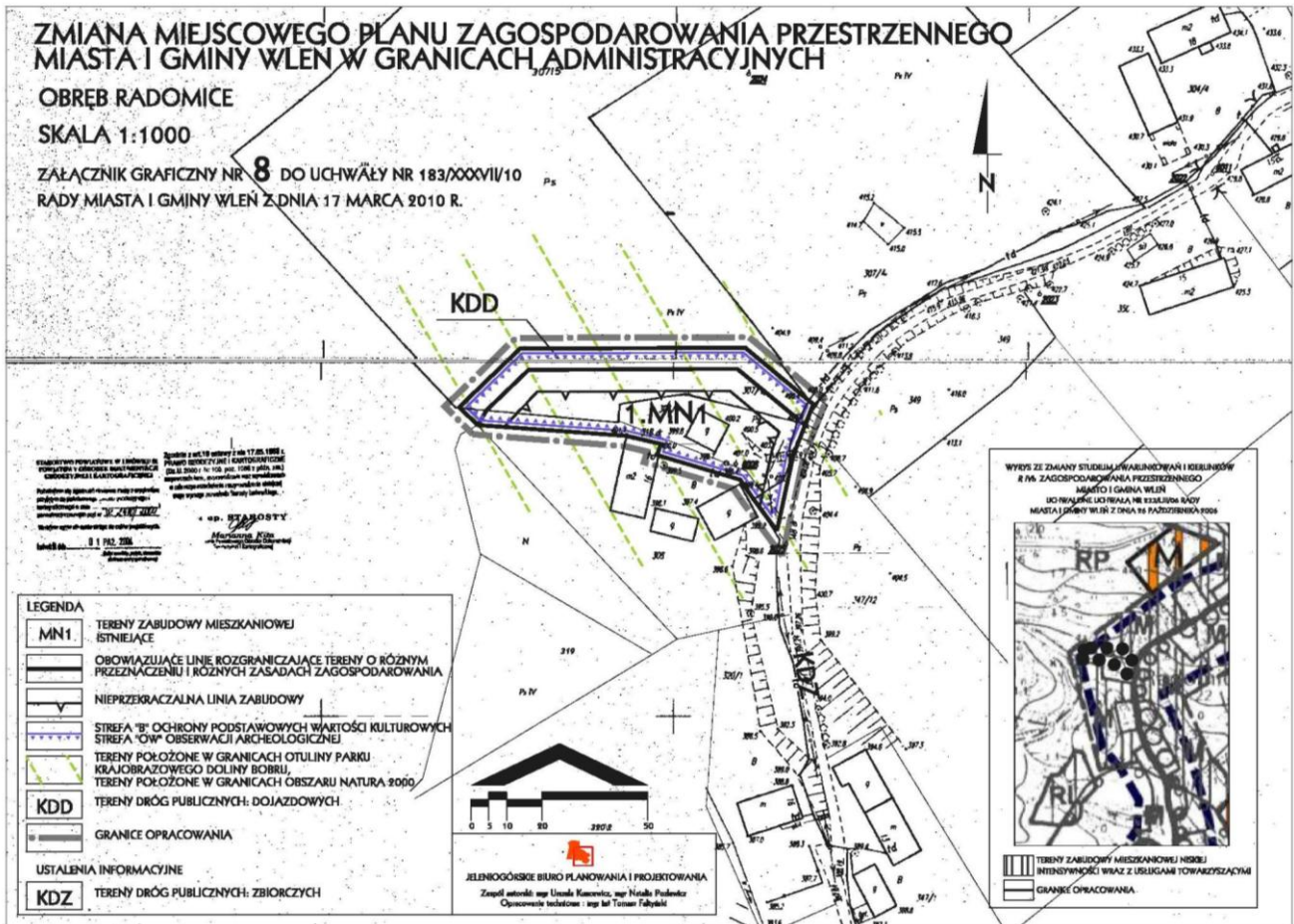
Załącznik nr 6 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.



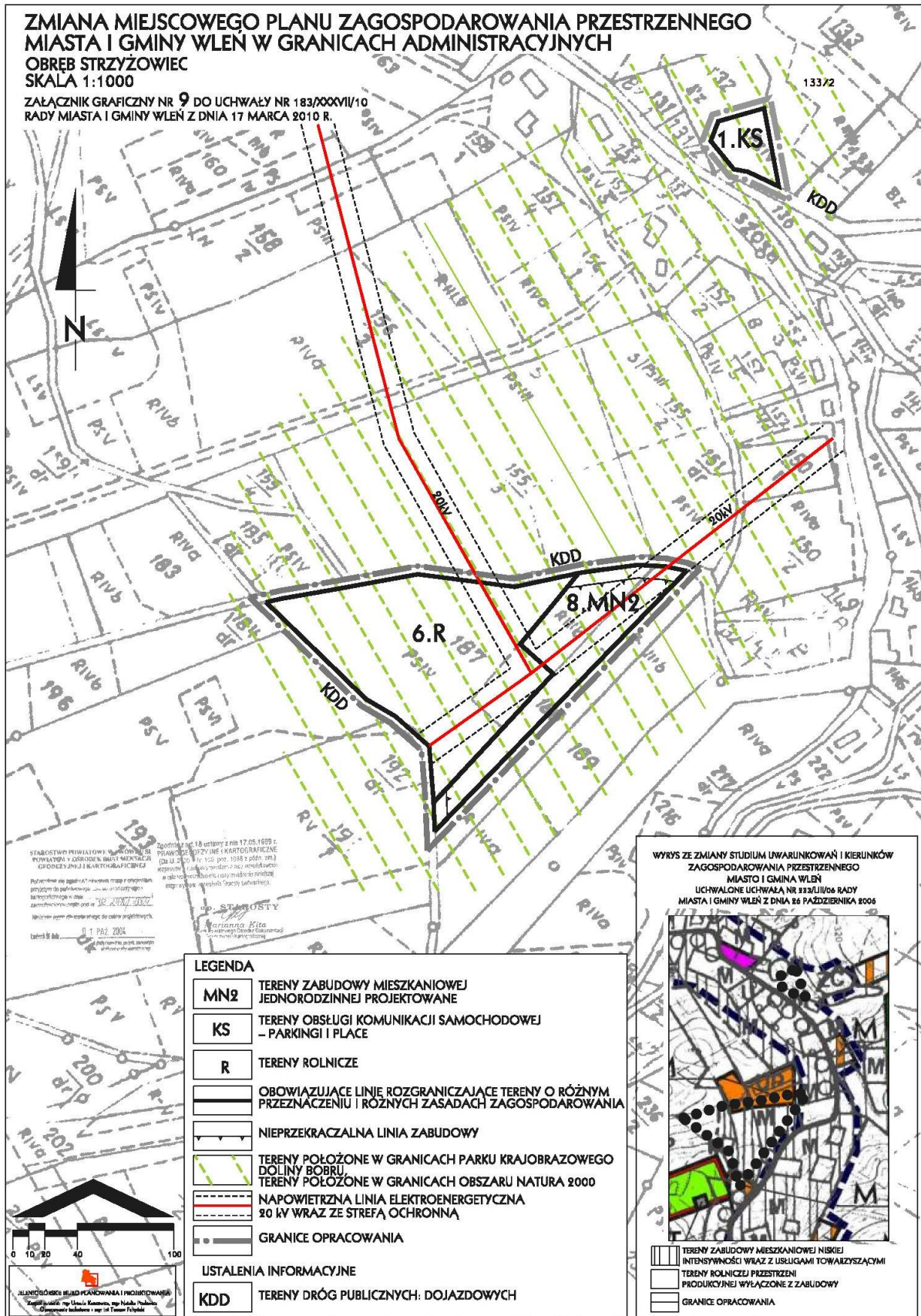
Załącznik nr 7 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.



Załącznik nr 8 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.



Załącznik nr 9 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.

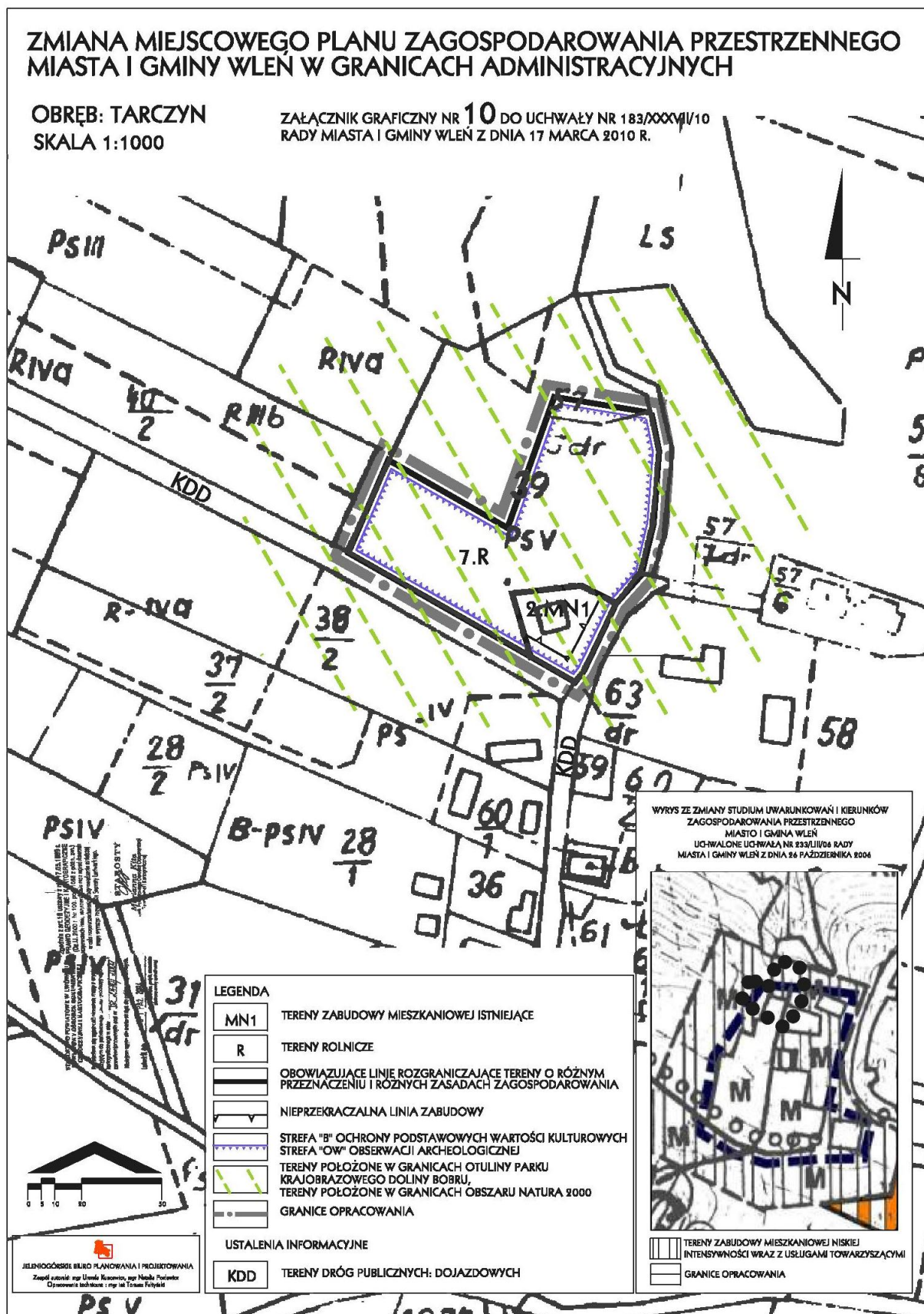


Załącznik nr 10 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.

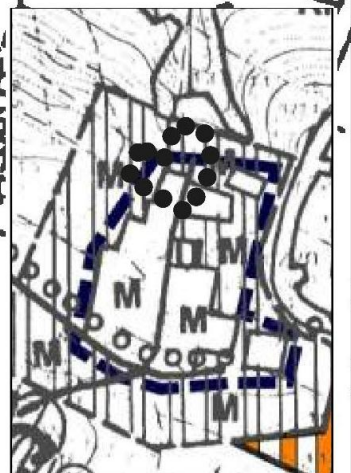
ZMIANA MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO MIASTA I GMINY WLEŃ W GRANICACH ADMINISTRACYJNYCH

OBRĘB: TARCZYŃ
SKALA 1:1000

ZAŁĄCZNIK GRAFICZNY NR 10 DO UCHWAŁY NR 183/XXXVII/10
RADY MIASTA I GMINY WLEŃ Z DNIA 17 MARCA 2010 R.



WYRYS ZE ZMIANY STUDIUM UWARUNKOWAŃ I KIERUNKÓW
ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO
MIASTA I GMINY WLEŃ
UCHWAŁONE UCHWAŁĄ NR 833/III/06 RADY
MIASTA I GMINY WLEŃ Z DNIA 26 PAŹDZIERNIKA 2006

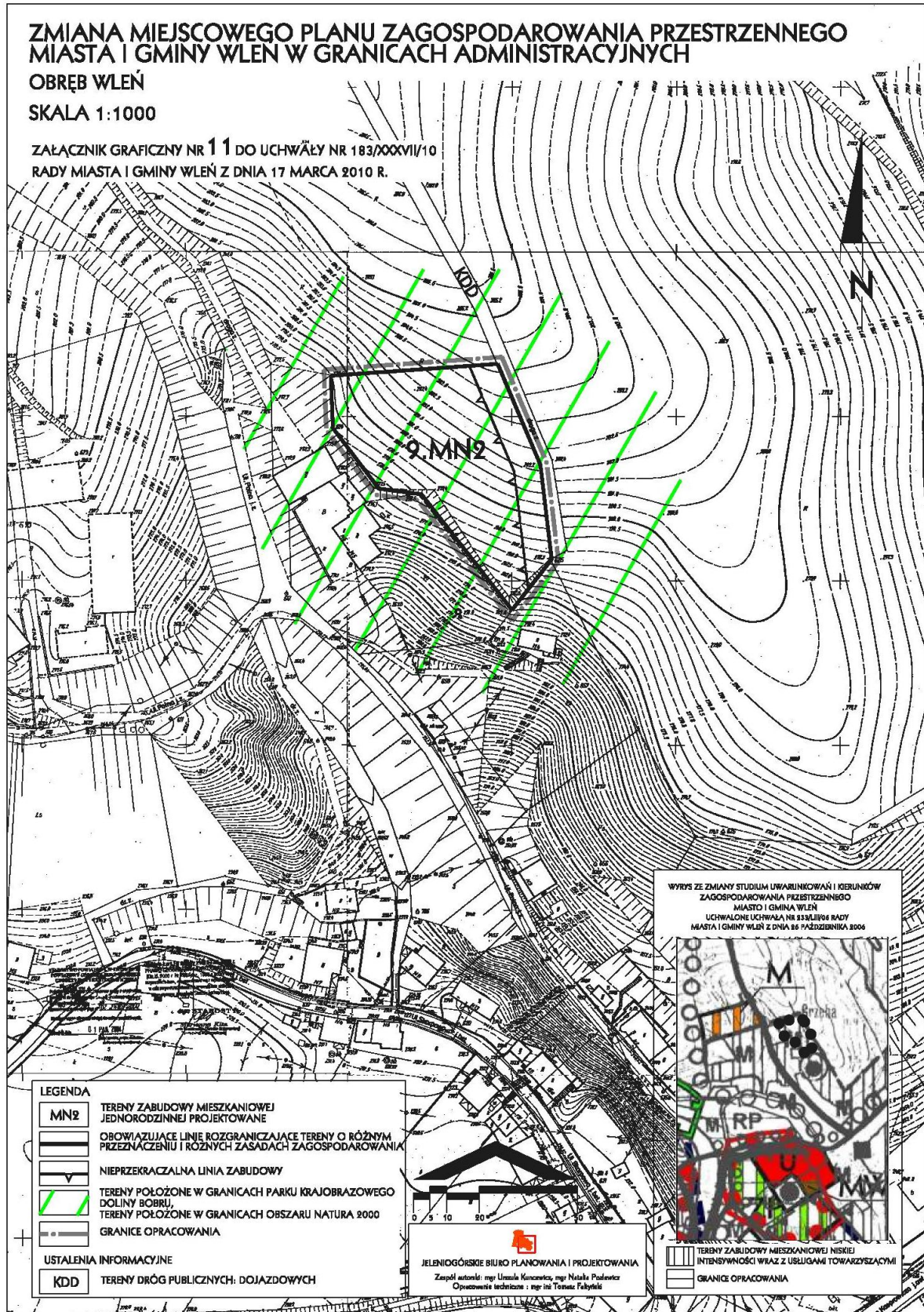


LEGENDA	
	TERENY ZABUDOWY MIESZKANIOWEJ ISTNIEJĄCE
	TERENY ROLNICZE
	OBOWIAZUJĄCE LINIE ROZGRANICZAJĄCE TERENY O RÓŻNYM PRZEZNACZENIU I RÓŻNYCH ZASADACH ZAGOSPODAROWANIA
	NIEPRZEKRACZALNA LINIA ZABUDOWY
	STREFA "B" OCHRONY PODSTAWOWYCH WARTOŚCI KULTUROWYCH
	STREFA "OW" OBSERWACJI ARCHEOLOGICZNEJ
	TERENY POŁOŻONE W GRANICACH OTULINY PARKU KRAJOBRAZOWEGO DOLINY BOBRU, TERENY POŁOŻONE W GRANICACH OBSZARU NATURA 2000
	GRANICE OPRACOWANIA
USTALENIA INFORMACYJNE	
	TERENY DRÓG PUBLICZNYCH: DOJAZDOWYCH

	TERENY ZABUDOWY MIESZKANIOWEJ NISKIEJ INTENSYWNOŚCI WRAZ Z USŁUGAMI TOWARZYSZĄCYMI
	GRANICE OPRACOWANIA

JELENIOGÓRSKIE BIURO PLANOWANIA I PROJEKTOWANIA
Zespół stażystów: mgr Urszula Kozłowska, mgr Natalia Poliszko
Członkowie kadry: mgr inż. Jacek Poliszko

Załącznik nr 11 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.



**Załącznik nr 12 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.**

w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń dla części obrębu Klecza, Łupki, Marczów, Pilchowice, Radomice, Strzyżowiec, Tarczyn i miasto Wleń

Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia wniesionych uwag do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego

Na podstawie art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80 z 2003 r. poz. 717, z późn. zmianami) Rada Miasta i Gminy Wleń rozstrzyga, co następuje:

W związku z brakiem zgłoszonych uwag do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, wyłożonego do publicznego wglądu wraz z prognozą skutków ustaleń planu na środowisko, nie rozstrzyga o sposobie ich rozpatrzenia.

**Załącznik nr 13 do uchwały nr 183/
/XXXVII/10 Rady Miasta i Gminy
Wleń z dnia 17 marca 2010 r.**

w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Wleń dla części obrębu Klecza, Łupki, Marczów, Pilchowice, Radomice, Strzyżowiec, Tarczyn i miasto Wleń

Rozstrzygnięcie o sposobie realizacji zapisanych w planie inwestycji z zakresu infrastruktury technicznej, które należą do zadań własnych gminy, oraz o zasadach ich finansowania zgodnie z przepisami o finansach publicznych

Na podstawie art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 80 z 2003 r. poz. 717, z późn. zmianami) Rada Miasta i Gminy Wleń rozstrzyga, co następuje:

§ 1. 1. Ustala się finansowanie zapisanych w planie inwestycji z zakresu infrastruktury technicznej należących do zadań własnych gminy, a także finansowanie wykupu gruntów przeznaczonych do realizacji zadań celu publicznego i związanych z ustaleniami planu w kwocie około 114 tysięcy zł.

§ 2. Ustala się możliwość wykorzystania różnych źródeł finansowania, w tym środków prywatnych.

§ 3. Wykorzystanie finansowania inwestycji powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Wleń.

1200

**UCHWAŁA NR XXXIV/281/2010
RADY GMINY LUBAŃ**

z dnia 11 marca 2010 r.

sprawie podwyższenia kryterium dochodowego oraz ustalenia warunków odpłatności za pomoc udzieloną w zakresie dożywiania dla osób i rodzin, których dochód przekracza kryterium dochodowe na lata 2010–2013

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 i art. 40 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 ze zm.) w związku z art. 3, art. 5 ust. 2 i art. 6 ust. 2 ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. Nr 267, poz. 2259 ze zm.) oraz art. 8 ust. 1 pkt 1 i 2, art. 17 ust. 1 pkt 3, i 14 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (t.j. Dz. U. z 2008 r. Nr 115, poz. 728, z późn. zm.) Rada Gminy Lubań uchwala, co następuje:

§ 1. Z pomocy w formie dożywiania mogą korzystać:

- 1) dzieci do 7 roku życia,
- 2) uczniowie do czasu ukończenia szkoły ponadgimnazjalnej,
- 3) osoby i rodziny znajdujące się w szczególnie trudnych sytuacjach, w tym osoby samotne, w podeszłym wieku, chore lub niepełnosprawne.

§ 2. 1. Pomoc może być realizowana w formie posiłku, świadczenia pieniężnego na zakup posiłku lub żywności albo świadczenia rzeczowego w postaci produktów żywnościowych.

2. Formę pomocy ustala Kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Lubaniu w drodze decyzji administracyjnej.

3. Odpłatność za przyznane posiłki następuje w sposób wskazany w decyzji administracyjnej.

§ 3. 1. Pomoc w zakresie dożywiania może być przyznana nieodpłatnie osobom i rodzinom, o których mowa w § 1, jeżeli dochód osoby samotnie gospodarującej lub dochód na osobę w rodzinie nie przekracza 200% kryterium dochodowego określonego w art. 8 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy o pomocy społecznej.

2. W szczególnie uzasadnionych sytuacjach Kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Lubaniu może udzielić nieodpłatnej pomocy

w formie posiłku, jeżeli dochód osoby lub rodziny przekracza 200% kryterium dochodowego w art. 8 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy o pomocy społecznej.

3. Uczniowie do czasu ukończenia szkoły ponadgimnazjalnej, których dochód w rodzinie nie przekracza 200% kryterium dochodowego, określonego w art. 8 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy o pomocy społecznej, otrzymują pomoc w formie posiłków nieodpłatnie.

§ 4. 1. Przyznanie pomocy w formie posiłku następuje na wniosek osoby zainteresowanej lub z urzędu za zgodą osoby zainteresowanej.

2. W przypadku dzieci i młodzieży przyznanie pomocy w formie posiłku, ze szczególnym uwzględnieniem gorącego posiłku następuje na wniosek:

- 1) rodziców,
- 2) opiekuna dziecka,
- 3) pracownika socjalnego,
- 4) kierownika jednostki, do której uczęszcza dziecko,
- 5) innej osoby posiadającej informację o głodującym dziecku.

§ 5. Traci moc uchwała nr XVI/81/2004 Rady Gminy Lubań z dnia 16 lipca 2004 roku w sprawie zasad zwrotu wydatków za świadczenia z pomocy społecznej, będących w zakresie zadań własnych gminy.

§ 6. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Lubań.

§ 7. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od opublikowania w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Przewodniczący Rady Gminy Lubań:
Jacek Jaworski

1201

**UCHWAŁA NR XXVI/154/10
RADY GMINY PLATERÓWKA**

z dnia 26 marca 2010 r.

w sprawie zgody na udzielenie bonifikaty od opłat za przekształcenie prawa użytkowania wieczystego nieruchomości w prawo własności, zabudowanych na cele mieszkaniowe

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.) oraz art. 4 ust. 2, 7 pkt 2 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przekształceniu prawa użytkowania wieczystego w prawo własności nieruchomości (Dz. U. Nr 175, poz. 1459 z późn. zm.), Rada Gminy Platerówka uchwala, co następuje:

§ 1. Wyraża zgodę na udzielenie 90% bonifikaty od opłaty z tytułu przekształcenie prawa użytkowania wieczystego przysługującego osobom fizycznym w prawo własności nieruchomości, które są wykorzystywane lub przeznaczone na cele mieszkaniowe, gdy przekształcenie następuje na

rzecz użytkowników wieczystych lub ich następców prawnych.

§ 2. Bonifikata może być udzielona, o ile nabywca nie zalega ze zobowiązaniami pieniężnymi wobec Gminy Platerówka.

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie w terminie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego

Przewodniczący Rady Gminy:
Józef Brukowski

1202

**UCHWAŁA NR XLV/257/2009
RADY MIEJSKIEJ W CHOCIANOWIE**

z dnia 22 grudnia 2009 r.

w sprawie budżetu Miasta i Gminy Chocianów na 2010 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. „d”, pkt 10 i art. 61 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jedn. z 2001 r. Dz. U. Nr 142, poz. 1591, ze zm.) w związku z art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 222 ust. 1 oraz ust. 2 pkt 3, art. 235–237, art. 258, art. 264 ust. 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240), art. 184 ust. 1 pkt 7, 8, 9, 10, art. 169 oraz art. 170 ustawy z dnia 30 czerwca 2005 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 249, poz. 2104, ze zm.) w związku z art. 121 ust. 4 i 5 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. – Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1241) Rada Miejska w Chocianowie uchwala, co następuje:

§ 1. Ustala się łączną kwotę planowanych dochodów budżetu w wysokości	28.772.442 zł
z tego:	
1. dochody bieżące	26.585.653 zł
a) dochody z podatków i opłat	6.610.500 zł
b) udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	7.405.321 zł
w tym:	
– podatek dochodowy od osób fizycznych	7.365.321 zł
– podatek dochodowy od osób prawnych	40.000 zł
c) dochody z pozostałych wpływów własnych	137.250 zł
d) dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych	168.000 zł
e) pozostałe dochody własne gminy	868.500 zł
f) dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami	3.182.718 zł
g) dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin	840.100 zł
h) dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań na podstawie porozumień z organami administracji	

rządowej	2.000 zł
i) subwencje ogólne z budżetu państwa	7.371.264 zł
– część oświatowa subwencji ogólnej	5.824.632 zł
– część wyrównawcza subwencji ogólnej	1.381.896 zł
– część równoważąca subwencji ogólnej dla gmin	164.736 zł
2. dochody majątkowe	2.186.789 zł
z tego:	
a) dotacje i środki na inwestycje	842.780 zł
b) dochody ze sprzedaży majątku	1.340.059 zł
c) dochody z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności zgodnie z załącznikiem nr 1 do uchwały.	3.950 zł
§ 2. Ustala się łączną kwotę planowanych wydatków budżetu w wysokości	34.706.534 zł
z tego:	
1. wydatki bieżące	24.517.591 zł
z tego:	
a) wydatki jednostek budżetowych	17.079.781 zł
z tego:	
– wynagrodzenia i składki od nich naliczane	11.333.288 zł
– wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	5.746.493 zł
b) dotacje na zadania bieżące	1.886.410 zł
c) świadczenia na rzecz osób fizycznych	4.460.300 zł
d) z tytułu poręczeń i gwarancji	11.100 zł
e) wydatki na obsługę długu	1.080.000 zł
2. wydatki majątkowe	10.188.943 zł
z tego:	
a) na inwestycje i zakupy inwestycyjne	10.188.943 zł
w tym:	
na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	827.829 zł
zgodnie z załącznikiem nr 2 do uchwały.	
§ 3. 1. Ustala się kwotę deficytu w wysokości 5.934.092 zł .	
2. Źródło pokrycia deficytu stanowią będą przychody z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek w wysokości 5.934.092 zł .	
3. Ustala się łączną kwotę przychodów w wysokości 7.117.216 zł , na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu 5.934.092 zł oraz spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów, pożyczek i wyemitowanych obligacji 1.183.124 zł .	
4. Ustala się łączną kwotę rozchodów w wysokości 1.183.124 zł , z przeznaczeniem na:	
a) spłaty otrzymanych kredytów w wysokości 519.324 zł ,	
b) spłaty otrzymanych pożyczek w wysokości 63.800 zł ,	
c) wykup obligacji w wysokości 600.000 zł .	
§ 4. Ustala się limit zobowiązań z tytułu kredytów i pożyczek zaciąganych w roku budżetowym na:	
1. pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu w wysokości 3.000.000 zł .	
2. finansowanie planowanego deficytu budżetu w wysokości 5.934.092 zł .	
3. spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu emisji obligacji komunalnych oraz kredytów i pożyczek w wysokości 1.183.124 zł .	
4. wyprzedzające finansowanie działań finansowanych ze środków budżetu UE w wysokości 5.157.216 zł .	
§ 5. Ustala się rezerwy:	
1. ogólną w wysokości – 95.697 zł	
2. celową w wysokości – 10.000 zł	
z przeznaczeniem na realizację zadań własnych z zakresu zarządzania kryzysowego.	
§ 6. Ustala się plan przychodów i wydatków dla zakładu budżetowego:	
1. przychody – 2.809.000,- zł ,	
2. wydatki – 2.809.000,- zł .	
zgodnie z załącznikiem nr 3 do uchwały.	
§ 7. Zatwierdza się plan dochodów i wydatków związanych z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych odrębnymi ustawami, wykonywanych na podstawie porozumień z organami administracji rządowej w wysokości 3.184.718,- zł oraz dochody związane z realizacją tych zadań, podlegające przekazaniu do budżetu państwa, w wysokości 32.000,- zł , zgodnie z załącznikiem nr 4 do uchwały.	

§ 8. 1. Ustala się plan wydatków inwestycyjnych w 2010 roku w wysokości **10.217.943,- zł**. Wykaz zadań inwestycyjnych planowanych do realizacji w 2010 roku przedstawia załącznik nr 5 do uchwały.

2. Ustala się limit wydatków w latach 2010–2012 na zadania wynikające z wieloletnich programów inwestycyjnych zgodnie z załącznikiem nr 5a do uchwały.

3. Ustala się wydatki na programy i projekty realizowane ze środków pochodzących z funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności, niepodlegających zwrotowi środki z pomocy udzielonej przez państwa członkowskie (EFTA) zgodnie z załącznikiem nr 5b.

§ 9. Ustala się kwoty dotacji:

1. dla jednostek sektora finansów publicznych

w tym:

a) przedmiotowych dla zakładu budżetowego w wysokości **665.000 zł**;

b) podmiotowych dla samorządowych instytucji kultury w wysokości **1.100.000 zł**;

c) celowych w wysokości **11.410 zł**.

2. dla jednostek spoza sektora finansów publicznych

w tym:

a) celowych w wysokości **110.000 zł**

zgodnie z załącznikiem nr 6 do uchwały.

§ 10. Zatwierdza się plan przychodów i wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w wysokości:

1. przychody 165.000 zł

2. wydatki 236.000 zł

zgodnie z załącznikiem nr 7 do uchwały.

§ 11. Ustala się plan dochodów własnych jednostek budżetowych i wydatków nimi sfinansowanych zgodnie z załącznikiem nr 8 do uchwały.

§ 12. 1. Wyodrębnia się środki Funduszu sołeckiego.

2. Wysokość kwot oraz zakres zadań w podziale na poszczególne sołectwa zawiera załącznik nr 9 do uchwały.

§ 13. Upoważnia się Burmistrza do:

1. Dokonywania zmian w planie wydatków między rozdziałami i paragrafami w ramach jednego działu zarówno w zakresie wydatków bieżących (w tym na uposażenia i wynagrodzenia ze stosunku pracy), jak i majątkowych.

2. Zaciągania kredytów i pożyczek oraz emisji papierów wartościowych na pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu do wysokości **3.000.000 zł**.

3. Zaciągania zobowiązań;

a) na finansowanie wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne, na programy i projekty realizowane ze środków Unii Europejskiej lub bezzwrotnych środków zagranicznych oraz na zadania wynikające z kontraktów wojewódzkich do wysokości określonej w załącznikach nr 5a i 5b,

b) z tytułu umów, których realizacja w roku następnym jest niezbędna dla zapewnienia ciągłości działania gminy i termin zapłaty upływa w roku następnym, do kwoty 1.000.000,- zł.

4. Lokowania wolnych środków budżetowych na rachunkach bankowych w innych bankach niż bank prowadzący obsługę budżetu gminy.

5. Przekazania uprawnień kierownikom jednostek budżetowych uprawnień do dokonywania przeniesień planowanych wydatków finansowanych z dochodów własnych.

6. Przekazania uprawnień kierownikom jednostek organizacyjnych do zaciągania zobowiązań, których realizacja w roku następnym jest niezbędna dla zapewnienia ciągłości działania jednostki i termin zapłaty upływa w roku następnym, do łącznej kwoty 600.000,- zł.

§ 14. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Chocianów.

§ 15. Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2010 roku i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego oraz Biuletynie Informacji Publicznej.

Przewodnicząca Rady Miejskiej:
Beata Rolska

**Załącznik nr 1 do uchwały nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie z dnia
22.12.2009 r.**

Dochody budżetu gminy na 2010r

Dział	Rozdział	§	Źródło dochodów	Planowane dochody na 2010r /w zł/		
				Ogółem	z tego:	
					bieżące	majątkowe
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.
700			<i>Gospodarka mieszkaniowa</i>			
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	1.462.009	118.000	1.344.009
		0470	Wpływy z opłat za zarząd, użytkowanie i użytkowanie wieczyste nieruchomości	46.000	46.000	
		0750	Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	70.000	70.000	
		0760	Wpływy z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego przysługującego osobom fizycznym w prawo własności	3.950		3.950
		0770	Wpłaty z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa wieczystego użytkowania nieruchomości	1.340.059		1.340.059
		0920	Pozostałe odsetki	2.000	2.000	
		6260	Dotacje otrzymane z funduszy celowych na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek sektora finansów publicznych.	72.780		72.780
			Razem dział 700	1.534.789	118.000	1.416.789
710			<i>Działalność usługowa</i>			
	71035		Cmentarze	2.000	2.000	
		2020	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na zadania bieżące realizowane przez gminę na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	2.000	2.000	
			Razem dział 710	2.000	2.000	
750			<i>Administracja publiczna</i>			
	75011		Urzędy wojewódzkie	129.878	129.878	
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami	128.378	128.378	
		2360	Dochody jednostek samorządu terytorialnego związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych ustawami	1.500	1.500	
	75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	2.500	2.500	
		0920	Pozostałe odsetki	2.000	2.000	
		0970	Wpływy z różnych dochodów	500	500	
			Razem dział 750	132.378	132.378	
751			<i>Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa</i>			

	75101		Urzędy naczelných organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa	2.140	2.140	
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami	2.140	2.140	
			Razem dział 751	2.140	2.140	
754			<i>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</i>			
	75414		Obrona cywilna	1.000	1.000	
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami	1.000	1.000	
			Razem dział 754	1.000	1.000	
756			<i>Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem</i>			
	75601		Wpływy z podatku dochodowego od osób fizycznych	15.000	15.000	
		0350	Podatek od działalności gospodarczej osób fizycznych, opłacany w formie karty podatkowej	15.000	15.000	
	75615		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych	4.704.000	4.704.000	
		0310	Podatek od nieruchomości	4.380.000	4.380.000	
		0320	Podatek rolny	83.900	83.900	
		0330	Podatek leśny	200.000	200.000	
		0340	Podatek od środków transportowych	35.000	35.000	
		0690	Wpływy z różnych opłat	100	100	
		0910	Odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	5.000	5.000	
	75616		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od spadków i darowizn, podatku od czynności cywilnoprawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych	1.746.500	1.746.500	
		0310	Podatek od nieruchomości	1.177.200	1.177.200	
		0320	Podatek rolny	254.200	254.200	
		0330	Podatek leśny	3.100	3.100	
		0340	Podatek od środków transportowych	62.000	62.000	
		0360	Podatek od spadków i darowizn	13.000	13.000	
		0370	Oplata od posiadania psów	4.000	4.000	
		0430	Wpływy z opłaty targowej	32.000	32.000	
		0500	Podatek od czynności cywilnoprawnych	190.000	190.000	
		0690	Wpływy z różnych opłat	4.000	4.000	
		0910	Odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	7.000	7.000	
	75618		Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw	325.000	325.000	
		0410	Wpływy z opłaty skarbowej	28.000	28.000	
		0460	Wpływy z opłaty eksploatacyjnej	120.000	120.000	

	0480	Wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż alkoholu	168.000	168.000	
	0490	Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw	9.000	9.000	
	75621	Udziały gmin w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	7.405.321	7.405.321	
	0010	Podatek dochodowy od osób fizycznych	7.365.321	7.365.321	
	0020	Podatek dochodowy od osób prawnych	40.000	40.000	
		Razem dział 756	14.195.821	14.195.821	
758		<i>Różne rozliczenia</i>			
	75801	Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	5.824.632	5.824.632	
	2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	5.824.632	5.824.632	
	75807	Część wyrównawcza subwencji ogólnej dla gmin	1.381.896	1.381.896	
	2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	1.381.896	1.381.896	
	75831	Część równoważąca subwencji ogólnej dla gmin	164.736	164.736	
	2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	164.736	164.736	
		Razem dział 758	7.371.264	7.371.264	
801		<i>Oświata i wychowanie</i>			
	80101	Szkoły podstawowe	15.400	15.400	
	0750	Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	9.500	9.500	
	0870	Wpływy ze sprzedaży składników majątkowych	5.000	5.000	
	0920	Pozostałe odsetki	900	900	
	80110	Gimnazja	850	850	
	0750	Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	750	750	
	0920	Pozostałe odsetki	100	100	
		Razem dział 801	16.250	16.250	
851		<i>Ochrona zdrowia</i>			
	85121	Lecznictwo ambulatoryjne	1.000	1.000	
	0970	Wpływy z różnych dochodów	1.000	1.000	
		Razem dział 851	1.000	1.000	
852		<i>Pomoc społeczna</i>			
	85202	Domy pomocy społecznej	20.000	20.000	
	0970	Wpływy z różnych dochodów	7.000	7.000	
	0980	Wpływy z tytułu zwrotów wypłacanych świadczeń z funduszu alimentacyjnego	13.000	13.000	
	85212	Świadczenia rodzinne, świadczenia z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	3.054.000	3.054.000	
	0970	Wpływy z różnych dochodów	15.000	15.000	

	2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami	3.034.000	3.034.000	
	2360	Dochody jednostek samorządu terytorialnego związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych ustawami	5.000	5.000	
85213		Składki na ubezpieczenia zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej, niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej	26.600	26.600	
	2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami	3.200	3.200	
	2030	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)	23.400	23.400	
85214		Zasilki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	318.000	318.000	
	2030	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)	318.000	318.000	
85216		Zasilki stale	261.000	261.000	
	2030	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)	261.000	261.000	
85219		Ośrodki pomocy społecznej	240.700	240.700	
	0920	Pozostałe odsetki	3.000	3.000	
	2030	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)	237.700	237.700	
85228		Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	24.000	24.000	
	0830	Wpływy z usług	10.000	10.000	
	2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie ustawami	14.000	14.000	
85295		Pozostała działalność	500	500	
	0970	Wpływy z różnych dochodów	500	500	
		Razem dział 852	3.944.800	3.944.800	
853		<i>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</i>			
	85395	Pozostała działalność	240.000	240.000	
	6298	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	240.000	240.000	
		Razem dział 853	240.000	240.000	
900		<i>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</i>			
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	1.330.000	800.000	530.000
	0970	Wpływy z różnych dochodów	800.000	800.000	

	6260	Dotacje otrzymane z funduszy celowych na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek sektora finansów publicznych.	70.000		70.000
	6295	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	460.000		460.000
	90095	Pozostała działalność	1.000	1.000	
	0750	Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	1.000	1.000	
		Razem dział 900	1.331.000	801.000	530.000
RAZEM DOCHODY			28.772.442	26.585.653	2.186.789
903		Przychody z zaciągniętych pożyczek na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej, z tego: - sieć kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami w miejscowości Brunów, Szklary DL., Trzmielów z odcinkiem tranzytowym do oczyszczalni ścieków w Chocianowie - modernizacja i rozbudowa Wiejskiego Ośrodka Kultury w Parchowie	5.157.216		
952		Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	1.960.000		
RAZEM PRZYCHODY			7.117.216		
OGÓLEM DOCHODY I PRZYCHODY			35.889.658		

Załącznik nr 3 do Uchwały Nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

**PLAN PRZYCHODÓW I WYDATKÓW ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH
NA 2010 ROK**

/w zł/

Lp.	Dział	Rozdział	Nazwa jednostki	Przychody	Koszty
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	700	70001	Miejski Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w tym: dotacja w tym: wynagrodzenia i pochodne	2.809.000 665.000	2.809.000 1.629.400
Ogółem				2.809.000	2.809.000

Załącznik nr 4 do Uchwały Nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

**DOCHODY I WYDATKI ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ ZADAŃ Z ZAKRESU ADMINISTRACJI RZĄDOWEJ ORAZ INNYCH ZADAŃ
ZLECONYCH GMINIE USTAWAMI ORAZ WYKONYWANYCH NA PODSTAWIE POROZUMIEŃ Z ORGANAMI ADMINISTRACJI RZĄDOWEJ
NA ROK 2010**

/w zł/

Dział	Rozdział	§	Dotacje ogółem	Wydatki ogółem (6+10)	z tego:					Dochody
					Wydatki bieżące	w tym:			Wydatki majątkowe	
						wynagrodzenia i składki od nich naliczane	świadczenia na rzecz osób fizycznych	wydatki rzeczowe		
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.
710	71035	2020	2.000	2.000	2.000			2.000		§0690 -
750	75011	2010	128.378	128.378	128.378	128.378				
751	75101	2010	2.140	2.140	2.140	2.140				
754	75414	2010	1.000	1.000	1.000			1.000		
852	85212	2010	3.034.000	3.034.000	3.034.000	92.570	2.930.000	11.430		§ 0970 30.000
852	85213	2010	3.200	3.200	3.200		3.200			
852	85228	2010	14.000	14.000	14.000			14.000		§ 0830 2.000
Ogółem			3.184.718	3.184.718	3.184.718	223.088	2.933.200	28.430	-	32.000

Załącznik nr 5 do Uchwały Nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

PLAN WYDATKÓW MAJĄTKOWYCH I WYKAZ ZADAŃ INWESTYCYJNYCH NA 2010 ROK

L.p.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Dział Rozdział	§	Łączne koszty finansowe (szacunkowe)	Źródła finansowania			Inne źródła finansow.	Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu
					WFOŚiGW	NFOŚiGW	Środki własne		
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.
1.	Przebudowa nawierzchni ulic z nawierzchni gruntowej na utwardzoną w rejonie osiedla domków jednorodzinnych „Trzebnicka” i „Piotrowska” w Chocianowie - dokumentacja	600 60016	6050	50.000			50.000		Urząd Miasta i Gminy
2.	Zakup wiaty przystankowej na os. Głogowska	600 60095	6060	10.000			10.000		
3.	Uzbrojenie terenu pod inwestycje w rejonie ul. Zacisze	700 70005	6050	1.070.000	37.000		234.000		Urząd Miasta i Gminy
4.	Uzbrojenie terenu pod inwestycje w rejonie ul. Środkowa	700 70005	6050	930.000	35.780		214.220		Urząd Miasta i Gminy
5.	Budowa budynku socjalnego przy ul. Głogowskiej	700 70095	6050	3.010.000			10.000		Urząd Miasta i Gminy
6.	Zakup sprzętu i programów komputerowych w UMiG w Chocianowie	750 75023	6060	57.000			57.000		Urząd Miasta i Gminy
7.	Modernizacja remizy w Ch-wie – adaptacja pomieszczeń na I piętrze remizy na potrzeby centrum zarządzania kryzysowego	754 75412	6050	460.000			60.000		Urząd Miasta i Gminy
8.	Wykonanie projektu budowlanego pn "Modernizacja obiektu remizy OSP w Szklarach Dł".	754 75412	6050	18.781			18.781		Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
9.	Rozbudowa istniejącego systemu monitoringu wizyjnego miasta Chocianów o cztery nowe punkty dozoru	754 75495	6050	131.000			65.000		Urząd Miasta i Gminy
10.	Ochrona powietrza poprzez termomodernizację budynku Szkoły Podstawowej w Chocianowie	801 80101	6050	1.450.000			791.100		Urząd Miasta i Gminy
11.	Adaptacja poddasza budynku Szkoły Podstawowej w Szklarach Dolnych na pomieszczenia administracyjno-biurowe i remont dachu – dokumentacja	801 80101	6050	16.000			16.000		Urząd Miasta i Gminy
12.	Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu - elnclusion w Gminie Chocianów	853 85395	6050 6058 6059	628.585			37.829	240.000 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego	Urząd Miasta i Gminy
13.	Modernizacja i rozbudowa oczyszczalni ścieków w Chocianowie	900 90001	6050 6055 6056	9.395.000			486.000	64.000 (MFEOG)	Urząd Miasta i Gminy
14.	Rozbudowa sieci kanalizacji sanitarnej na ul. Głogowskiej w Ch-wie	900 90001	6050	30.000			30.000		Urząd Miasta i Gminy
15.	Uporządkowanie gospodarki ściekowej na terenie miasta: ul. II Armii WP, Kasztanowa, Trzebnicka	900 90001	6050	400.000	70.000		330.000		Urząd Miasta i Gminy
16.	Sieć kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami w miejscowości Brunów, Szklary Dł., Trzmielów z odcinkiem tranzytowym do oczyszczalni ścieków w Chocianowie	900 90001	6050	16.874.024			988.380	4.657.216 Regionalny Program Operacyjny 800.000 (wplaty mieszkańców)	Urząd Miasta i Gminy
17.	Adaptacja pomieszczeń w budynku przy ul. Pocztowej 18 z przeznaczeniem na biura	900 90095	6050	115.000			60.000		Urząd Miasta i Gminy
18.	Remont dachu domu przedpogrzebowego i dojścia do budynku na cmentarzu komunalnym w Ch-wie.	900 90095	6210	50.000			50.000		MZGKiM - dotacja
19.	Wykonanie niezależnego zasilania w energię elektryczną urządzeń sterujących pracą zraszacza wody i fontanny. Wykonanie iluminacji fontanny.	900 90095	6050	30.000			30.000		Urząd Miasta i Gminy
20.	Rewitalizacja starej części Miasta Chocianów – etap II	900 90095	6050	3.000.000			-		
21.	Opracowanie dokumentacji na rozbiórkę budynku świetlicy w Rakowie. Wykonanie rozbiórki.	921 92109	6050	20.000			20.000		Urząd Miasta i Gminy
22.	Zakup wyposażenia kuchni świetlicy wiejskiej w Ogrodziskach	921 92109	6060	8.507			8.507		Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
23.	Modernizacja i rozbudowa Wiejskiego Ośrodka Kultury w Parchowie	921 92109	6050	621.000			121.000	500.000 Regionalny Program Operacyjny	Urząd Miasta i Gminy
24.	Zakup urządzeń na plac zabaw przy świetlicy w Chocianowcu	921 92195	6060	4.000			4.000		Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
25.	Zakup materiałów na wykonanie sceny w parku	921	6050	4.000			4.000		Urząd Miasta i Gminy

	w Chocianowcu	92195						(fundusz sołecki)
26.	Budowa altany z grnlem przy świetlicy w Brunowie	921 92195	6050	11.000			11.000	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
27.	Zakup konstrukcji metalowej oraz blachy na wykonanie zadaszenia nad płytą asfaltową w parku obok świetlicy oraz zakup materiałów na wykonanie chodnika w Jabłonowie	921 92195	6050	6.457			6.457	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
28.	Modernizacja placu zabaw, zakup siatki, słupów, materiałów na bramy oraz urządzeń na wyposażenie placu zabaw w Michałowie	921 92195	6050	8.638			8.638	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
29.	Zagospodarowanie placu zabaw w Trzemielowie oraz zakup urządzeń	921 92195	6050	7.089			7.089	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
30.	Ogrodzenie placu zabaw oraz zakup urządzeń dla wspólnot blokowych w Trzebnicach	921 92195	6050	7.000			7.000	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
31.	Budowa placu zabaw dla dzieci w Zabicach	921 92195	6050	6.036			6.036	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
32.	Zakup materiałów na wykonanie drenu i ogrodzenia boiska sportowego oraz remontu pomieszczeń szatni w Chocianowcu	926 92695	6050	9.311			9.311	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
33.	Modernizacja Ośrodka Rekreacyjno-Sportowego w Parchowie	926 92695	6050	4.000			4.000	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
34.	Ogrodzenia boiska sportowego w Pogorzelskich	926 92695	6050	5.000			5.000	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
35.	Ogrodzenie boiska sportowego wraz z placem pod budowę świetlicy w Rakowie	926 92695	6050	7.896			7.896	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
36.	Zakup i ustawienie wiaty na przystanku w Pogorzelskich	926 92695	6060	3.703			3.703	Urząd Miasta i Gminy (fundusz sołecki)
37.	Zakup obiektu z przeznaczeniem na zaplecze sportowe w Chocianowcu	926 92695	6050	74.000			13.000	Urząd Miasta i Gminy
Razem zadania inwestycyjne				142.780			3.784.947	6.261.216
Ogółem plan wydatków majątkowych i inwestycyjnych							10.188.943	

Załącznik nr 5a do Uchwały Nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

LIMIT WYDATKÓW NA WIELOLETNIE PROGRAMY INWESTYCYJNE W LATACH 2010-2012

Jednostka realizująca program: Urząd Miasta i Gminy w Chocianowie

w złotych

L.p.	Nazwa programu, jego cel i zadania	Lata realizacji	Łączne nakłady finansowe (szacunkowe)	Planowane wydatki w latach 2010-2012			Źródła finansowania
				2010	2011	2012	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.
I. Nazwa programu: Uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie miasta i gminy							
Cel: Poprawa stanu środowiska naturalnego w zakresie wód, zaopatrzenia mieszkańców w wodę, jakość wody pitnej							
1.	Budowa sieci wodociągowej z przyłączami do budynków wraz ze stacją hydroforową we wsi Raków i Michałów – opracowanie dokumentacji	2004-2012	950.000	-	-	-	Środki własne budżetu gminy
2.	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowościach Jabłonów, Pogorzelska i Parchów w Gminie Chocianów	2010-2012	13.057.221	-	6.500.000	6.557.221	Środki własne budżetu gminy RPO, wpłaty mieszkańców za przyłącza
3.	Modernizacja i rozbudowa oczyszczalni ścieków w Chocianowie	2002-2010	9.395.000 w tym: 53.167■	Źródła finansowania docelowe¹			
				2.700.000■	641.487■	486.000	Środki własne budżetu gminy, pożyczka WFOŚiGW
				250.000	-	-	PFOŚiGW
				1.955.000	3.567.513	64.000	MF EOG
4.	Rozbudowa sieci kanalizacji sanitarnej w ul. Głogowskiej w Chocianowie	2010	30.000	30.000	-	-	Środki własne budżetu gminy
5.	Uporządkowanie gospodarki ściekowej na terenie miasta: II Armii WP, Kasztanowa, Trzebnicka	2004-2010	1.500.000	400.000	-	-	Środki własne budżetu gminy dotacja, pożyczka z WFOŚiGW
7.	Sieć kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami w miejscowości Brunów, Szklary Dł., Trzmielów z odcinkiem tranzytowym do oczyszczalni ścieków w Chocianowie	2004-2011	16.900.404 w tym: 26.380■	Źródła finansowania docelowe			
				1.788.380	2.414.264	-	Środki własne budżetu gminy, wpłaty mieszkańców za przyłącza
				4.657.216	8.014.164	-	RPO

II. Nazwa programu: Budowa i modernizacja zasobów komunalnych								
Cel: Poprawa stanu technicznego zasobów komunalnych mieszkalnych i użytkowych								
1.	Budowa budynku socjalnego przy ul Głogowskiej	2006-2010	3.010.000	10.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
2.	Rozbudowa cmentarza komunalnego – remont dachu domu przedpogrzebowego i dojścia do budynku na cmentarzu komunalnym w Ch-wie - dotacja	2009-2011	73.000	50.000	-	-	Środki własne budżetu	
3.	Adaptacja pomieszczeń w budynku przy ul. Pocztovej 18 z przeznaczeniem na biura	2009-2010	72.000	60.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
4.	Wykonanie niezależnego zasilania w energię elektryczną urządzeń sterujących pracą zraszacza wody i fontanny. Wykonanie iluminacji fontanny	2010	30.000	30.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
5.	Opracowanie dokumentacji na rozbiórkę budynku świetlicy w Rakowie. Wykonanie rozbiórki	2010	20.000	20.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
III. Nazwa programu: Modernizacja układu komunikacyjnego								
Cel: Poprawa powiązań komunikacyjnych na terenie gminy								
1.	Przebudowa nawierzchni ulic z nawierzchni gruntowej na utwardzoną w rejonie osiedla domków jednorodzinnych „Trzebnicka” i „Piotrowska” w Chocianowie	2010-2017	3.333.995	50.000	700.000	700.000	Środki własne budżetu gminy	
IV. Nazwa programu: Ochrona przeciwpożarowa i bezpieczeństwo publiczne								
Cel: Zabezpieczenie przeciwpożarowe i bezpieczeństwo publiczne								
1.	Modernizacja remizy w Ch-wie, - adaptacja pomieszczeń na I piętrze remizy na potrzeby Centrum Zarządzania Kryzysowego	2005-2010	520.000	60.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
2.	Rozbudowa istniejącego systemu monitoringu wizyjnego miasta Chocianów o cztery nowe punktu dozoru	2008-2010	131.000	65.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
3.	Wykonanie projektu budowlanego pn " Modernizacja obiektu remizy OSP w Szklarach Dł".	2010-2012	18.781	18.781	-	-	Środki własne budżetu gminy (fundusz sołecki)	
V. Nazwa programu: Uzbrojenie terenu pod inwestycje								
Cel: Przygotowanie terenów pod indywidualne i skoncentrowane budownictwo mieszkaniowe poprzez uzbrojenie terenów w infrastrukturę techniczną								
1.	Uzbrojenie terenu pod inwestycje w rejonie ul. Śródkowa	2006-2010	930.000	250.000	-	-	Środki własne budżetu gminy, dotacja, pożyczka z WFOŚiGW	
2.	Uzbrojenie terenu pod inwestycje w rejonie ul. Zacisze	2006-2010	1.070.000	271.000	-	-	Środki własne budżetu gminy dotacja, pożyczka z WFOŚiGW	
VI. Nazwa programu: Poprawa jakości życia w Gminie Chocianów								
Cel: Społeczeństwo informacyjne								
1.	Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu- inclusion w Gminie Chocianów	2010-2013	628.585	Źródła finansowania docelowe				Środki własne budżetu gminy
				2010	2011	2012	2013	
				37.829	18.158	17.508	21.137	
				240.000	105.000	107.000	81.953	Środki UE
VII. Nazwa programu: Termomodernizacja obiektów użyteczności publicznej								
Cel: Poprawa efektywności dystrybucji ciepłej								
1.	Ochrona powietrza poprzez termomodernizację budynku Szkoły Podstawowej	2004-2010	1.450.000	791.100	-	-	Środki własne budżetu gminy dotacja, pożyczka z WFOŚiGW	
VIII. Nazwa programu: Kultura fizyczna i sport								
Cel: Stworzenie alternatywnych form spędzania wolnego czasu dla dzieci i młodzieży								
1.	Zakup obiektu z przeznaczeniem na zaplecze sportowe w Chocianowcu	2009-2010	74.000	13.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
IX. Nazwa programu: Rozbudowa i przebudowa obiektów szkolnych								
Cel: Poprawa bazy lokalowej infrastruktury edukacyjnej								
1.	Adaptacja poddasza budynku Szkoły Podstawowej w Szklarach Dolnych na pomieszczenia administracyjno-biurowe i remont dachu.	2010-2012	16.000	16.000	-	-	Środki własne budżetu gminy	
X. Nazwa programu: Rewaloryzacja zabytkowych układów urbanistycznych i parkowych								
Cel: Zwiększenie atrakcyjności miasta dla działań o charakterze gospodarczo-społecznym poprzez działania w obszarze renowacji budynków o wartości architektonicznej i znaczeniu historycznym								
1.	Rewitalizacja starej części Miasta Chocianów – etap II	2010-2012	3.000.000	-	-	-	Środki własne budżetu gminy, środki wspólnot mieszkaniowych, RPO	

* Struktura źródeł finansowania po zakończeniu i rozliczeniu projektu

* Dodatkowe źródła finansowania realizacji projektu zapewniające płatność finansową i wykonalność projektu do czasu refundacji środków z UE i/lub z budżetu państwa (np. środki własne gminy, kredyt, pożyczka, WFOŚiGW, inne)

* wydatki nie ujęte do projektu o dofinansowanie z udziałem środków z UE - ZPORR

■ wydatki ujęte w projekcie o dofinansowanie z udziałem środków MF EOG

■■ wydatki nie ujęte do projektu o dofinansowanie z udziałem środków MFEOG, RPO

Załącznik nr 5b do Uchwały XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

Wydatki na programy i projekty realizowane ze środków pochodzących z funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności, niepodlegających zwrotowi środki z pomocy udzielonej przez państwa członkowskie (EFTA)

w złotych

L.p.	Projekt	Klasyfikacja (dział, rozdział, paragraf)	Wydatki w okresie realizacji projektu (całkowita wartość projektu)	w tym:		Planowane wydatki									
				Środki z budżetu krajowego	Środki z budżetu UE oraz innych	z tego:									
						Wydatki razem (8+9+10)	Środki z budżetu krajowego			Wydatki razem (12+13+14+15)	Środki z budżetu UE oraz innych				
							pożyczki i kredyty	obligacje	pozostałe		pożyczki na prefin.	pożyczki i kredyty	obligacje	pozostałe	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	
	Wydatki majątkowe razem		26.923.989	8.374.763	18.791.846	8.374.763			8.374.763	19.291.846	5.157.216				14.134.630
1.	Nazwa projektu:	Modernizacja i rozbudowa oczyszczalni ścieków w Chocianowie (2002-2009)													
	Razem wydatki:	900 90001 6050 6055 6056	9.395.000 w tym: 53.167 ■ ■	4.077.487	5.586.513	4.077.487			4.077.487	5.586.513					5.586.513
	2008r.			2.950.000	1.955.000	2.950.000			2.950.000	1.955.000					1.955.000
	2009r.			641.487	3.567.513	641.487			641.487	3.567.513					3.567.513
	2010			486.000	64.000	486.000			486.000	64.000					64.000
2.	Nazwa projektu:	Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu- elnclusion w Gminie Chocianów													
	Razem wydatki:	853 85395 6050,6058,6059	628.585	94.632	533.953	94.632			94.632	533.953					533.953
	2009			-	-	-			-	-					-
	2010		277.829	37.829	240.000	37.829			37.829	240.000					240.000
	2011		123.158	18.158	105.000	18.158			18.158	105.000					105.000
	2012		124.508	17.508	107.000	17.508			17.508	107.000					107.000
	2013		103.090	21.137	81.953	21.137			21.137	81.953					81.953
3.	Nazwa projektu:	Sieć kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami w miejscowości Brunów, Szklary Dł., Trzmielów z odcinkiem tranzytowym do oczyszczalni ścieków w Chocianowie													
	Razem wydatki:	900	16.900.404	4.202.644	12.671.380	4.202.644			4.202.644	12.671.380	4.657.216				8.014.164

	90001 6050	w tym: 26.380 ■ ■													
	2009			-	-	-			-	-	-				-
	2010			1.788.380	4.657.216	1.788.380			1.788.380	4.657.216	4.657.216				
	2011			2.414.264	8.014.164	2.414.264			2.414.264	8.014.164					8.014.164
4.	Nazwa projektu:	Modernizacja i rozbudowa Wiejskiego Ośrodka Kultury w Parchowie													
	Razem wydatki:	921 92109 6050	621.000	121.000	500.000	121.000			121.000	500.000	500.000				
	2010			121.000	500.000	121.000			121.000	500.000	500.000				

Załącznik nr 6 do Uchwały XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

**PLAN DOTACJI NA 2010r DLA PODMIOTÓW NALEŻĄCYCH I NIE NALEŻĄCYCH DO
SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH**

Dział	Rozdział	Treść	Kwota dotacji		
			przedmiotowe	podmiotowe	celowe
1.	2.	3.	4.	5.	6.
Jednostki sektora finansów publicznych		Nazwa jednostki			
700	70001	MZGKiM zakres dotacji: - do utrzymania zasobów komunalnych . 9,30 zł do każdego m ² , - do oczyszczania i utrzymania dróg miejskich i ulic 1,99 zł do każdego m ² , - do utrzymania zieleni miejskiej 1,36 zł do każdego m ²	665.000		
921	92109	Chocianowski Ośrodek Kultury w Chocianowie		800.000	
921	92116	Biblioteka Publiczna Miasta i Gminy w Chocianowie		300.000	
801	80146	Organizacja doradztwa metodycznego dla nauczycieli zatrudnionych w jednostkach oświatowych gminy			11.410
Ogółem jednostki sektora finansów publicznych			665.000	1.100.000	11.410
Jednostki spoza sektora finansów publicznych		Nazwa zadania			
921	92195	Realizacja zadań w zakresie kultury			30.000
926	92695	Realizacja zadań w zakresie kultury fizycznej i sportu.			80.000
Ogółem jednostki spoza sektora finansów publicznych					110.000
Razem			665.000	1.100.000	121.410
Ogółem				1.886.410	

Załącznik nr 7 do Uchwały Nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

**PLAN PRZYCHODÓW I WYDATKÓW
GMINNEGO FUNDUSZU OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI
WODNEJ W CHOCIANOWIE NA 2010 ROK**

Przychody GFOŚiGW na 2010r.

/w zł/

Dział	Rozdział	§	Treść	Kwota
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	165.000
	90011	0690	Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej	165.000
			Wpływy z różnych opłat	165.000

Wydatki GFOŚiGW na 2010r.

Dział	Rozdział	§	Treść	Kwota
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	236.000
	90011		Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej	236.000
		§ 4210	Zakup materiałów i wyposażenia	68.000
		§ 4300	Zakup usług pozostałych	167.000
		§ 4430	Różne opłaty i składki	1.000
Przewidywany stan funduszu na 31.12.2009r.				71.000,00
Przychody w 2010 r.				165.000,00
Wydatki w 2010 r.				236.000,00
Przewidywany stan funduszu na 31.12.2010r.				00,00

Załącznik nr 8 do Uchwały Nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

**PLAN DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH ORAZ
WYDATKÓW
NIMI SFINANSOWANYCH NA 2010 ROK**

Dział	Rozdział	Nazwa jednostki, przy której utworzono dochody własne	Planowane przychody	Planowane wydatki
801	80101	Szkoła Podstawowa w Chocianowie	4.000	4.000
801	80148	Szkoła Podstawowa w Chocianowie	90.000	90.000
801	80110	Gimnazjum w Chocianowie	900	900
801	80104	Przedszkole Miejskie w Chocianowie	238.000	238.000
RAZEM			332.900	332.900

Załącznik nr 9 do Uchwały Nr XLV/257/2009
Rady Miejskiej w Chocianowie
z dnia 22.12.2009 r.

Wydatki w ramach funduszu soleckiego

Lp.	Nazwa solectwa	Środki funduszu przypadające na dane solectwo (art. 2 ust.1.Ustawy o funduszu soleckim)	Ewentualne zwiększenia środków funduszu (art. 3 ust.1)	Przedsięwzięcia przewidziane do realizacji według wniosku solectwa	Wydatki w ramach funduszu
1.	Chocianowiec	21.311,20		-zakup tkanin na nowe stroje dla zespołu ECHO oraz usługa krawiecka -zakup urządzeń na plac zabaw przy świetlicy -zakup materiałów na wykonanie sceny w parku -zakup sprzętu sportowego dla zawodników LZS KRYSZTAŁ Ch-wiec -zakup materiałów na wykonanie drenu i ogrodzenie boiska sportowego oraz remontu pomieszczeń szatni	3.000,00 4.000,00 4.000,00 1.000,00 9.311,20
2.	Brunów	14.636,46		-budowa altany z grilem przy świetlicy -uprzętnięcie i obsadzenie terenu świetlicy drzewami -położenie kostki brukowej	11.000,00 636,46 3.000,00
3.	Jabłonów	6.456,62		-zakup konstrukcji metalowej oraz blachy na wykonanie zadaszenia nad płytą asfaltową w parku obok świetlicy oraz zakup materiałów na wykonanie chodnika	6.456,62
4.	Michałów	8.637,91		-modernizacja placu zabaw: zakup siatki, słupków, materiałów na bramy oraz urządzeń wyposażenia placu zabaw	8.637,91
5.	Ogrodzisko	8.507,03		-zakup wyposażenia kuchni świetlicy wiejskiej	8.507,03
6.	Parchów	16.425,11		modernizacja terenu wokół: -Szkoły Podstawowej -Straży Pożarnej -Wiejskiego Ośrodka Kultury -Ośrodka Rekreacyjno-Sportowego -organizacja festynów: zakup nagród	4.000,00 4.000,00 1.500,00 4.000,00 2.925,11
7.	Pogorzelska	8.703,35		-ogrodzenie boiska sportowego -zakup i ustawienie wiaty przy boisku sportowym	5.000,00 3.703,35
8.	Raków	7.896,27		-ogrodzenie boiska sportowego wraz z placem pod budowę świetlicy	7.896,27
9.	Szklary Dolne	18.780,91		-wykonanie projektu budowlanego pn. „Modernizacja obiektu remizy OSP”	18.780,91
10.	Trzmielów	7.089,19		-zagospodarowanie placu zabaw oraz zakup urządzeń	7.089,19
11.	Trzebnice	15,800,00		-zakup ubikacji 2 szt. -(dofinansowanie) ogrodzenie placu zabaw oraz zakup urządzeń dla wspólnot blokowych -zakup desek na podłogę taneczną -zakup strojów dla korowodu dożynkowego -zakup koszy na śmieci na parking gminny	4.300,00 7.000,00 2.500,00 1.500,00 500,00

12.	Żabice	10.535,63		-budowa placu zabaw dla dzieci -budowa ogrodzenia wokół świetlicy wiejskiej -uzupełnienie wylewki betonowej za świetlicą	6.035,63 2.500,00 2.000,00
Suma środków przypadająca na wszystkie sołectwa w gminie		144.779,68	0		144.779,68

Plan wydatków realizowanych w ramach funduszu soleckiego w układzie działów i rozdziałów klasyfikacji budżetowej

Lp.	Dział	Rozdział	Wydatki bieżące	Wydatki majątkowe	Suma wydatków
1.	754	75412	4 000	18 781	22 781
2.	801	80101	4 000	0	4 000
3.	921	92109	6 000	8 507	14 507
4.	921	92195	17 861	54 220	72 081
5.	926	92695	1 500	29.910	31.410
Suma			33.361	111.418	144.779

1203

**UCHWAŁA NR XLIV/289/09
RADY MIEJSKIEJ W KAMIENNEJ GÓRZE**

z dnia 21 grudnia 2009 r.

w sprawie budżetu miasta Kamienna Góra na 2010 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. „d” ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, ze zm.), art. 165, art. 184 ustawy z dnia 30 czerwca 2005 r. o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. Nr 249, poz. 2104, ze zm.) oraz art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 222, art. 235–237, art. 258, art. 264 ust. 3 z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240) oraz art. 184 ust. 1 pkt 6, 7, 8 i 10, art. 169 oraz art. 170 ufp w związku z art. 121 ust. 4 i 5 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. – Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1241) Rada Miejska w Kamiennej Górze uchwala, co następuje:

§ 1. Określa się dochody budżetu miasta na 2010 rok w wysokości 51 732 217 zł,

w tym:

1. Dochody bieżące w wysokości: 41 322 217 zł,

w tym:

1) Dochody z podatków i opłat 7 438 100 zł,

- w tym z tytułu opłat za wydawane zezwolenia na sprzedaż alkoholu 360 000 zł;
- 2) Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa 8 607 479 zł;
- 3) Dochody jednostek budżetowych 340 000 zł;
- 4) Wpływy z majątku gminy 5 670 000 zł;
- 5) Subwencje ogólne z budżetu państwa 12 071 410 zł, w tym:
 - część oświatowa – 8 629 021 zł,
 - część wyrównawcza – 3 442 389 zł;
- 6) Dotacje celowe z budżetu państwa na zadania zlecone 5 724 417 zł;
- 7) Dotacje celowe z budżetu państwa na zadania własne 1 360 200 zł;
- 8) Dotacje z budżetu państwa na zadania realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej 2 000 zł;
- 9) Pozostałe dochody własne 108 611 zł.

2. Dochody majątkowe w wysokości: 10 410 000 zł,

w tym:

- 1) Wpływy z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa wieczystego użytkowania 5 000 000 zł;
 - 2) Wpływy z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności 10 000 zł;
 - 3) Dotacja z UE na zadania inwestycyjne w ramach Regionalny Program Operacyjny 5 400 000 zł;
- Szczegółowy podział dochodów wg źródeł zawiera załącznik nr 1, wg działów załącznik nr 2, a wg działów i rozdziałów załącznik nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 2. Wydatki budżetu miasta na rok 2010 w wysokości: 55 370 517 zł,

w tym:

1. Wydatki bieżące w wysokości 43 962 217 zł,

w tym:

- 1) Na wynagrodzenia 13 533 562 zł;
- 2) Pochodne od wynagrodzeń 2 380 329 zł;
- 3) Dotacje dla jednostek pozabudżetowych 5 100 400 zł,

w tym:

- a) podmiotowe dla zakładów budżetowych – przedszkola (dotacja stanowiąca różnicę kwotową między kosztami bieżącego utrzymania a osiąganymi przychodami 3 373 000 zł,

- b) dla instytucji kultury 1 577 400 zł,

w tym:

- Miejska Biblioteka Publiczna – 415 000 zł,
- Muzeum Tkactwa Dolnośląskiego – 672 400 zł,
- Centrum Kultury – 490 000 zł;

- 4) Dotacje dla innych jednostek organizacyjnych, nie powiązanych z budżetem gminy, przeznaczone na realizację zadań własnych gminy 190 500 zł,

z tego w zakresie:

- rozpowszechniania turystyki – 6 000 zł,
- kultury fizycznej i sportu – 100 000 zł,
- pomocy społecznej – 19 500 zł,
- kultury i ochrony dziedzictwa narodowego 20 000 zł,
- zwalczanie narkomanii – 3000 zł,
- przeciwdziałanie alkoholizmowi – 42 000 zł;

- 5) Dotacja na rozwój sportu kwalifikowanego 200 000 zł;

- 6) Dotacja dla Społecznego Gimnazjum Edukacji Europejskiej 650 000 zł;

- 7) Dotacja dla Przedszkola Niepublicznego 150 000 zł;

- 8) Wydatki na obsługę długu gminy dot. odsetek od zaciągniętych pożyczek i kredytów 849 800 zł;

- 9) Wydatki na ewentualną spłatę udzielonych poręczeń 135 200 zł;

- 10) Wydatki na realizację gminnego programu przeciwdziałania alkoholizmowi i narkomanii 370 000 zł.

2. Wydatki inwestycyjne w wysokości

11 408 300 zł,

w tym:

- dotacja dla Komendy Wojewódzkiej Policji z przeznaczeniem na dofinansowanie zakupu samochodu specjalnego 20 000 zł.

Szczegółowy podział wydatków w układzie działów i rozdziałów klasyfikacji oraz przewidzianych do realizacji zadań publicznych określają załączniki nr 3, 4, 5 i 10 do niniejszej uchwały oraz załącznik nr 11 określający limity wydatków inwestycyjnych.

§ 3. 1. Ustala się deficyt budżetowy w kwocie 3 638 300 zł.

2. Ustala się przychody w kwocie 5 988 300 zł, z tego planowane do zaciągnięcia kredyty i pożyczki na dofinansowanie niżej wymienionych zadań:

- Budowa układu komunikacyjnego Starego Miasta w Kamiennej Górze – II etap 3 296 100 zł,
- Przebudowa drogi – ul. Mała 550 000 zł,
- Zagospodarowanie terenu przy budynkach ul. Jeleniogórskiej 300 000 zł,
- Przebudowa i remont ul. Cegielnianej, Wysokiej i Krasickiego 50 000 zł,
- Integracja systemowa wdrażanie i rozbudowa usług informatycznych dla mieszkańców miasta Kamienna Góra, instalacja, integracja systemów informatycznych Urzędu Miasta 55 000 zł,
- Przebudowa boiska sportowego przy Szkole Podstawowej nr 1 w Kamiennej Górze 665 200 zł,
- Modernizacja Ośrodka Zdrowia przy ul. Kościuszki 300 000 zł,
- Opracowanie dokumentacji projektowej kosztorysowej w zakresie Przebudowy głównego kolektora sanitarnego w ul. T. Kościuszki, Al. Wojska Polskiego, Okrzei do studni nr 7 oraz uporządkowania go-spodarki wodno-ściekowej w zlewni kolektora głównego sanitarnego 160 000 zł,

- Przebudowa ul. Towarowej wraz z oświetleniem 100 000 zł,

- Budowa podziemnej trasy turystycznej – zagospodarowanie kamiennogórskich podziemi na cele turystyczne 350 000 zł,

- Budowa i oznakowanie ciągu pieszego i remont pomnika z 1866 r. przy ul. Parkowej 22 000 zł,

- Kształtowanie terenów zieleni parkowej w obszarze Starego Miasta w celu wyeksponowania flory Sudetów Środkowych 40 000 zł,

- Przebudowa parku Miejskiego przy ul. Ogrodowej w Kamiennej Górze,

- Remont przedszkola nr 3 przy ul. Papieża Jana Pawła II 20 100 000 zł,

zgodnie z załącznikiem nr 5 do niniejszej uchwały.

3. Ustala się rozchody w kwocie 2 350 000 zł,

z tego:

- spłata rat pożyczek z WFOŚi GW 1 435 000 zł,
 - spłata kredytów 915 000 zł,
- zgodnie z załącznikiem nr 9 do niniejszej uchwały.

§ 4. 1. Przychody i wydatki jednostek gospodarki pozabudżetowej ustala się w następujących kwotach:

a) przychody:

- zakładów budżetowych w wysokości 4 339 800 zł,

w tym dotacje z budżetu miasta w wysokości 3 373 000 zł,

- rachunku dochodów własnych jednostek budżetowych w wysokości 392 695 zł,

b) wydatki:

- zakładów budżetowych w wysokości 4 345 280 zł,
 - rachunku dochodów własnych jednostek budżetowych w wysokości 415 202 zł,
- zgodnie z załącznikiem nr 6 do niniejszej uchwały.

2. Plan Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska:

- a) przychody w wysokości 100 000 zł,
 - b) wydatki w wysokości 107 631 zł,
- zgodnie z załącznikiem nr 7 do niniejszej uchwały stanowiącym plan finansowy GFOS.

§ 5. Wyodrębnią się wydatki realizowane na podstawie przyznanych dotacji z budżetu państwa, w tym:

- na zadania własne 1 360 200 zł,
- na zadania zlecone 5 724 417 zł,
- na zadania realizowane na podstawie poroz. 2000 zł.

§ 6. Ustala się rezerwę budżetową w wysokości 215 000 zł, w tym:

- rezerwę ogólną na wydatki bieżące 200 000 zł,
- rezerwę celową na wydatki związane z zadaniami z zakresu zarządzania kryzysowego 15 000 zł.

§ 7. 1. Ustala się maksymalną wysokość pożyczek i kredytów krótkoterminowych do kwoty 1 500 000 zł, którą Burmistrz Miasta może zaciągnąć na pokrycie występujących w ciągu roku niedoborów środków budżetowych.

2. Ustala się limit kredytów i pożyczek długoterminowych do kwoty 5 988 300 zł, którą Burmistrz Miasta może zaciągnąć na realizację zadań inwestycyjnych.

§ 8. Upoważnia się Burmistrza Miasta do:

1. Dokonywania zmian w budżecie w zakresie przeniesień wydatków między rozdziałami i paragrafami klasyfikacji budżetowej w ramach działu, dotyczących:

- a) wydatków bieżących na wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń,

- b) przeniesień środków budżetowych między zadaniami inwestycyjnymi z wyjątkiem zadań określonych w zał. nr 11 do niniejszej uchwały,
- c) z wydatków bieżących na paragrafy dotyczące zakupów inwestycyjnych sprzętu i wyposażenia kwalifikującego się do środków trwałych oraz z wydatków bieżących na zadania inwestycyjne. z wyjątkiem zadań określonych w zał. nr 11 do niniejszej uchwały,
- d) z paragrafów dotyczących zakupów i zadań inwestycyjnych na wydatki bieżące, z wyjątkiem zadań określonych w zał. nr 11 do niniejszej uchwały,
- e) dotyczy to również przeniesień środków z paragrafów dotyczących dotacji z budżetu na paragrafy dotyczące zakupów inwestycyjnych jednostek objętych tymi dotacjami.

2. Do lokowania wolnych środków budżetowych na rachunkach bankowych również w innych bankach niż bank prowadzący obsługę budżetu gminy.

3. Do zaciągania zobowiązań na kwotę 1 500 000 zł, którą Burmistrz Miasta może samodzielnie zaciągnąć z tytułu umów, których realizacja w roku następnym jest niezbędna do zapewnienia ciągłości działania gminy i termin zapłaty upływa w roku następnym.

§ 9. Prognozuje się na koniec 2010 roku łączną wysokość długu w kwocie 22 448 352 zł zgodnie z załączonym zestawieniem stanowiącym załącznik nr 9 do niniejszej uchwały.

§ 10. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Kamiennej Góry.

§ 11. Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2010 roku i podlega opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta.

Przewodnicząca Rady:
Małgorzata Krzyszkowska

Załącznik nr 1 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.

DOCHODY MIASTA KAMIENNA GÓRA NA 2010 ROK WG ŹRÓDEŁ

w złotych

I.p.	Wyszczególnienie	§	Plan po zmianach na 2009 rok	Przewidywane wykonanie za 2009 rok	Projekt na 2010 rok	% 6:5
1	2	3	4	5	6	7
1.	Dochody od podatków i opłat		7 853 650	7 170 220	7 438 100	104%
	1. Podatek od nieruchomości, w tym:	0310	5 940 000	5 450 000	5 635 000	103%
	756-75615		4 740 000	4 470 000	4 615 000	103%
	756-75616		1 200 000	980 000	1 020 000	104%
	2. Podatek rolny, w tym:	0320	73 400	66 500	68 500	103%
	756-75615		11 200	8 500	8 500	100%
	756-75616		62 200	58 000	60 000	103%
	3. Podatek leśny	0330	3 050	3 020	3 100	103%
	756-75615		3 050	3 020	3 100	103%
	4. Podatek od działalności gosp. osób opłacających w formie karty podatkowej	0350	20 000	19 900	25 000	126%
	756-75601		20 000	19 900	25 000	126%
	5. Podatek od środków transport.	0340	411 900	375 000	388 500	104%
	756-75615		261 900	240 000	248 500	104%
	756-75616		150 000	135 000	140 000	104%
	6. Podatek od spadków i darowizn	0360	83 000	115 000	125 000	109%
	756-75616		83 000	115 000	125 000	109%
	7. Oplata od posiadania psów	0370	7 300	7 800	10 000	128%
	756-75616		7 300	7 800	10 000	128%
	8. Oplata skarbowa	0410	544 000	415 000	430 000	104%
	756-75618		544 000	415 000	430 000	104%
	9. Oplata targowa	0430	8 500	8 300	10 000	120%
	756-75616		8 500	8 300	10 000	120%
	10. Wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż alkoholu	0480	340 000	360 000	360 000	100%
	756-75618		340 000	360 000	360 000	100%
	11. Wpływy z innych opłat lokalnych	0490	27 000	7 700	13 000	169%
	756-75618		27 000	7 700	8 000	104%
	756-75615		0	0	5 000	0%
	12. Podatek od czynności cywilnoprawnych	0500	395 500	342 000	370 000	108%
	756-17615		37 500	32 000	40 000	125%
	756-75616		358 000	310 000	330 000	106%

I.p.	Wyszczególnienie	§	Plan po zmianach na 2009 rok	Przewidywane wykonanie za 2009 rok	Projekt na 2010 rok	% 6:5
1	2	3	4	5	6	7
2.	Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa		9 720 878	9 650 000	8 607 479	89%
	1. Wpływy z podatku dochodowego od osób fizycznych	0010	9 368 878	9 300 000	8 377 479	90%
	756-75621		9 368 878	9 300 000	8 377 479	90%
	2. Wpływy z podatku od osób prawnych	0020	352 000	350 000	230 000	66%
	756-75621		352 000	350 000	230 000	66%
3.	Wpływy od jednostek		431 500	339 000	340 000	100%
	1. Wpływy z usług	0830	51 500	59 000	60 000	102%
	852-85228		51 500	59 000	60 000	102%
	4. wpływy z różnych dochodów	0970	380 000	280 000	280 000	100%
	926-92601		280 000	260 000	260 000	100%
	750-75023		100 000	20 000	20 000	100%
4.	Wpływy z majątku gminy		10 817 002	7 652 000	10 680 000	140%
	1. Dochody z dzierżawy	0750	5 226 000	4 223 000	5 235 000	124%
	700-70005		190 000	195 000	210 000	108%
	750-75023		36 000	28 000	25 000	89%
	700-70095		5 000 000	4 000 000	5 000 000	125%
	2. Wpływy z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego	0770	5 029 000	3 000 000	5 000 000	167%
	700-70005		5 029 000	3 000 000	5 000 000	167%
	3. Wpływy z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności		40 000	7 000	10 000	143%
	700-7005	0760	40 000	7 000	10 000	143%
	4. Różne opłaty – wieczyste użytkowanie	0470	90 000	170 000	170 000	100%
	700-70005		90 000	170 000	170 000	100%
	5. Różne dochody	0970	432 002	252 000	265 000	105%
	700-70005		42 002	32 000	35 000	109%
	900-90095		390 000	220 000	230 000	105%
5.	Pozostałe dochody		77 400	143 000	108 611	76%
	1. Odsetki od podatków i opłat	0910	50 900	91 500	105 401	115%
	756-75601		100	0	401	0%
	756-75615		28 000	72 000	80 000	111%
	756-75616		21 800	19 500	25 000	128%
	756-75618		1 000	0	0	0%
	2. Dochody związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej	2360	26 500	51 500	3 210	6%
	750-75011		1 500	1 500	50	3%
	852-85212		25 000	50 000	3 160	0%
6.	Subwencja ogólna, w tym:		11 259 527	10 130 784	12 071 410	119%
	- część oświatowa subwencji ogólnej	2920	8 146 650	8 146 650	8 629 021	106%
	758-75801		8 146 650	8 146 650	8 629 021	106%
	- część wyrównawcza subwencji ogólnej	2920	3 083 136	3 083 136	3 442 389	112%
	758-75807		3 083 136	3 083 136	3 442 389	112%
	- część równoważąca subwencji ogólnej	2920	29 741	29 741	0	0%
	758-75831		29 741	29 741	0	0%

I.p.	Wyszczególnienie	§	Plan po zmianach na 2009 rok	Przewidywane wykonanie za 2009 rok	Projekt na 2010 rok	% 6:5
1	2	3	4	5	6	7
7.	<i>Dotacje celowe z budżetu państwa na finansowanie zadań zleconych</i>	2010 6310	5 506 817	5 506 817	5 724 417	104%
8.	<i>Dotacje celowe z budżetu państwa na finansowanie zadań własnych</i>	2030 6330	1 948 805	1 948 805	1 360 200	70%
9	<i>Dotacje na zadania realizowane na podstawie porozumień</i>	2020	11 500	11 500	2 000	17%
10	<i>Środki na dofinansowanie własnych inwestycji,</i>	6298	0	192 719	5 400 000	2802%
11	<i>Dotacje rozwojowe</i>	2008 2009	210 447	210 447	0	0%
RAZEM DOCHODY			47 837 526	42 955 292	51 732 217	120%
	w tym:					
I	Dochody bieżące:		42 768 526	39 755 573	41 322 217	104%
	<i>a) subwencje</i>		11 259 527	10 130 784	12 071 410	119%
	<i>b) dotacje z budżetu państwa</i>		7 467 122	7 467 122	7 086 617	95%
	<i>c) dochody własne</i>		23 831 430	21 947 220	22 164 190	101%
	<i>d) dotacje rozwojowe</i>		210 447	210 447	0	0%
II	Dochody majątkowe		5 069 000	3 199 719	10 410 000	325%
	<i>a) Wpływy z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego</i>		5 029 000	3 000 000	5 000 000	167%
	<i>b) Wpływy z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności</i>		40 000	7 000	10 000	143%
	<i>c) Środki na dofinansowanie własnych inwestycji,</i>		0	192 719	5 400 000	2802%

Załącznik nr 2 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.

DOCHODY BUDŻETU MIASTA KAMIENNA GÓRA NA 2010 ROK WG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI BUDŻETOWEJ

w zł

Dział	Wyszczególnienie	Plan po zmianach na 2008 rok na 30.09.2009	Projekt planu na 2010 rok	Z tego:				
				Dochody własne	Dotacje celowe na zadania własne	Dotacje na zadania realizowane na podstawie porozumień	Dotacje celowe na zadania zlecone	Środki pozyskane z innych źródeł (RPO)
1	2	3	4	5	6	7	8	
010	Rolnictwo i łowiectwo	3 601	0	0	0	0	0	
600	Transport i łączność	400 000	5 400 000	0	0	0	5 400 000	
700	Gospodarka mieszkaniowa	10 446 002	10 425 000	10 425 000	0	0	0	
710	Działalność usługowa	2 000	2 000	0	0	2 000	0	
750	Administracja publiczna	295 490	203 044	45 050	0	0	157 994	
751	Urzędy naczelných organów władzy (...)	36 600	3 623	0	0	0	3 623	
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	1 000	1 000	0	0	0	1 000	
756	Dochody od osób prawnych, fizycznych i innych jednostek nie pos.os.prawnej	17 625 428	16 150 980	16 150 980	0	0	0	
758	Różne rozliczenia	11 259 527	12 071 410	12 071 410	0	0	0	
801	Oświata i wychowanie	47 292	0	0	0	0	0	
852	Pomoc społeczna	6 787 481	6 985 160	63 160	1 360 200	0	5 561 800	
854	Edukacyjna opieka wychowawcza	253 105	0	0	0	0	0	
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	390 000	230 000	230 000	0	0	0	
921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	10 000	0	0	0	0	0	
926	Kultura fizyczna i sport	280 000	260 000	260 000	0	0	0	
RAZEM:		47 837 526	51 732 217	39 245 600	1 360 200	2 000	5 724 417	5 400 000

Załącznik nr 3 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.

WYDATKI BUDŻETU MIASTA KAMIENNA GÓRA NA 2010 ROK WG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI BUDŻETOWEJ

w zł

Dział	Wyszczególnienie	Plan po zmianach na 2009 rok wg stanu na 30.09.2009	Projekt planu na 2010 rok	Z tego:					% 4:3
				Zadania własne bieżące	Zadania własne inwestycyjne	Zadania zlecone realizowane na podstawie przyznanych dotacji z budżetu państwa	Zadania własne realizowane na podstawie przyznanych dotacji z budżetu państwa	Zadania realizowane na podstawie zawartych porozumień z organami administracji rządowej	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
010	Rolnictwo i łowiectwo	5 801	1 000	1 000		0	0	0	17%
020	Leśnictwo	50 000	45 000	45 000		0	0	0	90%
600	Transport i łączność	6 222 220	10 746 100	1 050 000	9 696 100	0	0	0	173%
630	Turystyka	6 000	6 000	6 000		0	0	0	100%
700	Gospodarka mieszkaniowa	7 021 000	5 750 000	5 750 000		0	0	0	82%
710	Działalność usługowa	1 192 000	448 600	446 600		0	0	2 000	38%
750	Administracja publiczna	7 118 990	5 912 994	5 700 000	55 000	157 994	0	0	83%
751	Urzędy naczelných organów władzy (...)	36 600	3 623	0		3 623	0	0	10%
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	110 000	46 000	25 000	20 000	1 000	0	0	42%
756	Dochody od osób prawnych, fizycznych i innych jednostek (...)	10 000	7 000	7 000		0	0	0	
757	Obsługa długu publicznego	450 000	985 000	985 000		0	0	0	219%
758	Różne rozliczenia	10 000	215 000	215 000		0	0	0	-
801	Oświata i wychowanie	16 010 789	15 115 200	14 350 000	765 200	0	0	0	94%
851	Ochrona zdrowia	1 847 500	820 000	520 000	300 000	0	0	0	44%
852	Pomoc społeczna	9 243 301	9 382 000	2 460 000		5 561 800	1 360 200	0	102%
854	Edukacyjna opieka wychowawcza	642 225	400 000	400 000		0	0	0	62%
900	Gospodarka komunalna(...)	3 629 300	1 900 000	1 700 000	200 000	0	0	0	52%
921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	2 267 880	1 972 000	1 600 000	372 000	0	0	0	87%
926	Kultura fizyczna i sport	2 910 000	1 615 000	1 615 000		0	0	0	55%
RAZEM:		58 783 606	55 370 517	36 875 600	11 408 300	5 724 417	1 360 200	2 000	94%

Załącznik nr 4 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.

**BUDŻET MIASTA KAMIENNA GÓRA NA 2010 ROK W UKŁADZIE DZIAŁÓW I ROZDZIAŁÓW
KLASYFIKACJI BUDŻETOWEJ**

w złotych						
Dz.	Rozdz.	WYSZCZEGÓLNIENIE	DOCHODY	WYDATKI		
				OGÓŁEM	z tego:	
1	2	4	5	6	7	8
					Bieżące	Majątkowe
010		Rolnictwo i łowiectwo	0	1 000	1 000	0
	.01022	Zwalczanie chorób zakaźnych zwierząt	0	500	500	0
	01030	Izby rolnicze	0	500	500	0
020		Leśnictwo	0	45 000	45 000	0
	.02001	Gospodarka leśna	0	45 000	45 000	0
600		Transport i łączność	5 400 000	10 746 100	1 050 000	9 696 100
	60016	Drogi publiczne gminne	5 400 000	10 846 100	1 050 000	9 696 100
630		Turystyka	0	6 000	6 000	0
	63003	Zadania w zakr. upowszechniania turystyki	0	6 000	6 000	0
		w tym: dotacje	0	6 000	6 000	0
700		Gospodarka mieszkaniowa	10 425 000	5 750 000	5 750 000	0
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	5 425 000	150 000	150 000	0
	70095	Pozostała działalność	5 000 000	5 600 000	5 600 000	0
710		Działalność usługowa	2 000	448 600	448 600	0
	71004	Plany zagospodarowania przestrzennego	0	120 000	120 000	0
	71014	Opracowania geodezyjne i kartograficzne	0	56 600	56 600	0
	71035	Cmentarze	2 000	272 000	272 000	0
750		Administracja publiczna	203 044	5 912 994	5 857 994	55 000
	75011	Urząd Wojewódzki	158 044	157 994	157 994	0
		- wynagrodzenia	0	135 000	135 000	0
		- pochodne	0	22 994	22 994	0
	75022	Rada Miasta	0	380 000	380 000	0
	75023	Urząd Miasta	45 000	5 025 000	4 970 000	55 000
		- wynagrodzenia	0	3 750 000	3 750 000	0
		- pochodne	0	680 000	680 000	0
	75075	Promocja jednostek samorządu terytorialnego	0	350 000	350 000	0
751		Urzędy naczelnych org.władzy	3 623	3 623	3 623	0
	75101	Urzędy naczelnych org.władzy	3 623	3 623	3 623	0

Dz.	Rozdz.	WYSZCZEGÓLNIENIE	DOCHODY	WYDATKI		
				OGÓŁEM	z tego:	
					Bieżące	Majątkowe
1	2	4	5	6	7	8
754		Bezpieczeństwo publiczne	1 000	46 000	26 000	20 000
	75404	Komendy Wojewódzkie Policji	0	20 000	0	20 000
	75414	Obrona cywilna	1 000	6 000	6 000	0
	75495	Pozostała działalność	0	20 000	20 000	0
756		Dochody od osób prawnych, fizycznych i innych jednostek nieposiadających osobowości	16 150 980	7 000	7 000	0
	75601	Wpływy z podatku dochodowego od osób fizycznych (karta podatkowa)	25 401	0	0	0
	74615	Wpływy z podatku rolnego, leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatku od spadków i darowizn oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych	5 000 100	0	0	0
	75616	Wpływy z podatku rolnego, leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatku od spadków i darowizn oraz podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jedn. org.	1 720 000	0	0	0
	75618	Wpływy z innych opłat stan. dochody jedn. sam. terytorialnego	798 000	0	0	0
	75621	Udziały gmin w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	8 607 479	0	0	0
	75647	Pobór podatków, opłat i nlepodatkowych należności budżetowych	0	7 000	7 000	0
757		Obsługa długu publicznego	0	985 000	985 000	0
	75702	Obsługa kredytów i pożyczek (...)	0	849 800	849 800	0
	75704	Rozliczenia z tytułu poręczeń i gwarancji (...)	0	135 200	135 200	0
758		Różne rozliczenia	12 071 410	215 000	215 000	0
	75801	Część oświatowa subwencji ogólnej	8 629 021	0	0	0
	75807	Część wyrównawcza subwencji ogólnej	3 442 389	0	0	0
	75818	Rezerwy ogólne i celowe, w tym:	0	215 000	215 000	0
		-rezerwa ogólna	0	200 000	200 000	0
		-rezerwa celowa (na zadania z zakresu zarządzania kryzysowego)	0	15 000	15 000	0
801		Oświata i wychowanie	0	15 115 200	14 350 000	765 200
	80101	Szkoły Podstawowe	0	6 521 200	5 856 000	665 200
		- wynagrodzenia	0	4 409 598	4 409 598	0
		- pochodne	0	782 152	782 152	0
		w tym:				
		Szkoła Podstawowa Nr 1, w tym:	0	3 470 000	3 470 000	0
		-wynagrodzenia	0	2 542 936	2 542 936	0
		-pochodne	0	450 514	450 514	0

Dz.	Rozdz.	WYSZCZEGÓLNIENIE	DOCHODY	WYDATKI		
				OGÓLEM	z tego:	
					Bieżące	Majątkowe
1	2	4	5	6	7	8
		Szkoła Podstawowa Nr 2, w tym:	0	2 386 000	2 386 000	0
		-wynagrodzenia	0	1 866 662	1 866 662	
		-pochodne	0	331 638	331 638	
	80103	Oddziały "O" przy szkołach (SP2), w tym:	0	110 000	110 000	0
		-wynagrodzenia	0	84 870	84 870	
		-pochodne	0	6 100	6 100	
	80104	Przedszkola	0	3 623 000	3 523 000	100 000
		w tym:				
		-Przedszkole publiczne nr 1 - dotacja	0	1 258 000	1 258 000	0
		-Przedszkole Publiczne nr 2 - dotacja	0	1 328 000	1 328 000	0
		-Przedszkole publiczne nr 3 - dotacja	0	787 000	787 000	0
		- Dotacja dla przedszkola prywatnego	0	150 000	150 000	0
	80110	Gimnazja, w tym:	0	4 520 000	4 520 000	0
		- wynagrodzenia	0	2 993 915	2 993 915	0
		- pochodne	0	517 655	517 655	0
		- dotacja dla SGEE	0	650 000	650 000	0
		w tym:				
		Gimnazjum Nr 1, w tym:	0	2 500 000	2 500 000	0
		-wynagrodzenia	0	1 995 212	1 995 212	0
		-pochodne	0	341 788	341 788	0
		Gimnazjum Nr 2, w tym:	0	1 370 000	1 370 000	0
		-wynagrodzenia	0	998 703	998 703	0
		-pochodne	0	175 867	175 867	0
	80113	Dowożenie uczniów do szkół	0	45 600	45 600	0
	80146	Dokształcanie i doskonalenie zawodowe nauczycieli	0	75 400	75 400	0
	80148	Stołówki szkolne (przy SP1)	0	160 000	160 000	0
		-wynagrodzenia	0	108 748	108 748	0
		-pochodne	0	19 026	19 026	0
	80195	Pozostała działalność	0	60 000	60 000	0
851		Ochrona zdrowia	0	820 000	520 000	300 000
	85153	Zwalczanie narkomanii	0	10 000	10 000	0
		- dotacje	0	3 000	3 000	0
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi, w tym:	0	360 000	360 000	0
		- wynagrodzenia	0	56 798	56 798	0
		- pochodne	0	10 210	10 210	0
		- dotacje	0	42 000	42 000	0
	85195	Pozostała działalność	0	350 000	150 000	300 000
852		Pomoc społeczna	6 985 160	9 382 000	9 382 000	0
	85202	Domy Pomocy Społecznej	0	330 000	330 000	0

Dz.	Rozdz.	WYSZCZEGÓLNIENIE	DOCHODY	WYDATKI		
				OGÓŁEM	z tego:	
					Bieżące	Majątkowe
1	2	4	5	6	7	8
	85212	Świadczenia rodzinne	5 533 160	5 575 450	5 575 450	0
		- wynagrodzenia	0	131 000	131 000	0
		- pochodne od wynagrodzeń	0	23 350	23 350	0
		- pochodne od świadczeń wypłacanych podopiecznym MOPS	0	108 000	108 000	0
	85213	Składki na ubezpieczenie zdrowotne (...)	57 400	57 400	57 400	0
	85214	Zasiłki i pomoc w naturze	737 000	1 057 000	1 057 000	0
		- pochodne od świadczeń wypłacanych podopiecznym MOPS	0	1 850	1 850	0
	85215	Dodatki mieszkaniowe	0	625 600	625 600	0
	85216	Zasiłki stałe	283 000	283 000	283 000	0
	85219	Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	314 600	1 087 550	1 087 550	0
		- wynagrodzenia	0	797 260	797 260	0
		- pochodne	0	128 800	128 800	0
	85228	Usługi opiekuńcze	60 000	346 500	346 500	0
	85295	Pozostała działalność, w tym	0	19 500	19 500	0
		-dotacja	0	19 500	19 500	0
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	0	400 000	400 000	0
	85401	Świetlice szkolne:	0	394 780	394 780	0
		- wynagrodzenia	0	306 873	306 873	0
		- pochodne	0	54 167	54 167	0
		Świetlica szkolna przy SP1	0	253 000	253 000	0
		-wynagrodzenia	0	195 252	195 252	0
		-pochodne	0	34 932	34 932	0
		Świetlica szkolna przy SP2	0	73 800	73 800	0
		-wynagrodzenia	0	57 824	57 824	0
		-pochodne	0	9 729	9 729	0
		Świetlica szkolna przy Gimnazjum nr1	0	67 980	67 980	0
		-wynagrodzenia	0	53 797	53 797	0
		-pochodne	0	9 506	9 506	0
	85412	Kolonie i obozy	0	2 550	2 550	0
	85446	Dokształcanie i doskonalenie zawodowe nauczycieli	0	2 670	2 670	0
900		Gosp.komunalna i ochrona środowiska	230 000	1 900 000	1 700 000	200 000
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	0	460 000	300 000	160 000
	90003	Oczyszczanie miast i wsi	0	200 000	200 000	0
	90004	Utrzymanie zieleni w mieście	0	340 000	300 000	40 000
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	0	450 000	450 000	0
	90095	Pozostała działalność	230 000	450 000	450 000	0

Dz.	Rozdz.	WYSZCZEGÓLNIENIE	DOCHODY	WYDATKI		
				OGÓLEM	z tego:	
					Bieżące	Majątkowe
1	2	4	5	6	7	8
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	0	1 972 000	1 600 000	372 000
	92108	Filharmonie, orkiestry, chóry i kapele	0	2 600	2 600	0
	92113	Centrum Kultury – dotacja	0	490 000	490 000	0
	92116	Miejska Biblioteka Publiczna – dotacja	0	415 000	415 000	0
	92118	Muzeum Tkactwa Dolnośląskiego – dotacja	0	672 400	672 400	0
	92195	Pozostała działalność, w tym:	0	392 000	20 000	372 000
		- dotacje	0	20 000	20 000	0
926		Kultura fizyczna i sport	260 000	1 615 000	1 615 000	
	92601	Obiekty sportowe (Miejskie Centrum Kultury Fizycznej)	260 000	1 305 000	1 305 000	
		- wynagrodzenia	0	759 500	759 500	0
		- pochodne	0	135 875	135 875	0
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej, w tym:	0	300 000	300 000	0
		- dotacje	0	300 000	300 000	0
	92695	Pozostała działalność	0	10 000	10 000	0
OGÓLEM			51 732 217	55 370 517	43 962 217	11 408 300

Załącznik nr 5 do uchwały nr XLIV/289/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze z dnia 21 grudnia 2009 r.

Projektowane wydatki inwestycyjne na 2010 rok

L.p.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Dział	Rozdział	Wydatki planowane na rok 2010	z tego				
					Srodki własne	Dotacje z budżetu państwa	kredyt / pożyczka	inne (RPO)	inne (RPO)
1	2	3	4	5	6	8	9	12	12
1	Budowa układu komunikacyjnego Starego Miasta - II etap	600	60016	8 696 100,00			3 296 100,00	5 400 000,00	Dofinansowanie na całość inwestycji z UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013
2	Przebudowa drogi ul. Mała	600	60016	550 000,00			550 000,00		
3	Zagospodarowanie terenu przy budynkach ul. Jeleniogórskiej 36	600	60016	300 000,00			300 000,00		
4	Przebudowa i remont ul. Cegielnianej, Wysokiej i J.Krasickiego	600	60016	50 000,00			50 000,00		
5	Przebudowa ul. Towarowej wraz z oświetleniem	600	60016	100 000,00			100 000,00		
6	Integracja systemowa wdrażanie i rozbudowa usług informatycznych dla mieszkańców miasta Kamienna Góra, instalacja, integracja systemów informatycznych Urzędu Miasta	750	75023	55 000,00			55 000,00		Dofinansowanie na całość inwestycji z UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013 431 695,89

7	Dotacja dla Komendy Wojewódzkiej Policji na ofinansowanie zakupu samochodu specjalistycznego	754	75404	20 000,00	20 000,00				
8	Przebudowa boiska sportowego przy Szkole Podstawowej nr 1 w Kamiennej Górze	801	80101	665 200,00			665 200,00		dofinansowanie na całość inwestycji z UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013- 1 548 631,06
9	Remont przedszkola nr 3 przy ul. Papieża Jana Pawła II 20	801	80104	100 000,00			100 000,00		
10	Modernizacja Ośrodka Zdrowia przy ul. Kościuszki	851	85195	300 000,00			300 000,00		
11	Opracowanie dokumentacji projektowej i kosztorysowej w zakresie przebudowy głównego kolektora sanitarnego w ulicach T. Kościuszki, Al. Wojska Polskiego, Okrzei do studni nr 7 oraz uporządkowania gospodarki ściekowej w zlewni kolektora głównego sanitarnego	900	90001	160 000,00			160 000,00		
12	Kształtowanie terenów zieleni parkowej w obszarze Starego Miasta w celu wyeksponowania flory Sudetów Środkowych - Przebudowa parku Miejskiego przy ul. Ogrodowej w Kamiennej Górze	900	90004	40 000,00			40 000,00		

13	Budowa podziemnej trasy turystycznej - zagospodarowanie kamiennogórskich podziemi na cele turystyczne	921	92195	350 000,00			350 000,00		Dofinansowanie na całość inwestycji z UE w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013 2 481 524,30
14	Budowa i oznakowanie ciągu pieszego i remont pomnika z 1866r. przy ul. Parkowej	921	92195	22 000,00			22 000,00		dofinansowanie na całość inwestycji z UE w ramach programu EWT POLSKA-CZECHY- 109 608,66
Razem:				11 408 300,00	20 000,00		5 988 300,00	5 400 000,00	

Załącznik nr 6 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamienną Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.

PRZYCHODY I WYDATKI ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH
GMINY MIEJSKIEJ KAMIENNA GÓRA NA 2010 ROK

w złotych

Dz.	Rozdział	Wyszczególnienie	Stan fund. obrot. na pocz. roku	PRZYCHODY		WYDATKI		Stan funduszu obrotowego na koniec roku
				Ogółem	w tym: dotacja z budżetu	Ogółem	wpłaty do budżetu	
1	2	3	4	5	6	7	9	10
801	80104	Przedszkola Nr 1,2,3	5 400	4 339 880	3 373 000	4 345 280	0	0
Razem			5 400	4 339 880	3 373 000	4 345 280	0	0

PRZYCHODY I WYDATKI RACHUNKÓW DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH
BUDŻETU GMINY MIEJSKIEJ KAMIENNA GÓRA NA 2010 ROK

Dz.	Rozdział	Wyszczególnienie	Stan fund. obrot. na pocz. roku	PRZYCHODY		WYDATKI		Stan funduszu obrotowego na koniec roku
				Ogółem	w tym: dotacja z budżetu	Ogółem	wpłaty do budżetu	
1	2	3	4	5	6	7	9	10
750	75023	Urząd Miasta	13	500	0	513	0	0
801	80101	Szkoły podstawowe	3 413	111 700	0	115 113	0	0
801	80110	Gimnazja	1 000	12 360	0	13 360	0	0
854	85401	Świetlice szkolne	13 500	198 135	0	211 635	0	0
926	92601	Kultury Fizycznej i Sportu	4 581	70 000	0	74 581	0	0
Razem			22 507	392 695	0	415 202	0	0

PRZYCHODY I WYDATKI SAMORZĄDOWYCH INSTYTUCJI KULTURY
BUDŻETU GMINY MIEJSKIEJ KAMIENNA GÓRA NA 2010 ROK

Dz.	Rozdział	Wyszczególnienie	Stan fund. obrot. na pocz. roku	PRZYCHODY		WYDATKI		Stan funduszu obrotowego na koniec roku
				Ogółem	w tym: dotacja z budżetu	Ogółem	wpłaty do budżetu	
1	2	3	4	5	6	7	9	10
921	92113	Centrum Kultury	220	600 000	490 000	600 000	0	220
921	92116	Miejska Biblioteka Publiczna	25 916	415 000	415 000	415 000	0	25 916
921	92118	Muzeum Tkactwa Dolnośląskiego	1 000	897 653	672 400	897 653	0	1 000
Razem			27 136	1 912 653	1 577 400	1 912 653	0	27 136

Załącznik nr 7 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.

**PLAN FINANSOWY FUNDUSZÓW CELOWYCH NA 2010 ROK
GMINNY FUNDUSZ OCHRONY ŚRODOWISKA**

w złotych

Poz.	Treść	Plan na 2009 na dzień 30.09.2009	Plan na 2010r.
1	2	3	4
Dział 900, rozdział 90011			
I	Stan funduszu na początek roku	7 631	7 631
	w tym:		
1	- środki pieniężne		7 631
2	- papiery wartościowe Skarbu Państwa	7 631,00	0,00
3	- należności z tytułu udzielonych pożyczek	0,00	0,00
4	- zobowiązania (minus)	0,00	0,00
II	Przychody	120 000	100 000
1	Dotacje z budżetu państwa	0,00	0,00
2	Dotacje z innych funduszy	0,00	0,00
3	Przychody własne,	0,00	0,00
	w tym:		
	§ 2960 (opłaty za gospodarcze korzystanie ze środowiska – wpływ z urzędu marszałkowskiego)	120 000	100.000
	§ 0920 (odsetki)	0	
	§ 0570 (grzywny, mandaty, kary...)	0	
III	Wydatki	120 000	107 631
1	Dotacje, w tym:	0,00	0,00
2	Transfery na rzecz ludności, w tym :	0,00	0,00
3	Wydatki bieżące, w tym:	120 000	107 631
	§ 4210 – Zakup materiałów	37 000	47 631
	- Doposażenie istniejących terenów zielonych w sadzonki, zakup materiału nasadzeniowego dla obiektów użyteczności publicznej)		
	- „Agenda 21”-działania statutowe, materiały biurowe, itp.; (zadania przewidziane do realizacji w roku 2010 to m.in wsparcie finansowe konkursów szkolnych o tematyce ekologicznej)		
	- Realizacja przedsięwzięć związanych z gospodarczym wykorzystywaniem odpadów;		
	§ 4300 – Zakup usług pozostałych	53 000	50 000
	Urządzenie i utrzymanie terenów zieleni, zadrzewień i zakrzewień oraz parków; (zadania przewidziane do realizacji w roku 2010 to m.in. utrzymanie istniejących parków i skwerów na terenie miasta, zagospodarowywanie terenów zielonych)		
	- Realizacja przedsięwzięć związanych z gospodarczym wykorzystywaniem odpadów;		
	§ 2450 – Dotacje udzielane przez Fundusze celowe dla jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych	30 000	10 000
IV	Stan funduszu na koniec roku, w tym :	7 631	0

**Załącznik nr 8 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.**

**Plan finansowy dochodów i wydatków związanych z realizacją zadań zleconych z zakresu administracji
rządowej Gminy Miejskiej Kamienna Góra na 2010 rok**

w złotych

Dz.	Rozd.	§	WYSZCZEGÓLNIENIE	Dotacje celowe z budżetu państwa	Wydatki, w tym:				
					Ogółem	Wynagrodzenia	Pochodne od wynagrodzeń	Pozostałe wydatki bieżące	Wydatki inwestycyjne
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
750			<i>Administracja publiczna</i>	157 994	157 994	135 000	22 994	0	0
	75011	2010	Urząd Wojewódzki	157 994	157 994	135 000	22 994	0	0
751			<i>Urzędy naczelnych organów władzy(...)</i>	3 629	3 629	0	0	3 629	0
	75101	2010	Urzędy naczelnych organów władzy(...)	3 629	3 629	0	0	3 629	0
754			<i>Bezpieczeństwo publiczne</i>	1 000	1 000	0	0	1 000	0
	75414	2010	Obrona cywilna	1 000	1 000	0	0	1 000	0
852			<i>Pomoc społeczna</i>	5 561 800	5 561 800	106 000	13 500	5 442 300	0
	85212	2010	Świadczenia rodzinne	5 530 000	5 530 000	106 000	13 500	5 410 500	0
	85213	2010	Składki na ubezpieczenie zdrowotne (...)	31 800	31 800	0	0	31 800	0
Ogółem				5 724 423	5 724 423	241 000	36 494	5 446 929	0

Dochody z zakresu administracji rządowej przekazywane do budżetu państwa

Dz.	Rozd.	§	WYSZCZEGÓLNIENIE	KWOTA
1	2	3	4	5
750			<i>Administracja publiczna</i>	1 000
	75011	0690	Urząd Wojewódzki	1 000
852			<i>Pomoc społeczna</i>	60 000
	85212	0970	Świadczenia rodzinne	60 000
Ogółem				61 000

**Załącznik nr 9 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.**

Prognoza długu miasta w 2010 roku i jego spłaty w latach następnych

Lp.	Rodzaj zadłużenia	Pożyczkodawca Kredytodawca	Data zaciągnięcia	Kwota zaciągniętego kredytu/pożyczki	Saldo zadłużenia na 31.12.2008 rok	Przychody w 2009 roku	Spłaty zaciągniętych kredytów i pożyczek w 2009 roku	Kwota pozostająca do spłaty na 31.12.2009
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	Pożyczka	WFOŚiGW	11.1999	3 000 000	500 000		300 000	200 000
2	Kredyt	BOŚ	03.10.2008	1 106 554	1 006 554		100 000	906 554
3	Kredyt	BOŚ	08.07.2008	2 706 618	2 706 618		150 000	2 556 618
4	Kredyt	BOŚ	10.06.2008	2 881 800	2 881 800		265 000	2 616 800
5	Pożyczka	WFOŚiGW	02.04.2008	769 000	769 000		384 500	384 500
6	Kredyt	PKO BP	2009			6 000 000	0	6 000 000
7	Pożyczka	WFOŚiGW	2009			411 400	0	411 400
8	Pożyczka	WFOŚiGW	2009			137 600	0	137 600
9	Pożyczka	WFOŚiGW	2009			295 500	0	295 500
10	Pożyczka	WFOŚiGW	2009			211 700	0	211 700
11	Kredyt		2009			1 400 000	0	1 400 000
12	Kredyty i pożyczki wnioskowane do zaciągnięcia w uchwale budżetowej (nie zaciągnięte na dzień 13.11.2009r.)					3 689 380	0	3 689 380
Razem				10 463 972	7 863 972	12 145 580	1 199 500	18 810 052
11	Kredyty wnioskowane do zaciągnięcia w 2010 roku							5 988 300
Razem								24 798 352

Planowane spłaty zaciągniętych kredytów i pożyczek w 2010 roku: 2 350 000 zł

Prognoza długu na koniec 2010 roku 22 448 352 zł

Udzielone poręczenia TBS sp. z o o. 823 039 zł

Udzielone poręczenie dla "SANICOM" Sp. z o.o. 1 494 261

w tym:

- w łącznej wysokości kapitału 1 157 641

- w łącznej wysokości odsetek 336 621

MOŻLIWOŚĆ SPŁATY DŁUGU MIASTA KAMIENNA GÓRA W ROKU 2010 I W LATACH NASTĘPNYCH

I.p.	Wyszczególnienie	2009 rok*	2010 rok	2011 rok	2012 rok	2013 rok	2014 rok	2015 rok	2016 rok	2017 rok	2018	2019	2020
1	2	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	14
I.	Kwota zadłużenia, z tego z tytułu:	18 810 052	22 448 352	19 292 652	16 136 098	12 836 098	9 619 298	6 912 680	4 754 380	3 688 880	1 688 880	0	0
1.	Wyemitowanych papierów wartościowych	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2.	Zaciągniętych kredytów	6 079 972	5 329 972	4 129 972	2 923 418	1 573 418	406 618	0	0	0	0	0	0
3.	Zaciągniętych pożyczek	584 500	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
4.	Wnioskowanych do zaciągnięcia kredytów i pożyczek w 2009 roku	12 145 580	11 130 080	10 174 380	9 224 380	8 274 380	7 224 380	5 924 380	4 754 380	3 688 880	1 688 880	0	0
5.	Kredyty i pożyczki wnioskowane do zaciągnięcia w 2010 roku	0	5 988 300	4 988 300	3 988 300	2 988 300	1 988 300	988 300	0	0	0	0	0
II	Prognoza obsługi długu, z tego	1 649 500	3 335 000	3 903 666	3 808 877	3 836 679	3 657 836	3 052 010	2 448 049	1 279 605	2 128 462	1 811 698	88 410
1.	Spłaty zaciągniętych kredytów i pożyczek, w tym:	1 199 500	1 334 500	1 200 000	1 206 554	1 350 000	1 168 800	406 618	0	0	0	0	0
	- kredyty długoterminowe	515 000	750 000	1 200 000	1 206 554	1 350 000	1 166 800	406 618	0	0	0	0	0
	- pożyczki długoterminowe	684 500	584 500	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2.	Spłata zaciągniętych lub wnioskowanych do zaciągnięcia w 2009 roku kredytów i pożyczek	0	1 015 500	955 700	950 000	950 000	1 050 000	1 300 000	1 170 000	1 065 500	2 000 000	1 688 880	0
3.	Spłata wnioskowanych do zaciągnięcia w 2010 roku kredytów i pożyczek	0	0	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000	988 300	0	0	0	0
4.	Odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek	387 881	550 000	180 000	120 000	60 000	20 000	0	0	0	0	0	0
5.	Spłata odsetek od planowanych do zaciągnięcia w 2010 roku kredytów i pożyczek	0	299 800	370 000	320 000	270 000	220 000	150 000	100 000	30 000	0	0	0
6.	Spłaty wynikające z udzielonych poręczeń TBS Sp. z o.o.	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	50 000	0	0	0
7.	Spłata udzielonego poręczenia dla "SANIKOM" łącznie kapitał + prognozowane odsetki	12 119	85 200	167 966	162 323	156 679	151 036	145 392	139 749	134 105	128 462	122 818	88 410
III.	Prognozowane dochody budżetowe na dzień 01.01.	47 837 526	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217	51 732 217
IV	Prognozowane wydatki budżetowe na dzień 01.01.	58 783 606	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517	56 490 517
IV	Relacje w procentach												
	długu do dochodów (I/III)	39,32%	43,39%	37,29%	31,19%	24,81%	18,59%	13,36%	9,19%	7,13%	3,26%	0,00%	0,00%
	- tym bez pożyczki na prefinansowanie	39,32%	43,39%	37,29%	31,19%	24,81%	18,59%	13,36%	9,19%	7,13%	3,26%	0,00%	0,00%
	obsługi długu do dochodów (II/III)	3,45%	6,45%	7,55%	7,36%	7,42%	7,07%	5,90%	4,73%	2,47%	4,11%	3,50%	0,17%
	- tym bez pożyczki na prefinansowanie	3,45%	6,45%	7,55%	7,36%	7,42%	7,07%	5,90%	4,73%	2,47%	4,11%	3,50%	0,17%

* Plan po zmianach 30.09.2009

Załącznik nr 10 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.

**Zestawienie zadań publicznych z zakresu kultury fizycznej, sportu, turystyki i pomocy społecznej
do realizacji w 2010 roku przez organizacje pozarządowe**

W złotych

L.p.	Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Plan na 2010 rok
1	2	3	4	5
1	630	63003	Organizacja i przeprowadzenie imprez w zakresie turystyki kwalifikowanej pieszej i górskiej dla mieszkańców Gminy Miejskiej Kamienna Góra	6 000
2	851	85153	Prowadzenie działalności informacyjnej i edukacyjnej w zakresie problemów narkomanii	3 000
3	851	85154	Prowadzenie profilaktycznej działalności informacyjnej i edukacyjnej wśród dzieci i młodzieży, organizowanie aktywnych form wypoczynku letniego, w szczególności dla dzieci i młodzieży ze środowisk zagrożonym uzależnieniami.	42 000
4	852	85295	Obsługa i dystrybucja żywności i dożywianie dzieci z rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji życiowej	19 500
5	921	92195	Rozbudzanie i rozwój zainteresowań oraz twórczości artystycznej i uczestnictwa w życiu kulturalnym miasta	20 000
6	926	92605	Szkolenie i organizacja imprez sportowych i udział w kwalifikowanych zawodach sportowych dzieci i młodzieży z terenu Gminy Miejskiej Kamienna Góra w różnych dyscyplinach sportu	100 000
Razem:				190 500

**Załącznik nr 11 do uchwały nr XLIV/289/
/09 Rady Miejskiej w Kamiennej Górze
z dnia 21 grudnia 2009 r.**

Limity wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne w latach 2010 - 2012

w złotych

Lp.	Dział	Rozdz.	§	Nazwa zadania inwestycyjnego i okres realizacji (w latach)	Okres realizacji	Łączne koszty finansowe	Planowane wydatki						Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu	
							rok budżetowy 2010 (9+10+11)	z tego źródła finansowania			2010 r. - wnioskowana kwota dofinansowania ze śr. pozabudżetowych	2011 r.		2012 r.
								dochody własne	kredyty i pożyczki	Inne (RPO)				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
1.	926	92601	6050	Modernizacja Miejskiego Ośrodka Wypoczynku Świątecznego "ZALEW" w Kamiennej Górze	2009-2012	5 000 000,00	0,00		0,00			2 600 000,00	2 400 000,00	Gmina Miejska
2	900	90004	6050	Budowa trasy turystycznej na Górze Parkowej - zagospodarowanie Góry Parkowej na cele turystyczne	2009-2011	3 000 000,00	0,00		0,00		0,00	2 929 240,00	0,00	Gmina Miejska
3	921	92195	6050	Budowa podziemnej trasy turystycznej - zagospodarowanie kamiennogórskich podziemi na cele turystyczne	2009-2011	3 516 463,00	350 000 wkład własny		350 000,00		799 183,72	1 652 946,58		Gmina Miejska
4	801	80101	6050	Przebudowa boiska sportowego przy Szkole Podstawowej nr 1 w Kamiennej Górze	2007-2010	2 212 330,08	665 200 wkład własny		665 200,00		1 520 701,06			Gmina Miejska
5	600	60016	6050	Budowa układu komunikacyjnego Starego Miasta w Kamiennej Górze - etap II	2008-2010	8 955 250,00	8 696 100,00		3 296 100 wkład własny	5 400 000,00	0,00	0,00	0,00	Gmin Miejska
6	750	75023	6050	Integracja systemowa, wdrażanie i rozbudowa usług informatycznych dla mieszkańców Kamiennej Góry, instalacja, integracja systemów informatycznych Urzędu Miasta	2007-2010	507 937,00	55 000,00		55 000,00		288 814,20			Gmina Miejska

1204

**UCHWAŁA NR XLI/303/09
RADY MIEJSKIEJ W OŁAWIE**

z dnia 21 grudnia 2009 r.

w sprawie uchwalenia budżetu gminy na 2010 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. „c”, „d” i lit „i” oraz pkt 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591 ze zmianami) oraz art. 212, art. 214, art. 215, art. 217 art. 220, art. 222, art. 235-237, art. 258 i art. 264 ust. 3. Ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240) w związku z art. 121 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. - Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1241) Rada Miejska w Oławie uchwała, co następuje:

§ 1.

- 1) Ustala się łączną kwotę planowanych dochodów budżetu w wysokości - 76.795.463 zł zgodnie z załącznikiem nr 1 do uchwały: z tego:
- a) dochody bieżące w wysokości - 67.184.540 zł w tym:

- dochody własne w wysokości - 24.780.976 zł
 - udziały gminy w podatku dochodowym od osób fizycznych i prawnych w wysokości - 22.129.000 zł
 - subwencję ogólną w wysokości - 12.694.344 zł w tym: oświatowa - 12.666.583 zł
 - środki finansowe ze źródeł pozabudżetowych i innych w wysokości - 115.449 zł
 - dotacje i środki pochodzące z budżetu EFRR i innych źródeł zagranicznych w wysokości - 51.850 zł
 - dotacje celowe w wysokości - 7.416.921 zł
- b) dochody majątkowe w wysokości - 9.610.923 zł w tym:
- dochody ze sprzedaży majątku oraz z tytułu przekształcenia prawa użytkowa-

nia wieczystego w prawo własności w wysokości – 6.650.000 zł

- środki na dofinansowanie własnych inwestycji pozyskane z innych źródeł – 4.000 zł
- dotacje i środki pochodzące z budżetu EFRR i innych źródeł zagranicznych na realizację inwestycji – 2.956.923 zł

2) Ustala się łączną kwotę planowanych wydatków budżetu w wysokości – 80.295.463 zł zgodnie z załącznikiem nr 2 do uchwały; z tego:

a) wydatki bieżące w wysokości – 62.738.540 zł w tym:

- wydatki na wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń w wysokości – 26.762.042 zł
- dotacje z budżetu w wysokości – 5.192.000 zł
- wydatki na obsługę długu w wysokości – 1.200.000 zł

b) wydatki majątkowe w wysokości – 17.556.923 zł w tym: inwestycyjne – 17.356.923 zł

3) Ustala się deficyt budżetu jednostki samorządu terytorialnego w wysokości – 3.500.000 zł

§ 2.

1) Przychody budżetu na kwotę – 6.340.580 zł i rozchody budżetu na kwotę – 2.840.580 zł zgodnie z załącznikiem Nr 3 do uchwały.

2) Źródłem pokrycia deficytu budżetu jednostki samorządu terytorialnego stanowią będą przychody z:

- zaciągniętego kredytu na kwotę – 3.500.000 zł

3) Przypadające do spłaty w roku budżetowym zobowiązania finansowe z tytułu zaciągniętych kredytów na kwotę – 2.200.000 zł oraz pożyczek na kwotę – 640.580 zł, finansowane będą:

- ze środków kredytu, jaki zostanie zaciągnięty na spłatę zobowiązań na kwotę – 2.840.580 zł

4) Prognozę kwoty długu gminy na koniec roku budżetowego i lata następne określa załącznik nr 4 do uchwały.

§ 3.

1) Tworzy się ogólną rezerwę budżetową w wysokości – 802.954 zł.

2) Tworzy się rezerwę celową w wysokości – 268.366 zł z przeznaczeniem na finansowanie wydatków z zakresu zarządzania kryzysowego.

§ 4.

1) Określa się dochody i wydatki budżetu związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych gminie ustawami w wysokości – 6.247.121 zł zgodnie z załącznikiem nr 5 do uchwały.

2) Określa się dochody związane z realizacją zadań zleconych z zakresu administracji rządowej, podlegające przekazaniu do budżetu państwa w wysokości – 46.000 zł zgodnie z załącznikiem nr 6 do uchwały.

§ 5. Ustala się przychody i wydatki zakładów budżetowych:

1) Przychody w wysokości – 4.367.200 zł dla Przedszkoli Miejskich w tym: dotacje z budżetu w wysokości – 2.860.000 zł

2) Wydatki w wysokości – 4.378.152 zł dla Przedszkoli Miejskich zgodnie z załącznikiem nr 7 do uchwały.

§ 6. Ustala się dochody własne jednostek budżetowych w wysokości – 1.097.791 zł i wydatki nimi finansowane w wysokości – 1.099.101 zł, zgodnie z załącznikiem nr 8 do uchwały.

§ 7. Ustala się plan przychodów i wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, zgodnie z załącznikiem nr 9 do uchwały.

§ 8.

1) Ustala się kwotę dotacji podmiotowych w wysokości – 2.254.000 zł dla samorządowych instytucji kultury zgodnie z załącznikiem nr 10 do uchwały

2) Ustala się kwotę dotacji celowych w wysokości – 78.000 zł

- na pokrycie kosztów utrzymania i funkcjonowania jednostek OSP z miasta Oława, które wchodzi w skład gminnych jednostek OSP

- na pokrycie kosztów dotacji za dzieci z miasta Oława uczęszczające do przedszkoli we Wrocławiu dla Gminy Wrocław

- na pokrycie kosztów dotacji za dzieci z miasta Oława uczęszczające do przedszkoli na terenie Gminy Wiejskiej Oława

- na pokrycie kosztów dotacji za dzieci z miasta Oława uczęszczające do przedszkoli na terenie Gminy Jelcz-Laskowice zgodnie z załącznikiem nr 11 do uchwały.

§ 9. Dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych w wysokości – 560.000 zł i wydatki na realizację zadań określonych:

- w Gminnym Programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych w wysokości – 554.000 zł

- w Gminnym Programie przeciwdziałania narkomanii w wysokości – 21.000 zł

§ 10.

1) Ustala się wykaz wydatków związanych z realizacją rocznych zadań inwestycyjnych zgodnie z załącznikiem nr 12 do uchwały.

2) Ustala się limity wydatków związanych z realizacją wieloletnich programów inwestycyjnych, zgodnie z załącznikiem nr 13 do uchwały.

3) Wydatki na programy planowane do realizacji w 2010 r. ze środków funduszy strukturalnych zgodnie z załącznikiem nr 14 do uchwały,

§ 11. Ustala się limity zobowiązań z tytułu kredytów i pożyczek zaciąganych w roku budżetowym na:

- pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu w wysokości – 1.500.000 zł

- finansowanie planowanego deficytu budżetu j.s.t. w wysokości – 3.500.000 zł

- spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek w wysokości – 2.840.580 zł

§ 12.

- 1) Upoważnia się Burmistrza Miasta do zaciągnięcia kredytu długoterminowego w kwocie – 6.340.580 zł określonego w załączniku nr 3 do uchwały.
- 2) Spłata kredytu nastąpi w ciągu 4 lat, poczynając od 2012 r.
- 3) Zabezpieczeniem kredytu wraz z odsetkami będzie weksel „in blanco”

§ 13.

- 1) Upoważnia się Burmistrza Miasta Oława do zaciągnięcia zobowiązań:
 - a) z tytułu kredytów i pożyczek na pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu do wysokości ustalonego limitu,
 - b) na finansowanie wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne do wysokości kwot ustalonych w załączniku nr 13
 - c) z tytułu umów, których realizacja w roku następnym (2011) jest niezbędna dla zapewnienia ciągłości działania gminy i których termin zapłaty upływa w roku następnym na łączną kwotę – 7.500.000 zł
- 2) Upoważnia się Burmistrza Miasta do:
 - a) dokonywania przeniesień w planie wydatków między rozdziałami i paragrafami

w ramach działów w tym: na wynagrodzenia wraz z pochodnymi z wyłączeniem zmian dot. wydatków na realizację wieloletnich programów inwestycyjnych i programów objętych dofinansowaniem ze środków Unii Europejskiej,

- b) przekazania kierownikom jednostek budżetowych uprawnień do dokonywania przeniesień w planie wydatków pomiędzy paragrafami klasyfikacji budżetowej oraz w planie dochodów własnych i wydatków nimi finansowanych,
- c) lokowania wolnych środków budżetowych na rachunkach bankowych w innym banku niż bank prowadzący obsługę budżetu gminy.

§ 14. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Oława.

§ 15. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2010 r. i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Oławie.

Przewodniczący Rady Miejskiej:
Andrzej Mikoda

Załącznik Nr 1
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

**PLAN DOCHODÓW
BUDŻETU GMINY
na 2010 rok
w/g źródeł**

Lp.	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010 rok	z tego:	
			Dochody bieżące	Dochody majątkowe
1	Dochody własne gminy <i>w tym: dochody z gospodarki gruntami i nieruchomościami</i>	31 430 976 14 113 300	24 780 976 7 463 300	6 650 000 6 650 000
2	Udział gminy w podatku dochodowym od os. fizyczn. i praw.	22 129 000	22 129 000	-
3	Część wyrównawcza subwencji ogólnej dla gmin	-	-	-
4	Część równoważąca subwencji ogólnej dla gmin	27 761	27 761	-
5	Środki na uzupełnienie dochodów gmin	-	-	-
6	Subwencja oświatowa	12 666 583	12 666 583	-
7	Środki finansowe ze źródeł pozabudżetowych i innych	115 449	111 449	4 000
8	Dotacje i środki pochodzące z budż. EFRR i in. źródeł zagranicznych	3 008 773	51 850	2 956 923
9	Dotacje na zadania własne realizowane przez gminę	1 169 800	1 169 800	-
10	Dotacje na zadania zlecone z zakresu administracji rządowej	6 239 621	6 239 621	-
11	Dotacje na zadania realizowane na podst. porozumień, umów	7 500	7 500	-
	OGÓLEM DOCHODY	76 795 463	67 184 540	9 610 923

**PLAN DOCHODÓW
BUDŻETU GMINY
na 2010 rok
w/g działów**

Dz.	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
			Dochody bieżące	Dochody majątkowe
010	Rolnictwo i Łowiectwo	416	416	-
600	Transport i Łączność	3 099 873	142 950	2 956 923
700	Gospodarka Mieszkaniowa	14 117 300	7 463 300	6 654 000
710	Działalność usługowa	169 500	169 500	-
750	Administracja Publiczna	308 221	308 221	-
751	Urzędy Naczelnych Organów Władzy Państwowej, Kontroli i Ochrony Prawa oraz Sądownictwa	- 5 300	- 5 300	-
752	Obrona Narodowa	-	-	-
754	Bezpieczeństwo Publiczne i ochrona przeciwpożarowa	61 000	61 000	-
756	Dochody od osób prawnych, osób fizycznych i od innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej	- 38 461 509	- 38 461 509	-
758	Różne rozliczenia	12 694 344	12 694 344	-
801	Oświata i Wychowanie	90 000	90 000	-
851	Ochrona Zdrowia	3 000	3 000	-
852	Pomoc Społeczna	7 345 900	7 345 900	-
853	Pozostałe Zadania w Zakresie Polityki Społecznej	199 000	199 000	-
854	Edukacyjna Opieka Wychowawcza	-	-	-
900	Gospodarka Komunalna i Ochrona Środowiska	59 100	59 100	-
921	Kultura i Ochrona Dziedzictwa Narodowego	37 000	37 000	-
926	Kultura Fizyczna i Sport	144 000	144 000	-
	OGÓLEM DOCHODY	76 795 463	67 184 540	9 610 923

**PLAN DOCHODÓW
BUDŻETU GMINY
na 2010 rok
wg działów, rozdziałów i paragrafów
klasyfikacji budżetowej**

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
010	01095	0750	I . DOCHODY WŁASNE			
			Rolnictwo i Leśnictwo			
			pozostała działalność - wpływy z opłat - dzierz. terenów leśnych	416	416	-
			Razem dział 010	416	416	-
600	60016		Transport i Łączność			
			Drogi publiczne gminne			
		0690	wpływy z różnych opłat	90 000	90 000	-
		0910	odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu opłat	1 100	1 100	-
			Razem dział 600	91 100	91 100	-
700	70004		Dochody z gospodarki gruntami i nieruchomościami			
		0690	wpływy z różnych opłat	20 000	20 000	-
		0970	wpływy z różnych dochodów	120 000	120 000	-
			<i>razem rozdz. 70004</i>	140 000	140 000	-
	70005	0470	wpływy z opłaty za wiecz. użytkow. działek - nieruchomości	1 350 000	1 350 000	-
		0470	wpływy z opłat za zarząd, użytkowanie i użytkow. wieczyste nieruchom.	1 000	1 000	-
		0690	wpływy z różnych opłat	22 300	22 300	-

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
700	70005	0750	dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa lub jednostek samorządu terytorialnego oraz innych umów o podobnym charakterze	210 000	210 000	-
			0750	dochody z najmu składników majątkowych j.s.t (czynsze za mieszkania lokale użytkowe i garaże) w zasobach gminy	5 650 000	5 650 000
		0760	wpływy z tytułu przekształ. prawa użytkowania wieczystego przysługującego osobom fizycznym w prawo własności	50 000	-	50 000
		0770	Wpływy ze sprzedaży składników majątkowych			
		0770	wpływy z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego nieruchomości zabudowanej	2 100 000	-	2 100 000
		0770	wpływy z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego nieruchomości działek budowlanych	4 500 000	-	4 500 000
		0920	pozostałe odsetki	90 000	90 000	-
				<i>razem rozdz. 70005</i>	13 973 300	7 323 300
			Razem dział 700	14 113 300	7 463 300	6 650 000
710	71035	0690	Działalność usługowa			
		0690	opłata cementarna	160 000	160 000	-
		0690	wpływy z różnych opłat	1 500	1 500	-
		0920	pozostałe odsetki	500	500	-
			Razem dział 710	162 000	162 000	-
750	75011	2360	Administracja Publiczna Urzędy Wojewódzkie Dochody jst związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych ustawami (5%)	3 000	3 000	-
			<i>razem rozdz. 75011</i>	3 000	3 000	-

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
750	75023		Urzędy gmin - miast			
		0590	wpływy z opłat za koncesje	1 000	1 000	-
		0690	wpływy z różnych opłat	5 000	5 000	-
		0970	wpływy z różnych dochodów	80 000	80 000	-
			razem rozdz. 75023	86 000	86 000	-
		Razem dział 750	89 000	89 000	-	
754	75416	0570	grzywny, mandaty i kary od ludności	60 000	60 000	-
			Razem dział 754	60 000	60 000	-
756	75601		Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej oraz wydatki związ. z ich poborem			
		0350	wpływy z podatku dochod. od osób fiz. - z karty podatkowej	110 000	110 000	-
		0910	odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	5 000	5 000	-
		razem rozdz. 75601	115 000	115 000	-	
	75615		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych			
		0310	podatek od nieruchomości od osób prawnych	8 900 000	8 900 000	-
		0320	podatek rolny od osób prawnych	44 000	44 000	-
		0330	podatek leśny od osób prawnych	1 000	1 000	-
		0340	podatek od środków transportowych od osób prawnych	400 000	400 000	-
		0910	odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	30 000	30 000	-
		razem rozdz. 75615	9 375 000	9 375 000	-	

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
756	75616		Wpływy z podatku rolnego, leśnego, podatku od spadku i darowizn, podatku od czynności cywilnoprawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych			
		0310	podatek od nieruchomości od osób fizycznych	2 750 000	2 750 000	-
		0320	podatek rolny od gospodarstw indywidualnych	70 000	70 000	-
		0330	podatek leśny od gospodarstw indywidualnych	60	60	-
		0340	podatek od środków transportowych od osób fizycznych	300 000	300 000	-
		0360	podatek od spadków i darowizn	120 000	120 000	-
		0370	opłata od posiadania psów	60 000	60 000	-
		0430	opłata lokalna - opłata targowa	115 000	115 000	-
		0500	podatek od czynności cywilnoprawnych	1 800 000	1 800 000	-
		0910	odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	53 000	53 000	-
		razem rozdz. 75616	5 268 060	5 268 060	-	
	75618		Wpływy z innych opłat stanow. dochody jst na podstawie ustaw			
		0410	wpływy z opłaty skarbowej	800 000	800 000	-
		0480	opłata za zezwolenia na sprzedaż alkoholu	560 000	560 000	-
		0490	opłaty adiacenckie	50 000	50 000	-
		0490	wpływy z innych lokalnych opłat - renta planistyczna	50 000	50 000	-
		0920	pozostałe odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu opłat	2 000	2 000	-
	razem rozdz. 75618	1 462 000	1 462 000	-		
75624	0740	wpływy z dywidend	-	-	-	
75647	0910	Pobór podatków, opłat i niepodatkowych należności budżet.				
		odsetki od nieterminowych wpłat podatków i opłat	1 000	1 000	-	
		Razem dział 756	16 221 060	16 221 060	-	

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
851	85154	0960	Ochrona Zdrowia			
			przeciwdziałanie alkoholizmowi			
			otrzymane spadki, zapisy i darowizny w postaci pieniężnej	3 000	3 000	-
			Razem dział 851	3 000	3 000	-
852	85202	0970	Pomoc Społeczna			
			wpływy z różnych dochodów - odpłatność (DPS)	70 000	70 000	-
	85203	0970	wpływy z różnych dochodów	3 000	3 000	-
			Razem dział 852	282 000	282 000	-
	85212	0980	wpływy z tyt. zwrotów wypłaconych świadczeń z funduszu alimentacyjnego	60 000	60 000	-
			2910	wpływy ze zwrotu nienależnie pobranych zasiłków lub pobranych w nadmiernej wysokości	15 000	15 000
	85214	0970	wpływy z różnych dochodów	3 000	3 000	-
			2910	wpływy ze zwrotu nienależnie pobranych zasiłków lub pobranych w nadmiernej wysokości	10 000	10 000
	85228	0830	wpływy z usług opiekuńczych	120 000	120 000	-
	85295	0970	wpływy z różnych dochodów	1 000	1 000	-
853	85305	0830	Pozostałe Zadania w Zakresie Polityki Społecznej			
			wpływy z usług - Żłobek	199 000	199 000	-
			Razem dział 853	199 000	199 000	-
900	90015	0970	Gospodarka Komunalna i Ochrona Środowiska			
			wpływy z różnych dochodów	45 000	45 000	-
	90095	0970	pozostałe odsetki od nieterminowych opłat	100	100	-
			wpływy z różnych dochodów - reklamy	14 000	14 000	-
			Razem dział 900	59 100	59 100	-

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
921	92105	0960	Kultura i Ochrona Dziedzictwa Narodowego			
			otrzymane spadki, zapisy i darowizny w postaci pieniężnej	7 000	7 000	-
			Razem dział 921	7 000	7 000	-
926	92601	0830	Kultura Fizyczna i Sport			
			wpływy z usług	140 000	140 000	-
	92601	0960	otrzymane spadki, zapisy i darowizny w postaci pieniężnej	4 000	4 000	-
			Razem dział 926	144 000	144 000	-
			RAZEM DOCHODY WŁASNE	31 430 976	24 780 976	6 650 000
756	75621	0010	II. UDZIAŁ GMINY W PODATKACH DOCHODOWYCH STANOWIĄCYCH DOCHÓD BUDŻETU PAŃSTWA			
			udział w podatku dochodowym - osoby fizyczne - 36,94 % / 10r. 35,61 % /05r., 35,95 % /06r., 36,22 % /07r., 36,49 % /08r., 36,72 % /09r.	21 128 543	21 128 543	-
	75621	0020	udział w podatku dochodowym - osoby prawne - 6,71% - 2009r. 6,71 % / 2004r., 6,71 % / 2005r., - / 2008r.	1 000 457	1 000 457	-
			RAZEM UDZIAŁY	22 129 000	22 129 000	-
758	75801	2920	III. RÓŻNE ROZLICZENIA			
			część oświatowa subw. ogólnej dla jedn. samorządu terytorialnego	12 666 583	12 666 583	-
	75802	2750	uzupełnienie subwencji ogólnej dla jst. - środki na uzupeł. dochodów gmin	-	-	-
	75807	2920	część wyrównawcza subw. ogólnej dla gminy - kwota podst.	-	-	-
	75814	0920	różne rozliczenia - pozostałe odsetki	-	-	-
	75831	2920	część równoważąca subwencji ogólnej dla gmin	27 761	27 761	-
			RAZEM DZIAŁ 758	12 694 344	12 694 344	-
			RAZEM DOCHODY	66 254 320	59 604 320	6 650 000

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
			IV. DOTACJE I ŚRODKI FINANSOWE ZE ŹRÓDEŁ POZABUDŻETOWYCH I INNYCH			
700	70005	6290	środki finansowe na dofinansowanie własnych inwestycji gmin pozyskane z innych źródeł (wpl. ludności)	4 000	-	4 000
756	75615	2680	rekompensaty utraconych dochodów w podatkach i opłatach lokalnych (PFRON)	111 449	111 449	-
			RAZEM DOTACJE I ŚRODKI ZE ŹRÓDEŁ POZABUDŻ.	115 449	111 449	4 000
			V. DOTACJE			
			Dotacje celowe na finansowanie zadań własnych z zakresu inwestycji i zadań bieżących			
			- dotacje z budżetu państwa oraz na podstawie umów z jst			
600	60016	6330	dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na dofinansowanie w ramach programu wieloletniego pn. "Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011" - przebudowa ul. Sportowej w Oławie	-	-	-
		6208	dotacja rozwojowa na realizację projektu "budowa łącznika od drogi krajowej Nr 94 do ulicy Zacisznej wraz ze skrzyżowaniami w Oławie" dofinansowanie z EFRR na lata 2007-2011 w ramach RPO WD - priorytet 3 "Transport" - działanie 3.1 "Infrastruktura drogowa"	2 956 923	-	2 956 923
		60052	dotacja rozwojowa na realizację projektu "Internet dla zagrożonych wykluczeniem cyfrowym" w ramach programu operacyjnego Innowacyjna Gospodarka 2007-2013			
		2008	- działanie 8.3 "Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu" - EFRR	44 072	44 072	-
		2009	- działanie 8.3 "Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu" - z budż. państwa	7 778	7 778	-

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
801	80101	2030	dotacja celowa na sfinansowanie dwuletniego programu pilotażowego nauczania języka angielskiego od pierwszej klasy szkoły podstawowej	-	-	-
	80104	2310	dotacja celowa na pokrycie kosztów dotacji dot. dzieci uczęszczających do przedszkoli miejskich z gmin - zad. własne wg porozumień między jst	90 000	90 000	-
	80195	2030	dotacja na sfinansowanie prac komisji egzaminacyjnych - awans zawodowy nauczycieli	-	-	-
852	85213	2030	dotacja celowa na realizację zadań bieżących gmin - z przeznaczeniem na opłacenie składki na ubezpieczenia zdrowotne za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej	45 600	45 600	-
	85214	2030	dotacja na dofinansowanie własnych zadań bieżących gminy - zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenie społeczne (emeryt. i rent.)	122 000	122 000	-
	85216	2030	dotacja celowa z budżetu państwa na dofinansowanie zadań bieżących "zasiłki stale"	483 000	483 000	-
	85219		dotacja rozwojowa na realizację projektu "Zainwestuj w lepsze jutro" w ramach programu Operacyjny Kapitał Ludzi - działanie 7.1 - Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez ośrodki pomocy społecznej			
		2008	dofinansowanie projektu z Europejskiego Funduszu Społecznego	-	-	-
		2009	współfinansowanie projektu z budżetu państwa	-	-	-
	85219	2030	dotacja celowa na realizację własnych zadań bieżących gminy - ośrodek pomocy społecznej, w tym - dodatki prac. socj. - 40.000 zł / 09r.	399 200	399 200	-
	85295	2030	dotacja celowa na dofinansowanie własnych zadań bieżących gminy w ramach programu pomoc państwa w zakresie dożywiania	-	-	-
854	85415	2030	dotacja celowa na dofinansowanie zakupu podręczników dla uczniów rozpoczynających naukę w kl. I-III szkoły podstawowej oraz w I klasie gimnazjum	-	-	-
	85415	2030	dotacja na zad. bieżące - dofinansowanie świadczeń systemu pomocy materialnej dla uczniów o charakterze socjalnym, (stypendia i zasiłki)	-	-	-

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
921	92109	2320	dotacja celowa otrzymana z powiatu na zadanie bieżące z przeznaczeniem na dofinansowanie kosztów prowadzenia orkiestry dętej przy Ośrodku Kultury w Oławie	-	-	-
		92116	2320	dotacja celowa otrzymana z powiatu na zad. bieżące dot. realizacji zadań biblioteki powiatowej	30 000	30 000
	92120	2008	dotacja rozwojowa na realizację projektu "Przebudowa Ratusza w Oławie" dofinansowanie z EFRR w ramach RPOWD na lata 2007-2013 zad. 9.1. odnowa zdegradowanych obszarów miejskich w miastach powyżej 10 tys. mieszkańców	-	-	-
		2009	współfinansowanie z budżetu państwa w ramach RPO WD na lata 2007-2013 projektu "Przebudowa Ratusza w Oławie" zad. 9.1. odnowa zdegradowanych obszarów miejskich w miastach powyżej 10 tys. mieszkańców	-	-	-
926	92601	6300	pomoc finansowa (z Wojew. Dolnośląskiego) w formie dotacji na zad. inwestycyjne, budowa boiska - kompleksu sportowego w ramach programu "Moje Boisko - Orlik 2012"	-	-	-
		6330	dotacja celowa z budżetu państwa na współfinansowanie zadania inwestycyjnego pn. budowa boiska - kompleksu sportowego w ramach programu "Moje Boisko - Orlik 2012"	-	-	-
			OGÓLEM DOTACJE NA ZADANIA WLASNE	4 178 573	1 221 650	2 956 923
010	01095		Dotacje celowe na zad. zleczone z zakresu admin. rządowej			
		2010	Rolnictwo i Leśnictwo pozostała działalność dot. na zwrot części pod. akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystywanego do produkcji rolnej przez producentów rolnych	-	-	-
			<i>Razem dział 010</i>	-	-	-

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
750	75011	2010	Administracja publiczna Urzędy Wojewódzkie dotacje zad. zlec. z zakresu administracji rządowej	219 221	219 221	-
			<i>Razem dział 750</i>	<i>219 221</i>	<i>219 221</i>	<i>-</i>
751	75101	2010	Naczelne organy władzy, kontroli i sądownictwa dotacja - aktualizacja stałego rejestru wyborców	5 300	5 300	-
		75109	2010	dotacja celowa na przeprowadzenie wyborów do Rad Gmin i Burmistrzów	-	-
			<i>Razem dział 751</i>	<i>5 300</i>	<i>5 300</i>	<i>-</i>
754	75414	2010	Obrona cywilna dot. na zad. bieżące zleczone gm. z zakresu obrony cywilnej	1 000	1 000	-
			<i>Razem dział 754</i>	<i>1 000</i>	<i>1 000</i>	<i>-</i>
851	85195	2010	Ochrona Zdrowia dotacja celowa na sfinansowanie kosztów wydawania przez gminy decyzji w spr. świadczeniobiorców innych niż ubezpieczeni - zad. zlec.	-	-	-
			<i>Razem dział 851</i>	<i>-</i>	<i>-</i>	<i>-</i>
852	85212	2010	Pomoc społeczna - dotacje celowe, zad. zleczone dotacja - świadczenia rodzinne oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	6 005 000	6 005 000	-
		85213	2010	dotacja na składki na ubezpieczenia zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej	9 100	9 100
			<i>Razem dział 852</i>	<i>6 014 100</i>	<i>6 014 100</i>	<i>-</i>
			RAZEM DOTACJE NA ZADANIA ZLECONE	6 239 621	6 239 621	-

Dz.	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan budżetu na 2010r.	z tego:	
					dochody bieżące	dochody majątkowe
710	71035	2020	Dotacja na zadania realizowane na podstawie porozumień lub umów między jst a organami administracji rządowej Działalność usługowa dotacja na utrzymanie cmentarza wojennego	7 500	7 500	-
			<i>Razem dział 710</i>	<i>7 500</i>	<i>7 500</i>	<i>-</i>
			RAZEM DOT. NA ZADANIA WG POROZ. I UMÓW	7 500	7 500	-
			OGÓLEM DOTACJE (bez środków pozabudżetowych)	10 425 694	7 468 771	2 956 923
			OGÓLEM DOCHODY	76 795 463	67 184 540	9 610 923

Załącznik Nr 2
do Uchwały Nr XLV/203/OJ
Rady Miejskiej w Olesie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

**PLAN WYDATKÓW
BUDŻETU GMINY
na 2010 rok
wg oszczędności**

Dz.	Wyszczególnienie	Plan na 2010r. (4+12)	Wydatki bieżące			Wydatki inwestycyjne			Wydatki na obsługę długu			Wydatki majątkowe (13+15)	z tego:	
			(5+6+7) •(10+11)	Wydatki jednostek budżet.	wydatki (składki) od nich należące	wydatki związane z realizacją ich statutow. zadań	dotacje na zadania bieżące	dotacje na rzecz osób fizycznych	wydatki na programy finansowane z udziałem środków o historycz. mowa w art.15 ust.1 pkt 2 i 3	dotacja długa	inwest. i zakupy inwest.		w tym: programy finansowane z udziałem środków o historycz. mowa w art.15 ust.1 pkt 2 i 3	zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
010	Rezerwa i Łowiectwo	7 100	7 100	7 100	190	6 910	-	-	-	-	-	-	-	-
800	Hanse	310 000	50 000	50 000	-	50 000	-	-	-	-	260 000	260 000	-	-
800	Transport i Łowiectwo	10 441 773	2 364 850	2 300 778	623 500	1 477 278	-	20 000	44 072	-	8 076 823	8 076 823	2 966 823	-
830	Turystyka	200 000	-	-	-	-	-	-	-	-	200 000	200 000	-	-
700	Gospodarka Mieszaniowa	7 501 700	6 951 700	4 200	6 947 500	-	-	-	-	-	550 000	550 000	-	-
710	Opieka nad Usługami	555 500	555 500	10 000	545 500	-	-	-	-	-	-	-	-	-
750	Administracja Publiczna	8 551 810	8 251 810	5 242 510	2 495 300	-	394 000	-	-	-	300 000	300 000	-	-
751	Urząd Naczelny Organu Władzy Państwowej Kontrola i Oceny Prawa oraz Sądowictwa	5 300	5 300	5 175	124	-	-	-	-	-	-	-	-	-
752	Opieka Narodowa	6 000	6 000	3 530	2 470	-	-	-	-	-	-	-	-	-
754	Bezpieczeństwo Publiczne i Opieka Przechowalniana	942 600	942 600	727 000	172 600	38 000	4 950	-	-	-	-	-	-	-
756	Dotyczy od osób prawnych, osób fizycznych i od innych jednostek	75 000	75 000	66 000	8 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-
757	Opieka Długu Publicznego	1 200 000	1 200 000	-	-	-	-	-	-	1 200 000	-	-	-	-
758	Różne Realizacja	1 071 320	1 071 320	1 071 320	-	1 071 320	-	-	-	-	-	-	-	-
801	Opieka i Wychowanie	21 941 200	21 918 200	18 949 000	15 750 000	3 196 000	2 900 000	67 120	-	-	25 000	25 000	-	-
851	Opieka Zdrowia	647 000	647 000	304 800	342 200	-	-	-	-	-	-	-	-	-
852	Pomoc Społeczna	10 743 200	10 743 200	2 812 600	1 400 628	1 321 974	-	7 930 600	-	-	-	-	-	-
853	Pracownie badawcze w zakresie polityki społecznej	785 000	785 000	785 000	552 800	232 150	-	-	-	-	-	-	-	-
854	Stowarzyszenia Opieka Wychowawcza	769 200	769 200	647 800	119 000	-	-	1 000	-	-	-	-	-	-
900	Gospodarka Komunalna i Opieka Środowiska	4 795 300	1 850 300	-	1 850 300	-	-	-	-	-	2 945 000	2 945 000	-	200 000
821	Kultura i Opieka Dziedzictwa Narodowego	5 180 910	2 780 910	19 910	501 000	-	2 554 000	6 000	-	-	2 400 000	2 400 000	-	-
826	Kultura Fizyczna i Sport	4 565 550	1 765 550	990 200	778 320	-	-	7 000	-	-	2 800 000	2 800 000	-	-
	OGÓLEM	80 295 483	62 738 640	47 871 298	28 782 042	21 109 258	6 182 000	8 431 170	44 072	1 200 000	17 668 823	17 668 823	2 966 823	200 000

PLAN
BUDŻETU GMINY
na 2010 rok
WYDATKI

wg działów, rozdziałów i paragrafów klasyfikacji budżetowej

Dz.	Rozdz.	§	Wykazegółnienie	Plan na 2010r.	Wydatki bieżące	z tego:					z tego:					Wydatki majątkowe	z tego:	
						wydatki jednostek budżet.	wydatki i składki z tytułu świadczeń z realizacji zadań	dotacje na zadania bieżące	składki na rzecz osób fizycznych	wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3	obsługa długa	Wydatki	z tego:	inwest. i zakupy inwest.	w tym: programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3		zakup i odcupie (sic) i udziały oraz wkłady wniesione do spółek prawa handlowego	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17		
010			ROLNICTWO I LEŚNICTWO															
	01030	2850	współpraca z gminami na rzecz szkoleń rolniczych	3 200	3 200	3 200	-	3 200	-	-	-	-	-	-	-	-		
	01035	4110	składki na ubezpieczenia społeczne (składki własne)	150	150	150	-	150	-	-	-	-	-	-	-	-		
		4120	składki na fundusz pracy (składki własne)	30	30	30	-	30	-	-	-	-	-	-	-	-		
		4170	wynagrodzenie bezrobotnym (dotacja - zlecenie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
		4300	zakup usług pozostałych (dotacja zlecenie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
		4300	potrzeba obsługi - zakup usług pozostałych (składki własne)	3 710	3 710	3 710	-	3 710	-	-	-	-	-	-	-	-		
		4430	rodzina obszy / składki - zwrot podatku akcyzowego produkcji rolnym (dotacja - zadanie zlecenie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
			Razem dz. 010	7 100	7 100	7 100	150	8 110	-	-	-	-	-	-	-	-		
500			HANDEL															
	50095		potrzeba obsługi	20 000	20 000	20 000	-	20 000	-	-	-	-	-	-	-	-		
		4250	zakup energii	30 000	30 000	30 000	-	30 000	-	-	-	-	-	-	-	-		
		4300	zakup usług pozostałych	200 000	200 000	200 000	-	200 000	-	-	-	-	-	-	-	-		
		6050	wydatki inwestycyjne - uwarstwienie placu targowego	50 000	50 000	50 000	-	50 000	-	-	-	-	-	-	-	-		
		6060	wydatki na zakupy inwestycyjne - stragany	200 000	200 000	200 000	-	200 000	-	-	-	-	-	-	-	-		
			Razem dz. 500	510 000	510 000	510 000	150	60 000	-	60 000	-	-	200 000	50 000	200 000	200 000		
600			TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ															
	60004	4300	zakup usług - utrzymanie komunikacji miejskiej	560 000	560 000	560 000	-	560 000	-	-	-	-	-	-	-	-		
		6060	wydatki inwest. - zakup wiat przystankowych (składki fn. PKD - 15.000 zł / obr.)	20 000	20 000	20 000	-	20 000	-	-	-	-	-	-	-	-		
			Razem rozdz. 60004	580 000	580 000	580 000	-	580 000	-	20 000	-	-	20 000	20 000	20 000	20 000		

Dz.	Rozdz	§	Wyszczególnienie	Plan na 2016r.	Wydaki bieżące	z tego:				Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	wydatki na świadczenia finansowane środkami w tym: art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	opisana druga	Wydatki majątkowe	z tego:		
						wydatki jednostek budżet.	wydatki z tytułu wykonania zobowiązań z tytułu dotacji budżet.	wydatki na świadczenia finansowane środkami w tym: art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	dotacje na zadania bieżące					dotacje na świadczenia na rzecz osób fizycznych	w tym: programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	inwest. (z tytułu inwest. i zakupów inwest.)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
500	50014	3	drogi publiczne powiatowe	5	6											
		6300	dotacja finansowa - dotacja celowa udzielona między jt na definiowanie zad. inwestycyjnego pn. "przebudowa przebudowa mostu w ciągu drogi powiatowej Nr 15700 w ul. Lipowa - Śledzica													
		6300	dotacja finansowa - dotacja celowa udzielona między jt na definiowanie zad. inwestycyjnego pn. "przebudowa łącznika drogi krajowej Nr 34 z drogą wojewódzka Nr 366 - drogi powiatowej - Nr 1570 D ul. Lipowa w Olewie	250 000									250 000			
		6300	dotacja finansowa - dotacja celowa udzielona między jt na definiowanie zadania inwestycyjnego pn. przebudowa drogi powiatowej Nr 1574D Olewa - Jankowice													
		6300	dotacja finansowa - dotacja celowa udzielona między jt na definiowanie zadania inwestycyjnego pn. budowa dróg dojazdowych do autostrady A-4 i drogi 0-4 wraz z wyznaczeniem obwodnicy													
			razem rozdz. 60014	250 000									250 000			
	60015		drogi publiczne gminne													
		4210	materiałowy i wyposażenie	15 000	15 000											
		4270	zakup usług remontowych - remonty dróg	100 000	100 000											
		4300	zakup usług pozostałych	80 000	80 000											
		4430	raty i opłaty / składki	30 000	30 000											
		4590	odszkodowania na rzecz osób fizycznych	20 000	20 000											
			razem wydatki bieżące rozdz. 60015	245 000	245 000											
	60016		wydatki inwestycyjne - drogi publiczne gminne													
		6050	budowa dróg w mieście wraz z dokumentacją	1 000 000									1 000 000			
		6050	przebudowa ul. Sportowej w Olewie w ramach programu Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokalnych 2009-2011	1 100 000									1 100 000			
			w tym: - dotacja z budżetu państwa - środki własne													
		6059	budowa łącznika od drogi krajowej Nr 34 do ul. Złazkiej wraz ze służbowymi w Olewie - środki własne	2 600 000									2 600 000			

Dz. Rozdz.	§	Wykazanie	Plan na 2016r.	z tego:												
				Wydanki bieżące	Wydanki jednostek budżet.	Wynagrodz. i składki od nich należane	Wydanki związane z realizacją zadań statutow.	dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych	wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt.2 i 3	opługa długa	Wydanki majątkowe	inwest. i zakupy inwest.	z tego: programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt.2 i 3	zakup odcisków i udzielenie oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
600	60016	6058	realizacja projektu, dofinansowanie z EFRR w ramach RPO WD zwd. 3.3.1 pn. budowa łącznika od drogi krajowej Nr 54 do ul. Złoczanej) wraz ze inżynieriami w Oławie													
			razem zwd. 3.3.1 dotn. z EFRR w ramach RPO WD (§ 6068 i § 6069)	2 956 923	-	-	-	-	-	-	-	-	2 956 923	2 956 923	2 956 923	-
		6059	wydatki inwestycyjne - monitoring ulic i placów w mieście	5 556 923	-	-	-	-	-	-	-	-	5 556 923	5 556 923	5 556 923	-
		60016	wydatki inwestycyjne rozb. 60016	150 000	-	-	-	-	-	-	-	-	150 000	150 000	-	-
			wydatki inwestycyjne rozb. 60016	7 806 923	-	-	-	-	-	-	-	-	7 806 923	7 806 923	7 806 923	-
		3030	Zarząd Dróg Miejskich i Zieleni	30 000	30 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4010	wydatki osobowe nie zaliczone do wynagrodzeń	649 700	649 700	649 700	649 700	-	-	30 000	-	-	-	-	-	-
		4040	wynagrodzenia o osobowe pracowników	46 900	46 900	46 900	46 900	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4110	dotacje wydatki roczne	109 920	109 920	109 920	109 920	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4120	składka na ubezpieczenie społeczne	16 980	16 980	16 980	16 980	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4170	składka na fundusz pracy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4210	wynagrodzenie bezosobowe	140 000	140 000	140 000	140 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4260	zakup materiałów i wyposażenia	27 700	27 700	27 700	27 700	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4270	zakup energii	310 000	310 000	310 000	310 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4280	zakup usług remontowych	500	500	500	500	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4300	zakup usług pozostałych	117 200	117 200	117 200	117 200	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4350	zakup dostępu do sieci internetu	1 100	1 100	1 100	1 100	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4360	opłaty z tytułu usług telekom. telef. komórkowej	6 100	6 100	6 100	6 100	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4370	opłaty z tytułu usług telekom. telef. stacjonarnej	1 500	1 500	1 500	1 500	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4410	podróż służbowe krajowe	8 000	8 000	8 000	8 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4430	opłaty i składki	5 500	5 500	5 500	5 500	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4440	opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	17 800	17 800	17 800	17 800	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4500	pozostałe podatki na rzecz budżetu jst.	1 450	1 450	1 450	1 450	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4700	zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	6 000	6 000	6 000	6 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4740	zakup materiałów papierniczych do sprzętu drukarsk. i urządzeń kserograficznych	500	500	500	500	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4750	zakup akcesoriów komputer. w tym programów i licencji	6 150	6 150	6 150	6 150	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		6060	wydatki na zakupy inwestycyjne jedn. budż.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
			Razem jednostka - rozb. 60016	1 493 000	1 473 000	823 500	649 500	-	-	30 000	-	-	-	-	-	-

Dz. Rzeź	§	Wykazanie	Plan na 2018r.	Wydatki budżetowe	z tego:						Wydatki majątkowe	z tego:				
					wydatki jednostek budżet. (8+9)	wydatki i składowe z realizacji zadań z budżetu państwa	dotacje na zadania z budżetu państwa	dotacje na realizację zadań z budżetu państwa	dotacje na realizację zadań z budżetu państwa	dotacje na realizację zadań z budżetu państwa			dotacje na realizację zadań z budżetu państwa	dotacje na realizację zadań z budżetu państwa		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
700	70004	remont i nadzór urządzeń na placach zabaw	30 000	30 000	-	30 000	-	30 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	30 000	30 000	-	30 000	-	30 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	1 000 000	1 000 000	-	1 000 000	-	1 000 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	380 000	380 000	-	380 000	-	380 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	250 000	250 000	-	250 000	-	250 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	700 000	700 000	-	700 000	-	700 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4430	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	750 000	750 000	-	750 000	-	750 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4430	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	35 000	35 000	-	35 000	-	35 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4430	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	40 000	40 000	-	40 000	-	40 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4610	koszty podjęcia sądownego	30 000	30 000	-	30 000	-	30 000	-	-	-	-	-	-	-	-
		razem rozdz. 70004	5 749 200	5 749 200	4 200	5 745 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
70005		gospodarka gruntami i nieruchomościami	420 000	420 000	-	420 000	-	420 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	280 000	280 000	-	280 000	-	280 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	usługi pozostałe (m.in. usługi szklarskie, usługi w budowlach komunalnych i wspólnych)	300 000	300 000	-	300 000	-	300 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4610	koszty podjęcia sądownego	2 500	2 500	-	2 500	-	2 500	-	-	-	-	-	-	-	-
	4690	oszczędności na rzecz osób fizycznych	150 000	150 000	-	150 000	-	150 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4600	oszczędności wypłacane na rzecz osób prawnych	40 000	40 000	-	40 000	-	40 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4610	koszty podjęcia sądownego i prokuratorskiego	10 000	10 000	-	10 000	-	10 000	-	-	-	-	-	-	-	-
70006		zadania inwestycyjne	250 000	250 000	-	250 000	-	250 000	-	-	-	-	-	250 000	-	-
	6050	wydatki inwestycyjne - przygotowanie pod budowę	150 000	150 000	-	150 000	-	150 000	-	-	-	-	-	150 000	-	-

Dz. Rozdz.	§	Wykazególności	Plan na 2016r.	z tego:												
				Wydobki budżetowe	wydatki jednostek budżet.	wydatki i składowki z tytułu realizacji zadań	dotacje na zadania budżetowe	dotacje na realizację zadań	dotacje na realizację zadań	wydatki na rzecz osób fizycznych	wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	opłaty druga	Wydobki majątkowe	inwest. i zakupy inwest.	z tego: w tym: programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	z tego: odczyt (akc) i udziały (akc) oraz wniosków wniosków do spółek prawa handlowego
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
750	75022	Radzi Górn														
		3030 opłaty za robót i czynności Komisji	373 000	373 000	-	-	-	-	-	373 000	-	-	-	-	-	-
		3040 nagrody o charakterze rzeczowym niezależnie od wynagrodz.	5 000	5 000	-	-	-	-	-	5 000	-	-	-	-	-	-
		4210 zakup materiałów i wyposażenia	16 000	16 000	-	-	-	16 000	-	-	-	-	-	-	-	-
		4300 zakup usług pozostałych	10 200	10 200	-	-	-	10 200	-	-	-	-	-	-	-	-
		4370 opłaty z tytułu zakupu usług telefonicznych, telef. stacjonarnej	3 500	3 500	-	-	-	3 500	-	-	-	-	-	-	-	-
		4410 pozostałe służbowe krajowe	1 000	1 000	-	-	-	1 000	-	-	-	-	-	-	-	-
		4420 pozostałe służbowe zagraniczne	1 500	1 500	-	-	-	1 500	-	-	-	-	-	-	-	-
		4430 rezerwa operacyjna / składowi	1 000	1 000	-	-	-	1 000	-	-	-	-	-	-	-	-
		4740 zakup materiałów papierniczych do sprzętu drukarskiego i kserokopiarzek	5 000	5 000	-	-	-	5 000	-	-	-	-	-	-	-	-
		4750 zakup akcesoriów komputerów, w tym programów i licencji	1 800	1 800	-	-	-	1 800	-	-	-	-	-	-	-	-
		razem rozdz. 75022	418 000	418 000	-	-	-	40 000	-	378 000	-	-	-	-	-	-
75023		Urzędzi Gmin														
		3030 wydatki osobowe nie zaliczone do wynagrodzeń	12 000	12 000	-	-	-	-	-	12 000	-	-	-	-	-	-
		4010 wynagrodzenia osobowe pracowników	3 696 000	3 696 000	3 696 000	3 696 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4040 dotacje wynagrodzenia roczne	298 000	298 000	298 000	298 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4110 składowi na ubezpieczenia społeczne	623 000	623 000	623 000	623 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4120 składowi na Fundusz Pracy	101 000	101 000	101 000	101 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4170 wynagrodzenia bezosobowe	110 000	110 000	110 000	110 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4210 zakup materiałów i wyposażenia	90 000	90 000	90 000	90 000	-	-	-	90 000	-	-	-	-	-	-
		4230 zakup materiałów i wyposażenia medycznych	3 000	3 000	3 000	3 000	-	-	-	3 000	-	-	-	-	-	-
		4240 opłaty z tytułu zakupu usług telekom. telef. komórkowej	25 000	25 000	25 000	25 000	-	-	-	25 000	-	-	-	-	-	-
		4260 zakup energii (elektr., ciepł., wody, gazu)	135 000	135 000	135 000	135 000	-	-	-	135 000	-	-	-	-	-	-
		4270 zakup usług remontowych (z tego mat. ewent.)	200 000	200 000	200 000	200 000	-	-	-	200 000	-	-	-	-	-	-
		4280 zakup usług zdrowotnych	5 000	5 000	5 000	5 000	-	-	-	5 000	-	-	-	-	-	-
		4300 zakup usług pozostałych	460 000	460 000	460 000	460 000	-	-	-	460 000	-	-	-	-	-	-
		4360 opłaty z tytułu zakupu usług telekom. telef. komórkowej	9 300	9 300	9 300	9 300	-	-	-	9 300	-	-	-	-	-	-
		4370 opłaty z tytułu zakupu usług telekom. telef. stacjonarnej	10 000	10 000	10 000	10 000	-	-	-	10 000	-	-	-	-	-	-
		4380 zakup usług obciążających budżet	42 000	42 000	42 000	42 000	-	-	-	42 000	-	-	-	-	-	-
		4390 zakup usług obciążających budżet	4 000	4 000	4 000	4 000	-	-	-	4 000	-	-	-	-	-	-
		4410 pozostałe służbowe krajowe	15 000	15 000	15 000	15 000	-	-	-	15 000	-	-	-	-	-	-
		4410 pozostałe służbowe zagraniczne	40 000	40 000	40 000	40 000	-	-	-	40 000	-	-	-	-	-	-
		4420 rezerwa operacyjna / składowi	5 000	5 000	5 000	5 000	-	-	-	5 000	-	-	-	-	-	-
		4430 opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	30 000	30 000	30 000	30 000	-	-	-	30 000	-	-	-	-	-	-
		4440 opłaty na rzecz budżetu państwa	98 500	98 500	98 500	98 500	-	-	-	98 500	-	-	-	-	-	-
		4510 opłaty na rzecz budżetu państwa	5 000	5 000	5 000	5 000	-	-	-	5 000	-	-	-	-	-	-

Dz. Rozdz	Rozdz	Wyszczególnienie	Plan na 2010r.	Wydajki bieżące	Wydajki jednostek budżet.	wynagrodz. i składki od nich należane	wydatki związane z realizacją ich statutow. zadań	dotacje na zadania bieżące	świadc. na rzecz osób fizycznych	wydatki na programy finansowane z udziałem środków o krótkym okresie w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	opługa długa	Wydajki majątkowe	Inwest. i zakupy inwest.	z tego:	
														z tego:	z tego:
			(6+14)	(7+10+11+12+13)	(8+9)							(15+17)		inwest. i zakupy inwest.	w tym: programy finansowane z udziałem środków o krótkym okresie w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3
751	75101	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		4210	134	134	134	-	134	-	-	-	-	-	-	-	-
		4210	5 300	5 300	5 300	5 176	124	-	-	-	-	-	-	-	-
75109		Wykonywanie zadań z zakresu gospodarki komunalnej i utrzymania porządku i czystości w gminach i miastach													
		3030													
		4110													
		4170													
		4210													
		4300													
		4350													
		4370													
		4410													
		4740													
		4750													
			6 300	6 300	6 300	6 176	124	-	-	-	-	-	-	-	-
752		OBRONA NARODOWA													
		4110	455	455	455	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4120	74	74	74	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4170	3 000	3 000	3 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4210	500	500	500	-	500	-	-	-	-	-	-	-	-
		4300	1 570	1 570	1 570	-	1 570	-	-	-	-	-	-	-	-
		4740	300	300	300	-	300	-	-	-	-	-	-	-	-
			6 000	6 000	6 000	3 630	2 470	-	-	-	-	-	-	-	-
754		BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA													
		2310	38 000	38 000	-	-	-	38 000	-	-	-	-	-	-	-

Dz. Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan na 2010r.	Wydatsi bieżące	z tego:				Wydatsi na opłacenie zadania bieżące	Wydatsi na świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatsi na programy finansowane z udziałem środków o krótkim okresie	Wydatsi na obsługę długa	Wydatsi majątkowe	z tego:			
					wynagrodz. i składek od nich należane	wydatki związane z realizacją ich statutow. zadań	opłaty na rzecz osób fizycznych	opłaty na świadczenia na rzecz osób fizycznych						inwest. i zakupy inwest.	w tym: programy finansowane z udziałem środków o krótkim okresie		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	
852	85219																
	4370	opłaty z tyt. zakupu usł. telekom. (telef. stacjonarny)	11 000	11 000	-	11 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4378	opłaty z tyt. zakupu usł. telekom. (telef. stacjonarny) - z EFG	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4379	opłaty z tyt. zakupu usł. telekom. (telef. stacjonarny) - z budżetu państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4410	podróże służbowe krajowe	1 500	1 500	-	1 500	-	1 500	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4418	podróże służbowe krajowe - z EFG	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4419	podróże służbowe krajowe - z budżetu państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4430	inne opłaty / składek	2 500	2 500	-	2 500	-	2 500	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4440	opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	32 500	32 500	-	32 500	-	32 500	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4448	opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych - z EFG	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4449	opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych - z budżetu państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4700	zaliczenie pracowników niebędących członkami Korporacji Służby Cywilnej	3 100	3 100	-	3 100	-	3 100	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4740	zakup mater. papieru, do sprzetu drukarskiego i ksero	2 000	2 000	-	2 000	-	2 000	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4750	zakup akcesoriów komputer. w tym programów i licencji	5 000	5 000	-	5 000	-	5 000	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4758	zakup akcesoriów komputer. w tym programów i licencji - z EFG	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4759	zakup akcesoriów komputer. w tym programów i licencji - z budżetu państw.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
			1 560 000	1 560 000	1 363 900	1 560 000	1 363 900	152 100	-	4 000	-	-	-	-	-	-	
		razem rozdz. 85219 w tym dotacja z budżetu państwa - 306 000 zł / 00r. 363 420 zł / 07r., - 406 400 zł / 06r., - 443 400 zł / 09r. 398 200 zł / 10r. realizacja projektu - EFG - 676 670 zł / 09r. - z budżetu państwa - 30 471 zł / 09r.															
85228																	
	4110	usługi opiekuńcze i spec. usługi opiekuńcze	6 450	6 450	-	6 450	-	6 450	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4130	składek na ubezpieczenia społeczne	1 050	1 050	-	1 050	-	1 050	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4170	wynagrodzenia biurowe	42 000	42 000	-	42 000	-	42 000	-	-	-	-	-	-	-	-	
	4300	zakup usług potrzebnych	600 000	600 000	-	600 000	-	600 000	-	-	-	-	-	-	-	-	
		razem rozdz. 85228	649 500	649 500	49 500	649 500	49 500	600 000	-	-	-	-	-	-	-	-	
85295																	
	3110	Pracownia oceniająca świadczenia społeczne - dofinansowanie - zapisek dla potrzeb. w tym: z budz. państwa - 93.700 zł / 06r., - 101.600 zł / 07r., - 59.000 zł / 08r., - 67.000 zł / 09r.	60 000	60 000	-	60 000	-	60 000	-	60 000	-	-	-	-	-	-	-

Oz.	Rozdz.	Ń	Wyszczególnienie	Plan na 2016r.	Wydanki bieżące	z tego:			Wydatki na rzecz osób fizycznych	Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3	oposuga długa	Wydatki majątkowe	z tego:		
						Wydanki jednostek budżet.	Wydanki z tytułu tytułu budżetu	Wydanki z tytułu tytułu budżetu						Wydanki z tytułu tytułu budżetu	Wydanki z tytułu tytułu budżetu	Wydanki z tytułu tytułu budżetu
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
852	85255	3110	zasiłki dla rodzin osób odbywających służbę wojskową	2 000	2 000	-	-	-	-	2 000	-	-	-	-	-	-
		4210	zakup materiałów i wyposażenia	4 000	4 000	-	-	4 000	-	-	-	-	-	-	-	-
			razem rozdz. 85256	66 000	66 000	4 000	-	4 000	-	62 000	-	-	-	-	-	-
			Razem dz. 852	10 743 200	10 743 200	2 812 800	1 480 828	1 321 874	-	7 930 800	-	-	-	-	-	-
853			POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ													
85305		3030	Zośtek Miejski - jednostka budżetowa													
		4010	nagrody i wydatki osob. nie zalicz. do wynagrodzeń	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4040	wynagrodzenia osobowe	441 930	441 930	441 930	441 930	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4040	dotacje wynagrodzenie roczne	35 880	35 880	35 880	35 880	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4110	składki na ubezpieczenia społeczne	73 440	73 440	73 440	73 440	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4120	składki na Fundusz Pracy	11 640	11 640	11 640	11 640	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4170	wynagrodzenia bezosobowe	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		4210	zakup materiałów i wyposażenia	25 000	25 000	25 000	25 000	-	-	25 000	-	-	-	-	-	-
		4240	zakup pomocy dydaktycznych	3 000	3 000	3 000	3 000	-	-	3 000	-	-	-	-	-	-
		4250	zakup energii	70 000	70 000	70 000	70 000	-	-	70 000	-	-	-	-	-	-
		4270	zakup usług remontowych	10 000	10 000	10 000	10 000	-	-	10 000	-	-	-	-	-	-
		4280	zakup usług zdrowotnych	500	500	500	500	-	-	500	-	-	-	-	-	-
		4300	zakup usług pozostałych	10 800	10 800	10 800	10 800	-	-	10 800	-	-	-	-	-	-
		4350	zakup usług dostępu do sieci internet	1 300	1 300	1 300	1 300	-	-	1 300	-	-	-	-	-	-
		4370	opłaty z tytułu zakupu usług telef. stacjonarniej	2 000	2 000	2 000	2 000	-	-	2 000	-	-	-	-	-	-
		4410	podróże służbowe krajowe	200	200	200	200	-	-	200	-	-	-	-	-	-
		4430	roczne opłaty i składki	1 000	1 000	1 000	1 000	-	-	1 000	-	-	-	-	-	-
		4440	opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	21 340	21 340	21 340	21 340	-	-	21 340	-	-	-	-	-	-
		4700	zakup materiałów papierniczych i księgarskich	600	600	600	600	-	-	600	-	-	-	-	-	-
		4740	zakup materiałów papierniczych i księgarskich	500	500	500	500	-	-	500	-	-	-	-	-	-
		4750	zakup akcesoriów komputer. w tym programów i licencji	1 870	1 870	1 870	1 870	-	-	1 870	-	-	-	-	-	-
			razem plan jednostki	711 000	711 000	711 000	711 000	562 850	148 110	-	-	-	-	-	-	-
85305		4270	zakup usług remontowych - z budżetu gminy (inst. elektr.)	60 000	60 000	60 000	60 000	-	-	60 000	-	-	-	-	-	-
		4300	zakup usług pozostałych	8 000	8 000	8 000	8 000	-	-	8 000	-	-	-	-	-	-
			ogółem rozdz. 85306	779 000	779 000	779 000	779 000	562 850	216 110	-	-	-	-	-	-	-

Dz. Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan na 2010r.	z tego:							Wydatki budżetowe	Wydatki jednostek budżet.	z tego:			Wydatki majątkowe	inwest. i zakupy inwest.	z tego:	
				(6+14) +12+13	7	8	9	10	11	12			13	14	15			16	17
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17			
921	92105	6050	modernizacja i przebudowa Ośrodka Kultury razem rozdz. 92109	200 000	-	-	-	-	-	-	-	-	200 000	200 000	-	-			
	92116			1 354 000	1 354 000	-	-	-	1 354 000	-	-	-	200 000	200 000	-	-			
		3480	Biblioteki	662 000	662 000	-	-	-	662 000	-	-	-	-	-	-	-			
		3480	dotacja podmiotowa z budż. dla samorząd. instytucji kultury	30 000	30 000	-	-	-	30 000	-	-	-	-	-	-	-			
		4370	dotacja podmiotowa dla instytucji kultury - z powiatu	50 000	50 000	50 000	-	-	50 000	-	-	-	-	-	-	-			
			zakup usług remontowych	50 000	50 000	50 000	-	-	50 000	-	-	-	-	-	-	-			
			razem rozdz. 92116	540 000	540 000	50 000	-	-	590 000	-	-	-	-	-	-	-			
	92120																		
		4360	ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	30 000	30 000	30 000	-	-	30 000	-	-	-	-	-	-	-			
		4300	zakup energii	50 000	50 000	50 000	-	-	50 000	-	-	-	-	-	-	-			
		4340	zakup usług pozostałych	130 000	130 000	130 000	-	-	130 000	-	-	-	-	-	-	-			
			zakup usług remontowo-konserwatorskich	130 000	130 000	130 000	-	-	130 000	-	-	-	-	-	-	-			
			razem wydatki bieżące	190 000	190 000	190 000	-	-	190 000	-	-	-	-	-	-	-			
92120		6059	wydatki inwestycyjne - realizacja programu RP-O-WD w latach 2007-2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
			- środki z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego UE - zad. 9.1 - odnowa zabytkowanych obiektów miejskich w miastach powyżej 10 tys. mieszkańców																
			- zadanie "Przebudowa Rabusza w Olesie"																
		6059	wydatki inwestycyjne - realizacja programu w ramach RPO-WD na lata 2007-2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
			- współfinansowanie z budżetu państwa zad. 9.1.																
			- "Przebudowa Rabusza w Olesie"																
		6059	wydatki inwestycyjne - realiz. programu w ramach RPO-WD na lata 2007-2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
			- zad. 9.1. - "Przebudowa Rabusza w Olesie"																
			- dofinansowanie zadania ze środków budżetu gminy																
			razem wydatki inwestycyjne w ramach RPO-WD / EFRR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
	6050	6050	Realizacja Starostki m. Olesie	2 000 000	2 000 000	2 000 000	-	-	2 000 000	-	-	-	2 000 000	2 000 000	-	-			
			- przebudowa rabusza w Olesie - środki z budżetu gminy																
			- rewaloryzacja wsch., zach. i półn. placu Rynku																
			razem rozdz. 92120 - inwestycje	2 000 000	2 000 000	2 000 000	-	-	2 000 000	-	-	-	2 000 000	2 000 000	-	-			
			razem dz. 921	6 189 910	2 789 910	620 910	19 910	601 000	2 244 000	8 000			2 400 000	2 400 000	-	-			

Dz. Rozdz.	0	Wyszczególnienie	Plan na 2016r.	Wydobki bieżące			z tego:			z tego:			Wydobki majątkowe	Wydobki	z tego:
				(6=14)	(7=10+11+12+13)	(8=9)	wydobki jednostek budżet.	wynagrodz. i skłoni. od nich należące	wydobki związane z realizacją ich statutow. zadań	dotacje na zadania bieżące	dotacje na rzecz osób fizycznych	wydobki na programy finansowane z udziałem środków o szczególnym znaczeniu w obszarze polityki 2 i 3			
926	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
926	4740	Zakup mater. służeń. do sprzętu drukarskiego i ksero.	1 100	1 100	1 100	-	1 100	-	-	-	-	-	-	-	-
	4750	Zakup akcesoriów komputer. w tym programów i licencji	3 000	3 000	3 000	-	3 000	-	-	-	-	-	-	-	-
		razem jednostka	1 413 700	1 413 700	1 411 700	966 000	446 630	-	2 000	-	-	-	-	-	-
		razem rozdz. 92601	3 497 700	1 697 700	1 696 700	966 000	729 630	-	2 000	-	-	1 800 000	1 800 000	-	-
92605	3040	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	5 000	5 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	4110	nagrody o charakt. szczególn. nie zaliczane do wynagrodzeń	1 850	1 850	1 850	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	4120	składka na fundusz pracy	300	300	300	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	4170	wynagrodzenia bieżące	12 000	12 000	12 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	24 200	24 200	24 200	-	24 200	-	-	-	-	-	-	-	-
	4230	Zakup usług i materiałów medycznych	300	300	300	-	300	-	-	-	-	-	-	-	-
	4250	Zakup energii	4 000	4 000	4 000	-	4 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4280	Zakup usług zdrowotnych	1 000	1 000	1 000	-	1 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4300	Zakup usług pocztowych	18 000	18 000	18 000	-	18 000	-	-	-	-	-	-	-	-
	4350	Zakup usług dostępu do sieci Internet	800	800	800	-	800	-	-	-	-	-	-	-	-
	4750	Zakup akcesoriów komputer. w tym programów i licencji	500	500	500	-	500	-	-	-	-	-	-	-	-
		Wydobki inwestycyjne													
	6050	Budowa krępego basenu wraz z opracowaniem dokumentacji technicznej	1 000 000	-	-	-	-	-	-	-	-	1 000 000	1 000 000	-	-
		razem rozdz. 92605	1 067 850	67 850	62 850	14 150	48 700	-	5 000	-	-	1 000 000	1 000 000	-	-
		razem dz. 926	4 666 640	1 766 640	1 766 640	980 250	778 330	-	7 000	-	-	2 800 000	2 800 000	-	-
		O G O Ł E M W Y D A T K I	80 286 480	62 738 640	47 871 288	26 782 042	21 109 268	6 182 000	8 431 170	44 072	1 200 000	17 668 823	17 368 823	2 868 823	200 000

Załącznik Nr 3
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

**PRZYCHODY I ROZCHODY
BUDŻETU
w 2010 roku**

w zł

Lp.	Treść	Klasyfikacja §	Kwota 2010r.
1	2	3	4
Przychody ogółem:			6.340.580
1.	Kredyty	§ 952	6.340.580
2.	Pożyczki	§ 952	-
3.	Pożyczki na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu UE	§ 903	-
4.	Inne źródła (wolne środki)	§ 955	-
Rozchody ogółem:			2.840.580
1.	Spląty kredytów	§ 992	2.200.000
2.	Spląty pożyczek	§ 992	640.580
3.	Spląty pożyczek otrzymanych na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z UE	§ 963	-

Dochody	-	76.795.463	Wydatki	-	80.295.463
Przychody	-	6.340.580	Rozchody	-	2.840.580
Razem	-	83.136.043	Razem	-	83.136.043

Załącznik Nr 4
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

PROGNOZA KWOTY DŁUGU I SPŁAT
na rok 2010 i lata następne

w zł

Lp.	Wyszczególnienie	Kwota długu na dzień 31.12.2009r.	Prognoza						
			2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
1.	Zobowiązania wg tytułów dłużnych:	22 523 900	26 023 900	21 607 010	15 775 850	10 300 200	4 800 000	1 000 000	-
1.1	Zaciągnięte zobowiązania (bez prefinansowania) z tytułu:	25 920 220	22 523 900	26 023 900	21 607 010	15 775 850	10 300 200	4 800 000	1 000 000
1.1.1.	pożyczek	2 405 700	1 959 380	1 318 800	678 230	37 650	-	-	-
1.1.2.	kredytów	23 514 520	20 564 520	24 705 100	20 928 780	15 738 200	10 300 200	4 800 000	1 000 000
1.1.3.	obligacji	-	-	-	-	-	-	-	-
1.2	Planowane w roku budżet. (bez prefinansowania)	-	6 340 580	-	-	-	-	-	-
1.2.1	pożyczki	-	-	-	-	-	-	-	-
1.2.2	kredyty, w tym:	-	6 340 580	-	-	-	-	-	-
	zagraniczne	-	-	-	-	-	-	-	-
1.2.3	obligacje	-	-	-	-	-	-	-	-
1.3	Pożyczki, kredyty i obligacje na prefinansowanie	-	-	-	-	-	-	-	-
1.3.1	Zaciągnięte zobowiązania	-	-	-	-	-	-	-	-
1.3.2	Planowane zobowiązania	-	-	-	-	-	-	-	-

Lp.	Wyszczególnienie	Kwota długu na dzień 31.12.2009r.	Prognoza						
			2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
2.	Obsługa długu (2.1+2.2+2.3)	4 596 320	4 040 580	5 416 890	6 731 160	6 275 650	6 100 200	4 300 000	1 300 000
2.1	Spłata rat kapitałowych z wyłączeniem prefinansowania	3 396 320	2 840 580	4 416 890	5 831 160	5 475 650	5 500 200	3 800 000	1 000 000
2.1.1	kredytów i pożyczek	3 396 320	2 840 580	4 416 890	5 831 160	5 475 650	5 500 200	3 800 000	1 000 000
2.1.2	wykup papierów wartościowych	-	-	-	-	-	-	-	-
2.1.3	udzielonych poręczeń	-	-	-	-	-	-	-	-
2.2	Spłata zobowiązań z tytułu prefinansowania	-	-	-	-	-	-	-	-
2.3	Spłata odsetek i dyskonta	1 200 000	1 200 000	1 000 000	900 000	800 000	600 000	500 000	300 000
3.	Prognozowane dochody budżetowe	74 451 728	76 795 463	77 350 890	78 890 160	80 967 650	82 934 200	83 763 500	84 401 300
4.	Prognozowane wydatki budżetowe	83 347 184	80 295 463	72 934 000	73 059 000	75 492 000	77 434 000	79 963 500	83 401 300
5.	Prognozowany wynik finansowy	-8 895 456	-3 500 000	4 416 890	5 831 160	5 475 650	5 500 200	3 800 000	1 000 000
6.	Relacje do dochodów (w %):								
6.1	długu (art. 170 ust.1) (1.1+1.2-2.1):3	30,25	33,89	27,93	20,00	12,72	5,79	1,19	-
6.2	długu po uwzględnieniu wyłączeń (art. 170 ust.3) (1.1+1.2-2.1-2.2):3	-	-	-	-	-	-	-	-
6.3	spłaty zadłużenia (art. 169 ust. 1) (2:3)	6,17	5,26	7,00	8,53	7,75	7,36	5,13	1,54
6.4	spłaty zadłużenia po uwzględnieniu wyłączeń (art. 169 ust.3) (2.1+2.3):3	6,17	5,26	7,00	8,53	7,75	7,36	5,13	1,54

Załącznik Nr 5
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

DOCHODY I WYDATKI
związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej
i innych zadań zleconych odrębnymi ustawami
w 2010r.

w zł

Dz.	Rozdz	§	Dotacje ogółem	Wydatki ogółem (6+10)	z tego:			Wydatki majątkowe	
					Wydatki bieżące	w tym:			
						Wynagrodzenia	Pochodne od wynagrodzeń		Świadczenia społeczne
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
010	01095	2010	-	-	-	-	-	-	-
710	71035	2020	7 500	7 500	7 500	-	-	-	-
750	75011	2010	219 221	219 221	219 221	191 510	27 711	-	-
751	75101	2010	5 300	5 300	5 300	4 400	776	-	-
751	75109	2010	-	-	-	-	-	-	-
754	75414	2010	1 000	1 000	1 000	-	-	-	-
852	85212	2010	6 005 000	6 005 000	6 005 000	65 590	11 636	5 884 900	-
852	85213	2010	9 100	9 100	9 100	-	-	9 100	-
Ogółem:			6 247 121	6 247 121	6 247 121	261 500	40 123	5 894 000	-

Załącznik Nr 6
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

PLAN
FINANSOWY DOCHODÓW
ZADAŃ ZLECONYCH Z ZAKRESU
ADMINISTRACJI RZĄDOWEJ
na 2010 rok

w zł

Dz.	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan na 2010r.
750	75011	Administracja publiczna Urzędy Wojewódzkie dochody związane z realizacją zadań zleconych jst., które podlegają przekazaniu do budżetu państwa (opłata za dowody osobiste)	1.000
		<i>Razem dz. 750</i>	<i>1.000</i>
852	85212	Pomoc Społeczna Świadczenia rodzinne, świadczenia z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego (dochody wyegzekwowane od dłużników alimentacyjnych należne budżetowi państwa)	45.000
		<i>Razem dz. 852</i>	<i>45.000</i>
		Ogółem	46.000

Załącznik Nr 7
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

**PLAN
PRZYCHODÓW I WYDATKÓW
ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH
na 2010 rok**

w zł

Dz.	Rozdz.	Treść	Stan środków obrotowych na początek roku	Przychody				Wydatki		Przewid. stan środków obrotowych na koniec roku	Rozliczenia z budżetem z tyt. wpłat nadwyżki środków obrotowych za 2009r.
				Ogółem	dotacja z budżetu	w tym:		Ogółem	w tym: wpłata do budżetu		
						§ 265	na inwest.				
801	80104	Przedszkola	10.952	4.367.200	2.860.000	-	-	4.378.152	-	-	-
Razem:			10.952	4.367.200	2.860.000	-	-	4.378.152	-	-	-

Załącznik Nr 8
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

**PLAN
DOCHODÓW I WYDATKÓW
DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH
na 2010 rok**

w zł

Dz.	Rozdz.	Treść	Stan środ. pieniężnych na początek roku	Dochody (wskazane przez Uchw. Radę)	Wydatki		Stan środków pieniężnych na koniec roku
					Ogółem	w tym: wpłata do budżetu	
801	80101	Szkoły Podstawowe	652	150.867	151.519	-	-
	80110	Gimnazja	250	31.512	31.762	-	-
	80148	Stołówki szkolne	12.408	807.904	808.312	-	12.000
853	85305	Żłobek Miejski	2.500	107.508	107.508	-	2.500
Razem dochody własne:			15.810	1.097.791	1.099.101	-	14.500

Załącznik Nr 9
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

PLAN
PRZYCHODÓW I WYDATKÓW
GMINNEGO FUNDUSZU OCHRONY ŚRODOWISKA
na 2010 rok

Dz.	Rozdz.	§	Treść	Plan na 2010r.
PRZYCHODY				
900	90011		Stan środków pieniężnych funduszu na początku roku	310.500
		0690	Planowane wpływy ze składek - udział w opłatach za korzystanie ze środowiska	280.000
		0690	Różne dochody - wpływy z opłat za usuwanie drzew i krzewów	10.000
		0690	Różne dochody - opłata za znaczki dla psów	500
		0570	Kary za usuwanie drzew i krzewów	-
		0910	Odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu opłat	-
		0960	Dobrowolne wpłaty - darowizny w postaci pieniężnej	-
Razem dochody				601.000
WYDATKI				
900	90011	4210	Edukacja Ekologiczna (sprzątanie świata, konkursy, zawody, edukacja)	15.000
		4210	Ochrona zwierząt (karma, znaczki, kosze na psie odchody)	60.000
		4210	Ochrona zwierząt (zarybianie, pszczelarstwo...)	5.000
		4210	Zakup środków chemicznych do zwalczania os, szerszeni i in.	5.000
		4210	Zakup donic, koszy, ławek oraz innych elementów małej architektury na tereny zielone	50.000
		4210	Zakup humusu, sadzonek drzew i krzewów na tereny zielone	30.000
<i>razem § 4210</i>				165.000

Dz.	Rozdz.	§	Treść	Plan na 2010r.
900	90011	4260	Zakup energii - utrzymanie boksów	10.000
			razem § 4260	10.000
		4300	Udział w kosztach utrzymania zwierząt w schroniskach, koszty usług lekarsko- weterynaryjnych, transport zwierząt, naprawa boksów i inne	20.000
		4300	Dofinansowanie wycieczek i obozów ekologicznych oraz dopłaty „zielone szkoły” ...	40.000
		4300	Oczyszczanie stawu - Nowy Otok	35.000
		4300	Likwidacja azbestu - (współfinansowanie)	50.000
		4300	Likwidacja dzikich wysypisk	40.000
		4300	Wykonanie utylizacji i transport padłych zwierząt oraz likwidacja zanieczyszczeń chemicznych i in.	15.000
		4300	Utrzymanie i uporządkowanie terenów zielonych - park miejski	150.000
		4300	Utrzymanie zrehabilitowanego wysypiska wraz z konserwacją rowu i zbiornika	50.000
		4300	Utrzymanie - koszenie międzywali	20.000
			razem § 4300	420.000
		Razem wydatki		
Przewidywany stan funduszu na koniec roku				6.000

Załącznik Nr 10
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

Plan
dotacji podmiotowych
dla samorządowych instytucji kultury
w 2010 roku

w zł

Lp.	Dział	Rozdz.	§	Nazwa instytucji	Kwota dotacji
1	921	92109	2480	Ośrodek Kultury w Oławie	1.364.000
2	921	92116	2480	Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Oławie	890.000
				Ogółem:	2.254.000

Załącznik Nr 11
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

Plan
dotacji celowych
na dofinansowanie zadań bieżących
oraz na pomoc finansową udzieloną
innym jednostkom samorządu terytorialnego
w 2010 roku

w zł

Lp.	Dział	Rozdz.	§	Nazwa zadania	Jednostka realizująca zadanie	Kwota dotacji
1	754	75412	2310	dotacja celowa przekazana gminie na zadanie bieżące - pokrycie kosztów utrzymania i funkcjonowania jednostek OSP z m. Oława, które wchodzą w skład gminnych jednostek OSP	Gmina Oława	38.000
2	801	80104	2310	dotacja celowa przekazana gminie na zadanie bieżące - pokrycie kosztów za dzieci uczęszczające do przedszkoli we Wrocławiu	Gmina Wrocław	14.000
3	801	80104	2310	dotacja celowa przekazana gminie na zadanie bieżące - pokrycie kosztów za dzieci uczęszczające do przedszkoli na terenie Gminy Oława	Gmina Oława	9.000
4	801	80104	2310	dotacja celowa przekazana gminie na zadanie bieżące - pokrycie kosztów za dzieci uczęszczające do przedszkoli na terenie Gminy Jelcz-Laskowice	Gmina Jelcz-Laskowice	17.000
				Ogółem:		78.000

Załącznik Nr 12
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

WYKAZ
ZADAŃ INWESTYCYJNYCH
planowanych do realizacji
w 2010r.

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Planowane wydatki					Jednostka organ. realizująca program lub koordynująca wykon. programu	Zadanie ujęte w:
				rok budżetowy 2010 (6+7+8+9)	w tym:					
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	500	50095	Wydatek inwestycyjny: - utwardzenie placu targowego	200 000	200 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
2	500	50095	Wydatek inwestycyjny: - zakup straganów	60 000	60 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
3	600	60004	Wydatek inwestycyjny - zakup wiat przystankowych	20 000	20 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
4	600	60014	Dotacja celowa m. jst na dofinansowanie zadania inwestycyjnego pn. "przebudowa łącznika drogi krajowej Nr 94 z drogą wojewódzką Nr 396 - drogi powiatowej Nr 1570D, ul. Lipowa w Oławie"	250 000	250 000	-	A. - B. - C. -	-	Starostwo Powiatowe w Oławie	-

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Planowane wydatki					Jednostka organ. realizująca program lub koordynująca wykon. programu	Zadanie ujęte w:
				rok budżetowy 2010 (6+7+8+9)	w tym:					
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
5	600	60016	Budowa dróg wraz z dokumentacją - drogi publiczne gminne	1 000 000	1 000 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
6	600	60016	Przebudowa ul. Sportowej w Oławie w ramach programu "Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokalnych, 2008-2011"	1 100 000	1 100 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
7	600	60016	Budowa łącznika od drogi krajowej Nr 94 do ul. Zacisznej wraz ze skrzyżowaniami w Oławie	5 556 923	2 600 000	-	A. - B. - C. -	2 956 923	Gmina Miasto Oława	WPI
8	600	60016	Monitoring ulic i placów w mieście	150 000	150 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
9	630	63003	Budowa przystani na Odrze - sieć przystani na Odrze "od Brzegu do Brzegu"	200 000	200 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
10	700	70005	Wykup i zakup gruntów pod inwestycje	250 000	250 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
11	700	70005	Przygotowanie gruntów pod inwestycje - budowa budynku komunalnego	150 000	150 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
12	700	70005	Wykonanie sieci ciepłowniczej w budynkach komunalnych	150 000	146 000	-	A. - B. - C. 4 000	-	Gmina Miasto Oława	-

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Planowane wydatki					Jednostka organ. realizująca program lub koordynująca wykon. programu	Zadanie ujęte w:
				rok budżetowy 2010 (6+7+8+9)	w tym:					
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
13	750	75023	Wykonanie modernizacji sieci p/żarowej i antywłamaniowej	-	-	-	A. - B. - C. -	-	Urząd Miejski w Oławie	-
14	750	75023	Zakupy inwestycyjne - zestawy komputerowe (w tym programy finansowo-księgowe)	300 000	300 000	-	A. - B. - C. -	-	Urząd Miejski w Oławie	-
15	801	80148	Zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych (8 - 15.000 / 2 - 5.000 / 5 - 5.000)	25 000	25 000	-	A. - B. - C. -	-	ZOSiPOW w Oławie	-
16	900	90001	Wykonanie kanalizacji deszczowej wraz z montażem studni kanalizacyjnych od ul. Zacisznej do ul. Kutrowskiego	900 000	900 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
17	900	90001	Budowa sieci wodociąg.-kanalizacyjnej w mieście Oława	1 000 000	1 000 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
18	900	90001	Ochrona wód zlewni rzeki Ślęza i Oława pn. Dokumentacja techniczna na na modernizację oczyszczalni ścieków oraz budowę sieci wodociągowej i kanalizacyjnej w mieście Oława	100 000	100 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
19	900	90001	Opracowanie dokumentacji technicznej w zakresie gospodarki ściekowej	70 000	70 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Planowane wydatki					Jednostka organ. realizująca program lub koordynująca wykon. programu	Zadanie ujęte w:
				rok budżetowy 2010 (6+7+8+9)	w tym:					
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
20	900	90015	Modernizacja oświetlenia ulicznego - urządzenia elektryczne	550 000	550 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
21	900	90015	Wykonanie oświetlenia na nowych osiedlach	25 000	25 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
22	900	90095	Wydatki inwestycyjne z zakresu infrastruktury - wykonanie sieci wodociągowej wraz z dokumentacją	100 000	100 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
23	900	90002	Wpłata na rzecz Związku Międzygminnego Ślęza-Oława na dofinansowanie przedsięwzięcia inwestycyjnego - dokumentacja "Systemu gospodarki odpadami Ślęza-Oława"	-	-	-	A. - B. - C. -	-	Związek Międzygminny Ślęza-Oława Strzelin	-
24	921	92105	Przebudowa i modernizacja budynku kina Odra przy ul. Młyńskiej w Oławie	200 000	200 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI
25	921	92109	Modernizacja i przepudowa Ośrodka Kultury	200 000	200 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	-
26	921	92120	Rewitalizacja Starówki m. Oława - przebudowa Ratusza w Oławie, - rewitalizacja wschodniej, zachodniej i północnej pierzei Rynku	2 000 000	2 000 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Oława	WPI

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Planowane wydatki					Jednostka organ. realizująca program lub koordynująca wykon. programu	Zadanie ujęte w:
				rok budżetowy 2010 (6+7+8+9)	w tym:					
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
27	926	92601	Modernizacja obiektów sportowych - przebudowa widowni stadionu miejsk. - termomodernizacja hal sportowych - budowa obiektu	1 200 000	1 200 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Olawa	WPI
28	926	92601	Budowa - kompleksu boiska sportowego w ramach programu "Moje Boisko - Orlik 2012"	600 000	600 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Olawa	WPI
29	926	92605	Opracowanie dokumentacji technicznej - budowa krytego basenu	1 000 000	1 000 000	-	A. - B. - C. -	-	Gmina Miasto Olawa	WPI
Ogółem:				17 356 923	14 396 000	-	4 000	2 956 923		

- A. Dotacje i środki z budżetu państwa (np. od wojewody, MEN, UKFIS,)
B. Środki i dotacje otrzymane od innych jst oraz innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych
C. Inne źródła

Załącznik Nr 13
do Uchwały Nr XLI/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

**LIMITY WYDATKÓW
NA WIELOLETNIE PROGRAMY INWESTYCYJNE
w latach 2010- 2012**

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego i okres realizacji (w latach)	Łączne koszty finansowe	Planowane wydatki					2011r.	2012r.	Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykon. progr.
					rok budżetowy 2010 (7+8+9+10)	w tym:						
						dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	600	60016	Drogi gminne - budowa dróg wraz z dokumentacją 2006-2014	12 500 000	1 000 000	1 000 000	-	A. - B. - C. -	-	1 500 000	2 000 000	Gmina Miasto Olawa
2	600	60016	Budowa łącznika od drogi krajowej Nr 94 do ul. Zacisznej wraz ze skrzyżowaniami w Oławie 2009-2013	9 380 700	5 556 923	2 600 000	-	A. - B. - C. -	2 956 923	1 255 000 955 354	300 000 -	Gmina Miasto Olawa
3	600	60016	Przebudowa ul. Sportowej w Oławie w ramach programu "Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokaln. 2008-2011" 2010-2011	3 500 000	1 100 000	1 100 000	-	A. - B. - C. -	-	1 800 000	600 000	Gmina Miasto Olawa

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego i okres realizacji (w latach)	Łączne koszty finansowe	Planowane wydatki					2011r.	2012r.	Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykon. progr.
					rok budżetowy 2010 (7+8+9+10)	w tym:						
						dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
4	630	63003	Budowa przystani na Odrze - sieć przystani na Odrze "od Brzegu do Brzegu" 2008-2014	7 900 000	200 000	200 000	-	A. - B. - C. -	-	800 000	1 100 000	Gmina Miasto Olawa
5	801	80101	Wykonanie kanalizacji deszczowej wraz z montażem studni kanalizacyjnych od ul. Kutrowskiego 2010-2011	2 400 000	900 000	900 000	-	A. - B. - C. -	-	1 500 000	-	Gmina Miasto Olawa
6	900	90001	Budowa sieci wodociąg.- kanalizacyjnej w mieście Olawa 2008-2013	9 000 000	1 000 000	1 000 000	-	A. - B. - C. -	-	1 300 000	1 100 000	Gmina Miasto Olawa
7	900	90001	Ochrona wód zlewni rzeki Ślęza - Olawa pn. Dokumentacja techniczna na modernizację oczyszczalni ścieków oraz budowę sieci wodociągowej i kanalizac. w mieście Olawa 2008-2013	7 000 000	100 000	100 000	-	A. - B. - C. -	-	750 000	1 000 000	Gmina Miasto Olawa

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego i okres realizacji (w latach)	Łączne koszty finansowe	Planowane wydatki					2011r.	2012r.	Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykon. progr.
					rok budżetowy 2010 (7+8+9+10)	w tym:						
						dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
8	900	90095	Wydatki inwestycyjne z zakresu infrastruktury - wykonanie sieci wodociągowej wraz z dokumentacją 2007-2012	3 500 000	100 000	100 000	-	A. - B. - C. -	-	950 000	700 000	Gmina, Miasto Olawa
9	921	92105	Przebudowa i modernizacja budynku Kina Odra przy ul. Młyńskiej w Olawie 2008-2014	18 000 000	200 000	200 000	-	A. - B. - C. -	-	800 000	1 200 000	Gmina Miasto Olawa
10	921	92120	Rewitalizacja Starówki Miasta Olawa - przebudowa Ratusza w Olawie - rewitalizacja wschodniej, zachodniej i północnej pierzei Rynku 2007-2013	8 500 000	2 000 000	2 000 000	-	A. - B. - C. -	-	2 500 000	2 300 000	Gmina Miasto Olawa

Lp.	Dz.	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego i okres realizacji (w latach)	Łączne koszty finansowe	Planowane wydatki					2011r.	2012r.	Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykon. progr.
					rok budżetowy 2010 (7+8+9+10)	w tym:						
						dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł *	środki wymienione w art. 5 ust.1 pkt. 2 i 3 u.f.p.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
11	926	92601	modernizacja obiektów sportowych - przebudowa widowni stadionu miejskiego - termomodernizacja hal sportowych - budowa obiektu 2007-2011	6 500 000	1 200 000	1 200 000	-	A. - B. - C. -	-	2 500 000	1 200 000	Gmina Miasto Oława
12	926	92601	Budowa boiska - kompleksu sportowego w ramach programu "Moje Boisko Oriłk 2012" 2009-2010	1 500 000	600 000	600 000	-	A. - B. - C. -	-	300 000	-	Gmina Miasto Oława
13	926	92605	Budowa basenu krytego 2009-2014	15 700 000	1 000 000	1 000 000	-	A. - B. - C. -	-	2 500 000	3 000 000	Gmina Miasto Oława
Ogółem:				105 380 700	14 956 923	12 000 000	-	-	2 956 923	19 410 354	14 500 000	

- * A. Dotacje i środki z budżetu państwa (np. od wojewody, MEN, UKFIS,)
B. Środki i dotacje otrzymane od innych jst oraz innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych
C. Inne źródła

Załącznik Nr 14
do Uchwały Nr XLII/303/09
Rady Miejskiej w Oławie
z dnia 21 grudnia 2009 roku

WYDATKI NA PROGRAMY
planowane do realizacji w roku 2010 ze środków funduszy strukturalnych

Lp.	Projekt	Dział	Rozdział	Wydatki w okresie realizacji projektu (całkowita wartość projektu)	Planowane wydatki:								
					środki z budżetu krajowego	środki z budżetu UE	2010r.						
							Wydatki razem	z tego:			z tego źródła finansowania		
								Wydatki razem	pożyczki i kredyt	pozostałe	Wydatki razem	pożyczki na prefinans. z budżetu państwa	pozostałe
6+7	6	7	8+12	10+11	10	11	13+14	13	14				
	Wydatki razem	x		5 623 773	2 622 778	3 000 995	5 623 773	2 622 778	-	2 622 778	3 000 995	-	3 000 995
I	Regionalny Program Operacyjny dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007-2013 - EFRR												
	3 - Transport												
	3.1 - Infrastruktura drogowa												
1	Budowa łącznika od drogi krajowej Nr 94 do ul. Zacisznej wraz ze skrzyżowaniami w Oławie	600	60016	5 556 923	2 600 000	2 956 923	5 556 923	2 600 000	-	2 600 000	2 956 923	-	2 956 923
1.1	2010r.		majątkowe	5 556 923	2 600 000	2 956 923	5 556 923	2 600 000	-	2 600 000	2 956 923	-	2 956 923

1205



WOJEWODA DOLNOŚLĄSKI

Wrocław, dnia 19 kwietnia 2010 r.

NK.II.MF.0911-9/10

Rozstrzygnięcie nadzorcze

Na podstawie art. 91 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jedn. Dz. U. z 2001 r., Nr 142, poz. 1591, z późn. zm.)

stwierdzam nieważność:

- § 1, § 3 ust. 1 we fragmencie: „o których mowa w § 1” z powodu istotnego naruszenia art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 3 pkt 1 i art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm.);
- § 2 ust. 1 z powodu istotnego naruszenia art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 5 ust. 2 i art. 3 pkt 1 lit. c ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm.);
- § 2 ust. 2 i ust. 3 z powodu istotnego naruszenia art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm.) i art. 107 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071, z późn. zm. – zwanej dalej: K.p.a.)
- § 3 ust. 2 z powodu istotnego naruszenia art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm. – dalej: ustawa)

uchwały Rady Gminy Lubań z dnia 11 marca 2010 r. nr XXXIV/281/2010 w sprawie podwyższenia kryterium dochodowego oraz ustalenia warunków odpłatności za pomoc udzieloną w zakresie dożywiania dla osób i rodzin, których dochód przekracza kryterium dochodowe na lata 2010–2013.

Uzasadnienie

Rada Gminy Lubań podjęta na sesji w dniu 11 marca 2010 r. uchwałę nr XXXIV/281/2010 w sprawie podwyższenia kryterium dochodowego oraz ustalenia warunków odpłatności za pomoc udzieloną w zakresie dożywiania dla osób i rodzin, których dochód przekracza kryterium dochodowe na lata 2010–2013.

Uchwała wpłynęła do organu nadzoru w dniu 22 marca 2010 r.

W toku badania legalności uchwały nr XXXIV/281/2010 Organ Nadzoru stwierdził podjęcie:

- § 1, § 3 ust. 1 we fragmencie: „o których mowa w § 1” z istotnym naruszeniem art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 3 pkt 1 i art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm.);
- § 2 ust. 1 z istotnym naruszeniem art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 5 ust. 2 i art. 3 pkt 1 lit. c ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm.);

– § 2 ust. 2 i ust. 3 z istotnym naruszeniem art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm.) i art. 107 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071, z późn. zm. – zwanej dalej: K.p.a.)

– § 3 ust. 2 z istotnym naruszeniem art. 7 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. (Dz. U. z 1997 r., Nr 78, poz. 483, z późn. zm.), art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 29 grudnia 2005 r. o ustanowieniu programu wieloletniego „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” (Dz. U. z 2005 r., Nr 267, poz. 2259, z późn. zm. – dalej: ustawa).

Uchwała Rady Gminy Lubań nr XXXIV/281/2010 została podjęta m.in. na podstawie art. 5 ust. 2 i art. 6 ust. 2 ustawy. Przepis art. 5 ust. 2 ustawy stanowi upoważnienie dla rady gminy do podjęcia uchwały o podwyższeniu kryterium dochodowego, określonego w ust. 1, a więc ze 150% kryterium dochodowego, o którym mowa w art. 8 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy o pomocy społecznej w przypadku udzielania osobom i rodzinom pomocy w zakresie dożywiania przyznanej nieodpłatnie, co zostało uczynione w § 3 ust. 1 i ust. 3 uchwały. Z kolei na mocy art. 6 ust. 2 ustawy rada gminy, w drodze uchwały, określa warunki odpłatności za pomoc w formie posiłku przyznanej odpłatnie osobom i rodzinom, o których mowa w art. 3 pkt 1, jeżeli dochód osoby samotnie gospodarującej lub dochód na osobę w rodzinie przekracza kryterium, o którym mowa w art. 5 ust. 1 albo 2. Jednakże nie można uznać, że Rada Gminy przywołany art. 6 ust. 2 ustawy wypełniła, bowiem w uchwale brak warunków odpłatności za pomoc w formie posiłku przyznawaną odpłatnie. Podkreślić należy, że każdy z zakwestionowanych zapisów uchwały: § 1, § 3 ust. 1 we fragmencie: „o których mowa w § 1”, § 2, § 3 ust. 2 obok naruszeń przepisów ustaw, został podjęty z naruszeniem konstytucyjnej zasady działania w granicach i na podstawie prawa, bowiem nie stanowi on ani o podwyższeniu kryterium dochodowego za pomoc w formie posiłku przyznanej nieodpłatnie, ani warunku odpłatności za pomoc w formie posiłku przyznanej odpłatnie.

W świetle art. 2 Konstytucji RP Rzeczpospolita Polska jest demokratycznym państwem prawnym, urzeczywistniającym zasady sprawiedliwości społecznej. Pochodną zasady demokratycznego państwa prawnego jest art. 7 Ustawy zasadniczej, zgodnie z którym organy władzy publicznej działają w granicach i na podstawie prawa. Oznacza to, iż każde działanie organu władzy, w tym także rady gminy, musi mieć oparcie w obowiązującym prawie. W świetle art. 94 Konstytucji RP akty prawa miejscowego podejmowane są w oparciu o wyraźne upoważnienie ustawowe.

Podejmując akty prawa miejscowego w oparciu o normę ustawową, organ stanowiący musi ściśle uwzględniać wytyczne zawarte w upoważnieniu. Odstąpienie od tej zasady narusza związek formalny i materialny pomiędzy aktem wykonawczym a ustawą, co z reguły stanowi istotne naruszenie prawa. Zarówno w doktrynie, jak również w orzecznictwie ugruntował się pogląd dotyczący dyrektyw wykładni norm o charakterze kompetencyjnym. Naczelną zasadą prawa administracyjnego jest zakaz domniemania kompetencji. Ponadto należy podkreślić, iż normy kompetencyjne powinny być interpretowane w sposób ścisły, literalny. Jednocześnie zakazuje się dokonywania wykładni rozszerzającej przepisów kompetencyjnych oraz wyprowadzania kompetencji w drodze analogii. Na szczególną uwagę zasługuje tu wyrok Trybunału Konstytucyjnego z dnia 28 czerwca 2000 r. (K25/99, OTK 2000/5/141): „*Stosując przy interpretacji art. 87 ust. 1 i art. 92 ust. 1 Konstytucji, odnoszących się do źródeł prawa, takie zasady przyjęte w polskim systemie prawnym jak: zakaz domniemania kompetencji prawodawczych, zakaz wykładni rozszerzającej kompetencje prawodawcze oraz zasadę głoszącą, że wyznaczenie jakiemuś organowi określonych zadań nie jest równoznaczne z udzieleniem mu kompetencji do ustanawiania aktów normatywnych służących realizowaniu tych zadań (...)*”. Rada gminy, regulując przekazane jej mocą upoważnienia ustawowego materie, powinna ściśle wypełniać delegację ustawową. Treść § 1, § 2, § 3 ust. 2 uchwały jest równoznaczna z wykładnią rozszerzającą przepisu kompetencyjnego art. 5 ust. 2 ustawy.

Ponadto mocą § 1 uchwały, w którym określono krąg osób uprawnionych do korzystania z pomocy w formie dożywiania, dokonano powtórzenia z modyfikacją przepisu art. 3 pkt 1 ustawy. W części dotyczącej § 1 pkt 1 i 2 uchwały powtórzono art. 3 pkt 1 lit. a i b ustawy, jednakże zmodyfikowano brzmienie art. 3 pkt 1 lit. c ustawy, stanowiącego, że: „W ramach Programu są realizowane działania dotyczące w szczególności:

1) zapewnienia pomocy w zakresie dożywiania:

- a) dzieciom do 7 roku życia,
- b) uczniom do czasu ukończenia szkoły ponadgimnazjalnej,
- c) osobom i rodzinom znajdującym się w sytuacjach wymienionych w art. 7 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (Dz. U. Nr 64, poz. 593, z późn. zm.¹⁾, zwanej dalej „ustawą o pomocy społecznej”, w szczególności osobom samotnym, w podeszłym wieku, chorym lub niepełnosprawnym

– w formie posiłku, świadczenia pieniężnego na zakup posiłku lub żywności albo świadczenia rzeczowego w postaci produktów żywnościowych;”. Nie można bowiem uznać, że zastosowane przez Radę Gminy określenie: „szczególnie trudne sytuacje” jest tożsame z postanowieniem art. 7 ustawy o pomocy społecznej. Rada Gminy po pierwsze nie była upoważniona mocą art. 5 ust. 2 ustawy do określenia kręgu podmiotów, którym pomoc przysługiwała, po drugie zaś o ile uważała za konieczne powtórzenie przepisu ustawowego, nie powinna była go modyfikować. Również postanowienie § 2 ust. 1 uchwały stanowi po pierwsze powtórzenie ustawowe art. 3 pkt 1 lit. c ustawy, a po drugie regulację materii,

do której Rada Gminy mocą art. 5 ust. 2 ustawy nie była upoważniona, co stanowi przekroczenie upoważnienia ustawowego i jest istotnym naruszeniem prawa.

Z istoty aktu prawa miejscowego wynika niedopuszczalność takiego działania organu realizującego delegację ustawową, które polega na powtarzaniu bądź modyfikacji wiążących norm o charakterze powszechnie obowiązującym. Stanowisko takie znajduje odzwierciedlenie w utrwalonej linii orzeczniczej, uznającej za niedopuszczalne powtórzenie regulacji ustawowych bądź ich modyfikację przez przepisy prawa miejscowego. (por. wyrok NSA z dnia 30 stycznia 2003 r., sygn. II SA/Ka 1831/02, niepubl. wyrok NSA z dnia 19 sierpnia 2002 r., sygn. II SA/Ka 508/02, niepubl.). Naczelny Sąd Administracyjny w wyroku z dnia 14 października 1999 r. (sygn. II SA/Wr 1179/90, OSS 2000/1/17) uznał, że „uchwała organu stanowiącego jednostki samorządu terytorialnego nie może regulować jeszcze raz tego, co zostało zawarte w obowiązującej ustawie. Taka uchwała, jako istotnie naruszająca prawo, jest nieważna. Trzeba bowiem liczyć się z tym, że powtórzony przepis będzie interpretowany w kontekście uchwały, w której go powtórzono, co może prowadzić do całkowitej lub częściowej zmiany intencji prawodawcy.”

Na mocy art. 87 Konstytucji RP źródłami powszechnie obowiązującego prawa w Rzeczypospolitej Polskiej są: Konstytucja, ustawy, ratyfikowane umowy międzynarodowe oraz rozporządzenia. Źródłami powszechnie obowiązującego prawa są także akty prawa miejscowego obowiązujące na obszarze działania organów, które je ustanowiły. Zgodnie z art. 94 Konstytucji organy samorządu terytorialnego oraz terenowe organy administracji rządowej, na podstawie i w granicach upoważnień zawartych w ustawie, ustanawiają akty prawa miejscowego obowiązujące na obszarze działania tych organów. Zasady i tryb wydawania aktów prawa miejscowego określa ustawa. Przepisy rozdziału III Konstytucji wyraźnie wskazują hierarchię aktów prawnych. W świetle tych przepisów ustawa jest aktem prawnym hierarchicznie wyższym od aktów prawnych organów samorządu terytorialnego. Oznacza to, że akty prawa miejscowego nie mogą być sprzeczne z postanowieniami ustawowymi. Uchwały organów samorządu terytorialnego mogą być podejmowane wyłącznie na podstawie i w granicach prawa. Oznacza to również, że w powyższych uchwałach nie mogą znaleźć się materie regulowane już w aktach prawnych hierarchicznie wyższych. Innymi słowy niedopuszczalne jest powtarzanie w uchwałach uregulowań ustawowych. Naczelny Sąd Administracyjny w wyroku z dnia 25 sierpnia 1994 (SA/Gd 1260/94, OSS 1996/2/47) potwierdził, iż powtórzenie za ustawą określonej regulacji stanowi istotne naruszenie prawa.

Zgodnie z § 118 w zw. z § 143 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów w sprawie „Zasad techniki prawodawczej” w aktach organów samorządu terytorialnego nie powtarza się przepisów ustawy upoważniającej i przepisów innych aktów normatywnych. Rada gminy nie ma prawa powielać i modyfikować uregulowań ustawy upoważniającej i przepisów innych aktów normatywnych.

Stwierdzenie nieważności fragmentu postanowienia § 3 ust. 1 uchwały jest związane z uchynieniem § 1, do którego się odnosi.

W § 2 ust. 2 i ust. 3 uchwały Rada Gminy Lubań określiła elementy decyzji administracyjnej przyznającej pomoc w formie dożywiania poprzez wskazanie, że określona w niej będzie forma pomocy i odpłatność za nią. Jak już wyżej wskazano regulacja ta stanowi naruszenie konstytucyjnej zasady działania w granicach i na podstawie prawa, bowiem nie stanowi wypełnienia delegacji art. 5 ust. 2 ustawy, lecz stanowi przekroczenie upoważnienia ustawowego. Nadto przepis kompetencyjny nie zawiera upoważnienia do kreowania elementów decyzji. Zatem w tym zakresie należy się odwołać do art. 107 K.p.a., w którym określone zostały konstytucyjne elementy decyzji. To podmiot wydający decyzję zobowiązany będzie – w procesie stosowania prawa – do konkretyzacji norm abstrakcyjnych i generalnych. Z powyższych ustaleń wynika, że rada gminy nie posiadała kompetencji do ustalania, w ramach podwyższenia kryterium dochodowego przy udzielaniu pomocy w formie dożywiania, niezbędnych i obligatoryjnych elementów decyzji. Stanowi to przekroczenie kompetencji własnej, a zarazem naruszenie uprawnienia podmiotu wydającego decyzję administracyjną, który nie jest i nie może być związany takimi postanowieniami.

W § 3 ust. 2 uchwały Rada Gminy Lubań upoważniła Kierownika Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Lubaniu do udzielenia nieodpłatnej pomocy w formie posiłku, jeżeli dochód osoby lub rodziny przekracza 200% kryterium dochodowego. Jak wyżej wskazano regulacja ta stanowi naruszenie konstytucyjnej zasady działania w granicach i na podstawie prawa, bowiem nie stanowi wypełnienia delegacji art. 5 ust. 2 ustawy, lecz stanowi przekroczenie upoważnienia ustawowego. Wyłącznie rada gminy jest upoważniona do podwyższenia ponad 150% kryterium dochodowego, w związku z którym będzie można występować o nieodpłatną pomoc w zakresie dożywiania i tylko w granicach tego kryterium taka pomoc może być udzielana. Rada gminy nie jest upoważniona na mocy art. 5 ust. 2 ustawy do upoważniania kogokolwiek (tu: kierownika gopsu) do udzielania takiej nieodpłatnej pomocy ponad ustalone podwyższone kryterium dochodowe. Organ wydający decyzję administracyjną w sprawie udzielenia pomocy w formie dożywiania nie może wykraczać poza kryterium dochodowe określone w ustawie lub akcie prawa miejscowego. Prawo do ubiegania się o pomoc w formie dożywiania uzależnione jest po pierwsze od wypełniania przez starających się o nią warunków ustawy, a po drugie od ustawowego kryterium dochodowego lub podwyższonego kryterium określonego w akcie prawa miejscowego. Udzielenie pomocy w formie posiłku może nastąpić wyłącznie w granicach kryterium ustawowego lub podwyższonego w drodze aktu prawa miejscowego i nie może zostać powierzona swobodnej decyzji innego podmiotu, organu. Tym bardziej, że Rada Gminy Lubań postanowiła o uznaniowości takiej decyzji Kierownika Ośrodka w słowach „w szczególności uzasadnionych sytuacjach”.

Biorąc powyższe pod uwagę, orzeczono jak w sentencji.

Od niniejszego rozstrzygnięcia przysługuje skarga do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego we Wrocławiu za pośrednictwem Wojewody Dolnośląskiego – organu nadzoru w terminie 30 dni od jego doręczenia.

Zgodnie z art. 92 ustawy o samorządzie gminnym stwierdzenie przez organ nadzoru nieważności uchwały organu gminy wstrzymuje jej wykonanie z mocy prawa w zakresie objętym stwierdzeniem nieważności, z dniem doręczenia rozstrzygnięcia nadzorczego.

Wojewoda Dolnośląski:
Rafał Jurkowlaniec

1206

OBWIESZCZENIE KOMISARZA WYBORCZEGO W LEGNICY

z dnia 19 kwietnia 2010 r.

o wynikach wyborów uzupełniających do Rady Gminy Lubin przeprowadzonych w dniu 18 kwietnia 2010 r.

Na podstawie art. 182 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 16 lipca 1998 r. – Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw (Dz. U. z 2003 r. Nr 159, poz. 1547, z późn. zm.¹⁾) Komisarz Wyborczy w Legnicy podaje do publicznej wiadomości wyniki wyborów uzupełniających do Rady Gminy Lubin przeprowadzonych w dniu 18 kwietnia 2010 r.

CZĘŚĆ I

Dane ogólne

1. Wybory przeprowadzono w **1** okręgu wyborczym.
2. Wybierano **1** radnego spośród **3** kandydatów zgłoszonych na **3** listach kandydatów.
3. Liczba wybranych radnych wyniosła **1**.
4. Liczba osób uprawnionych do głosowania wyniosła **948**.
5. Liczba kart ważnych (osób, które wzięły udział w wyborach) wyniosła **178**
czyli frekwencja wyborcza wyniosła **18,78%**,
6. Liczba obwodów głosowania, w których przeprowadzono głosowanie wyniosła **1**.

CZĘŚĆ II

Wyniki wyborów

Rozdział 1

Okręg wyborczy nr 5

1. Liczba wybieranych radnych wyniosła **1**.
2. Wybory odbyły się.
3. Głosowanie przeprowadzono.
4. Liczba osób uprawnionych do głosowania wyniosła **948**.
5. Liczba wyborców, którym wydano karty do głosowania wyniosła **178**.
6. Liczba kart ważnych (osób, które wzięły udział w wyborach) wyniosła **178**
czyli frekwencja wyborcza wyniosła **18,78%**,
7. Liczba głosów nieważnych wyniosła **5**
co stanowi **2,81%** ogólnej liczby głosów.
8. Liczba głosów ważnych wyniosła **173**
co stanowi **97,19%** ogólnej liczby głosów.
9. Na poszczególne listy kandydatów i kandydatów z tych list oddano następującą liczbę głosów:
 - 1) lista nr 1 KWW MGL **28**
 - a) MAĆKOWIAK Alicja Elżbieta **28**,
 - 2) lista nr 2 KWW "INNY" **22**

b) II półrocze

Stawki czynszu za 1 m ² powierzchni użytkowej lokalu											
Powierzchnia lokalu	Standard lokalu	Budynek wybudowany w latach, przy uwzględnieniu jego stanu technicznego									
		do 1918 r.		1919-45		1946-1970		1971-2002		po 2002 r.	
		zły*	dobry	zły	dobry	zły	dobry	zły	dobry	zły	dobry
poniżej 40 m ²	A	1)** 2)									
	B					10,81					
	C										
40 m ² do 60 m ²	A			5,00		1) 6,15 2)13,33					
	B						8,55				
	C										
powyżej 60 m ² do 80 m ²	A				8,55						
	B										
	C										
powyżej 80 m ²	A										
	B										
	C										

- A – standard wysoki (wyposażenie w instalację centralnego ogrzewania oraz korzystna lokalizacja budynku)
- B – standard średni (wyposażenie w instalację centralnego ogrzewania, ale niekorzystna lokalizacja budynku lub brak instalacji centralnego ogrzewania)
- C – standard niski (brak instalacji wodociągowo-kanalizacyjnej)
- * – budynek wymaga remontu
- 1)** – stawka czynszu najniższa; średnia z najniższych stawek w przypadku większej liczby stawek
- 2) – stawka czynszu najwyższa; średnia z najwyższych stawek w przypadku większej liczby stawek

Burmistrz:
Lech Markiewicz

Egzemplarze bieżące i z lat ubiegłych oraz załączniki można nabywać:

1) w punktach sprzedaży:

- Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu, 50-951 Wrocław, pl. Powstańców Warszawy 1, tel. 0-71/340-64-74,
- Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu Delegatura w Jeleniej Górze, 58-506 Jelenia Góra, ul. Wiejska 29, tel. 0-75/764-72-99,
- Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu Delegatura w Legnicy, 59-220 Legnica, ul. F. Skarbka 3, tel. 0-76/856-08-00 w. 401,
- Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu Delegatura w Wałbrzychu, 58-300 Wałbrzych, ul. Słowackiego 23a–24, tel. 0-74/849-40-70,

2) w przypadku prenumeraty, na podstawie nadesłanego zamówienia w Dolnośląskim Urzędzie Wojewódzkim we Wrocławiu, 50-951 Wrocław, pl. Powstańców Warszawy 1, tel. 0-71/340-62-02.

Zbiory Dziennika Urzędowego wraz ze skorowidzami wyłożone są do powszechnego wglądu w Bibliotece Urzędowej Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu, pl. Powstańców Warszawy 1, 50-951 Wrocław, tel. 0-71/340-62-54. Treść wydawanych dzienników dostępna jest w Internecie na stronie: <http://www.duw.pl>

Wydawca: Wojewoda Dolnośląski

Redakcja: Wydział Nadzoru i Kontroli Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego,
Redakcja Dziennika Urzędowego Województwa Dolnośląskiego, 50-951 Wrocław, pl. Powstańców Warszawy 1,
tel. 0-71/340-66-21, e-mail a.augustynowicz@duw.pl

Skład, druk i rozpowszechnianie: Dolnośląski Urząd Wojewódzki we Wrocławiu – Wydział Nadzoru i Kontroli, 50-951 Wrocław, pl. Powstańców Warszawy 1
tel. 0-71/340-62-02, e-mail a.kun@duw.pl

Tłoczono z polecenia Wojewody Dolnośląskiego
w Dolnośląskim Urzędzie Wojewódzkim we Wrocławiu – Wydział Nadzoru i Kontroli
50-951 Wrocław, pl. Powstańców Warszawy 1

nakład 44 egz.

PL ISSN 0239-8362

Cena: 38,07 zł (w tym 7% VAT)
na CD **22,59 zł** (w tym 7% VAT)